BAMBOO COMICS
真島悦也
Presented by
Etsuya Mashima
5
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!
TAKE SHOBO

ちとせげっちゅ!!

CHITOSE GET YOU!!

真島悦也 5

Presented by Etsuya Mashima

CHARACTER INTRODUCTION

SAKURABA CHITOSE
AN ENERGETIC 6TH GRADE SCHOOLGIRL DETERMINED TO WIN OVER ONII-CHAN'S HEART.

MISAKI-CHAN
A GIRL ALWAYS BEING ROPED INTO CHITOSE'S MISCHIEF. SHE DREAMS OF SOMEDAY MARRYING HER PAPA.

HINAKO-CHAN
A SLIGHTLY COLD, DISTANT PRINCESS. SHE IS KNOWN TO GIVE RATHER DARK REMARKS ON OCCASION.

INTRODUCTION

KASHIWARA HIROSHI
A TOWN HALL EMPLOYEE CONSTANTLY BEING JERKED AROUND AND HASSLED BY CHITOSE. CAN'T HE JUST HAVE ONE DAY OF PEACE ?

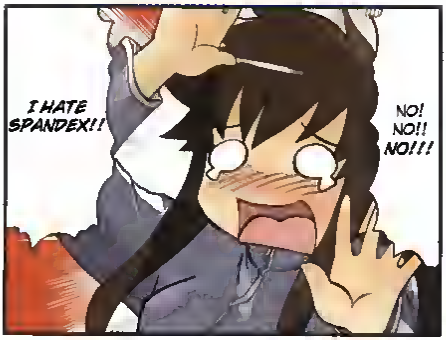
MR. SHIGE
KASHIWARA'S BOSS. AN EASY-GOING OLDER MAN. THERE'S NO WAY HE'S GOING TO LOSE TO THOSE YOUNGSTERS.

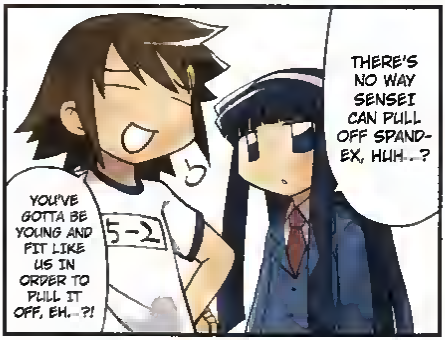
KOUHAI-SENSEI
ASAKO-SENSEI'S JUNIOR. JUST LOVES PISSING OFF ME. ASAKO WITH HER SMILE.

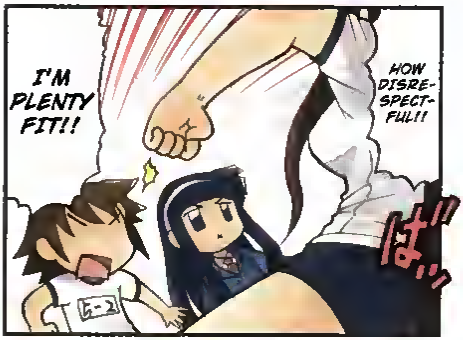
ASAKO-SENSEI
CHITOSE'S TEACHER. GETTING TO BE THAT AGE WHERE GETTING MARRIED BECOMES A CONCERN. WELL-LIKED AMONG HER STUDENTS.

HOORAY! VOLUME 5 IS NOW AVAILABLE!
THAT'S GREAT, BUT...
HEROINE CONTEST!
5-2
ばぁん
WHY THE SPAN-DEX...?
OH... WELL, UM...
5-2
I'M JUST ONE OF THE JUDGES, SO...
YOU'RE NOT GOING TO WEAR THEM, HINAKO...?
LOOKS LIKE SHE OVERSLEPT...
WHAT ABOUT MISAKI...?
INSPIRE WHOM EXACTLY?
MY MOM SAID...
THESE GYM CLOTHES WOULD INSPIRE.
5-2
SHE'S SUDDENLY BECOME THAT KIND OF GIRL...?!

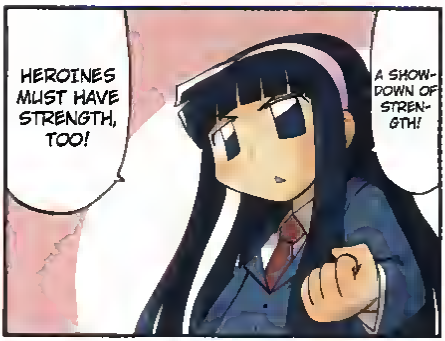
INSECURITY

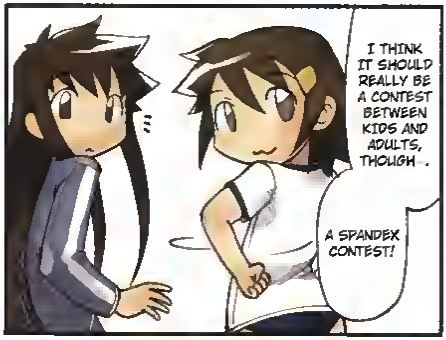


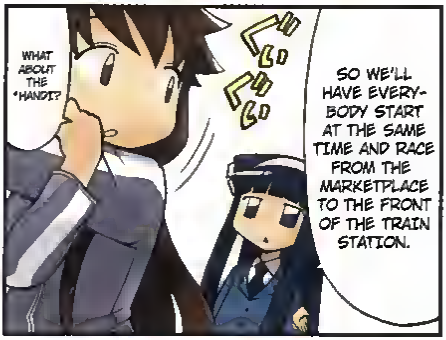


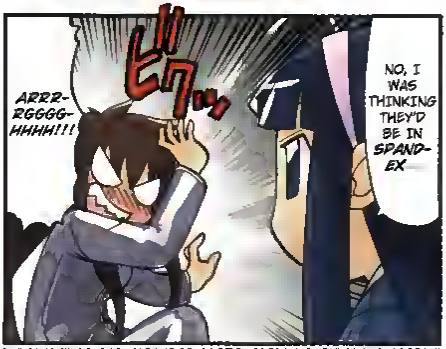


THE CONTEST BEGINS



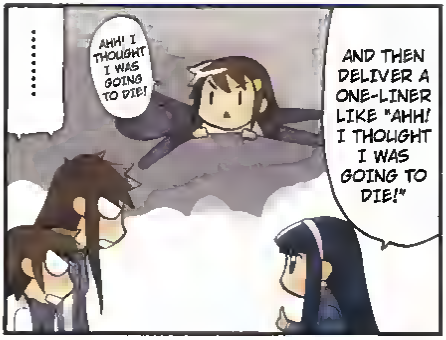


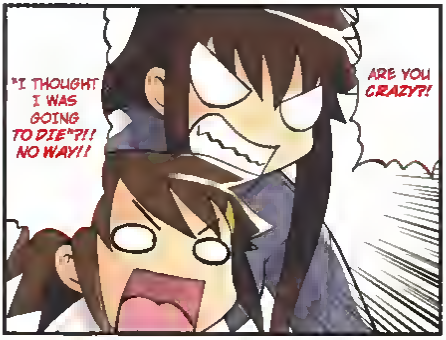

WHAT ABOUT THE *HANDI?
SO WE'LL HAVE EVERY-BODY START AT THE SAME TIME AND RACE FROM THE MARKETPLACE TO THE FRONT OF THE TRAIN STATION.

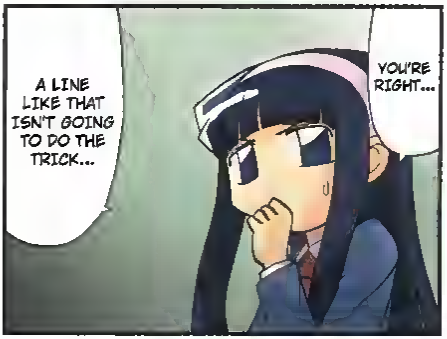


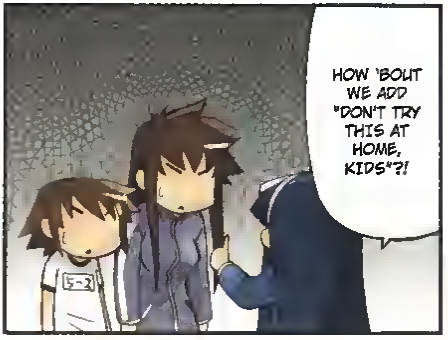
* "HANDI" IS THE JAPANESE ABBREVIATION FOR "HANDICAPPED."

ONE LINE, TWO LINES

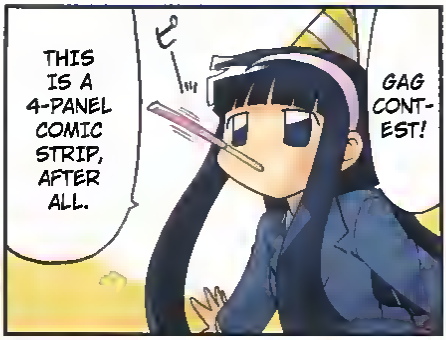


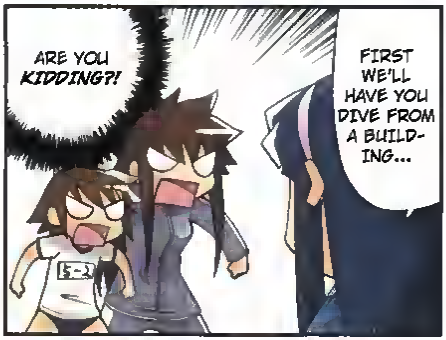


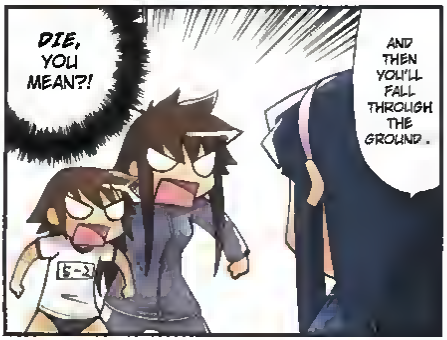




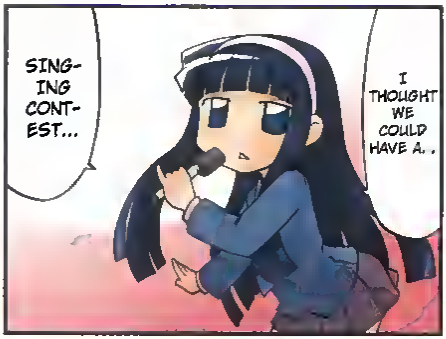
GAG CONTEST

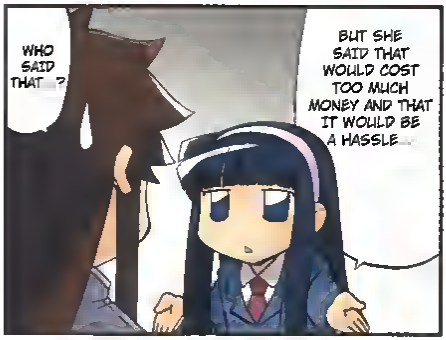


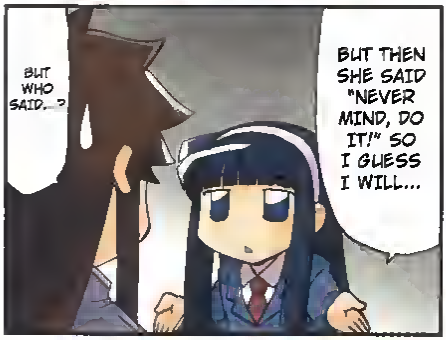


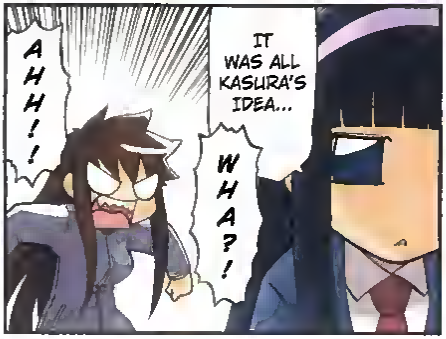


SING, HEROIN!

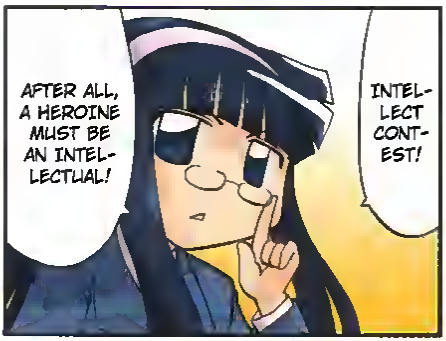


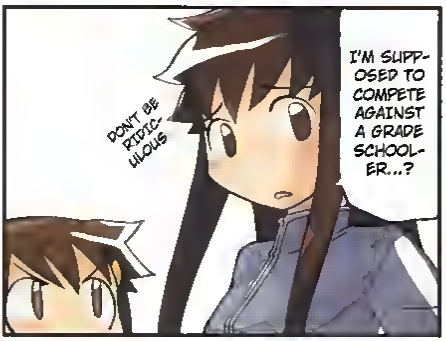


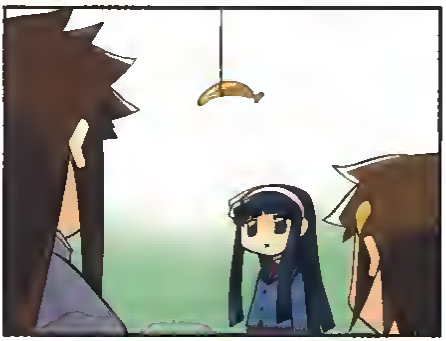


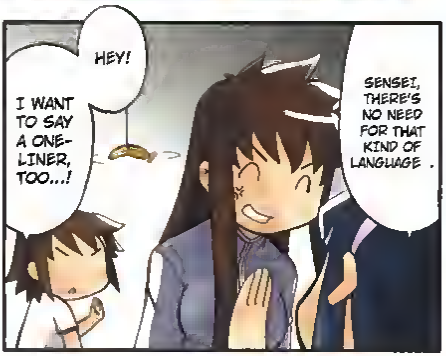


CENSORED

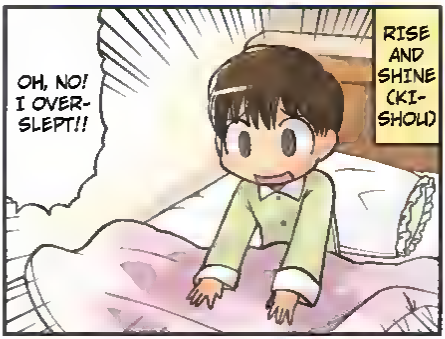


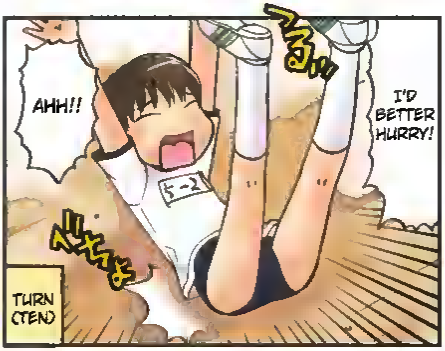


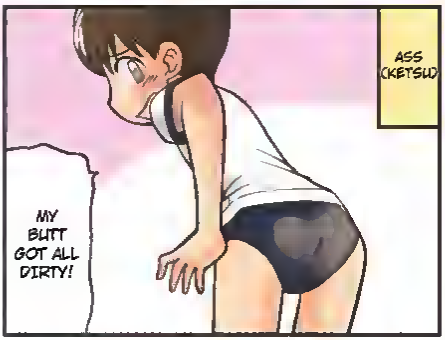


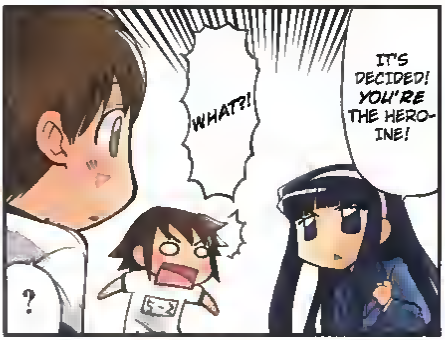


MISAKI'S LATE

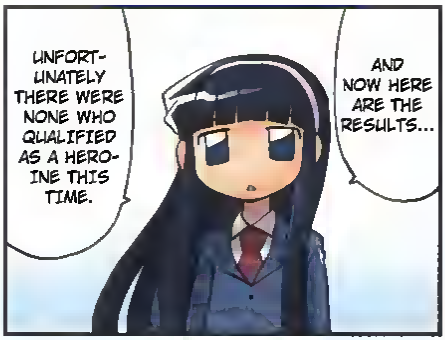


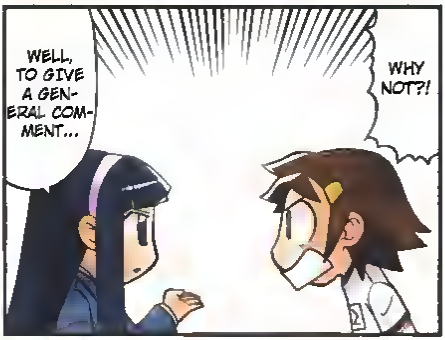


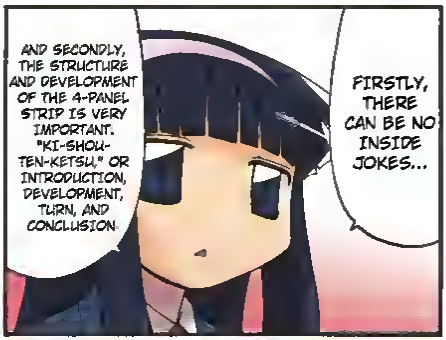


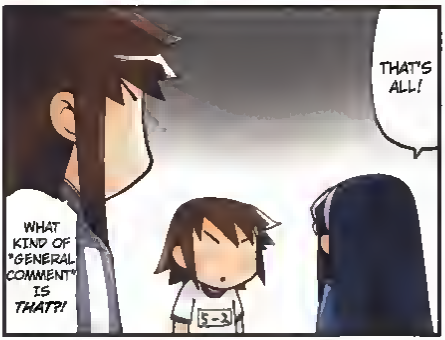


GENERAL CRITICISM

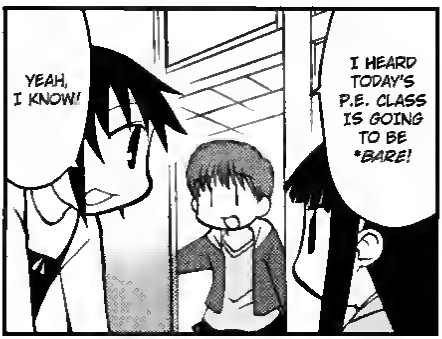


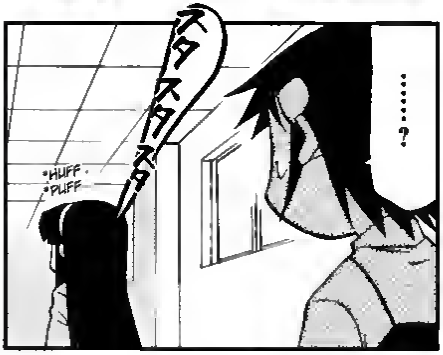



AND SECONDLY, THE STRUCTURE AND DEVELOPMENT OF THE 4-PANEL STRIP IS VERY IMPORTANT. "KI-SHOU-TEN-KETSU," OR INTRODUCTION, DEVELOPMENT, TURN, AND CONCLUSION.
FIRSTLY, THERE CAN BE NO INSIDE JOKES...



PRIMA

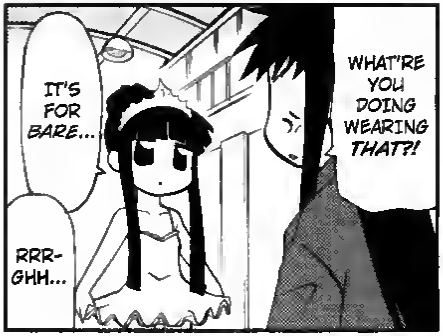


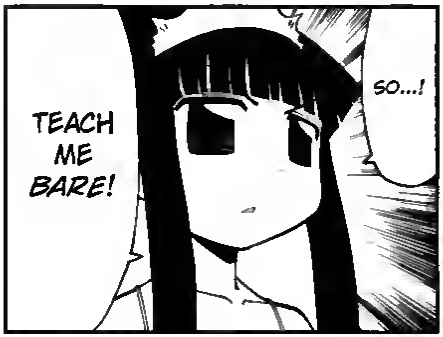


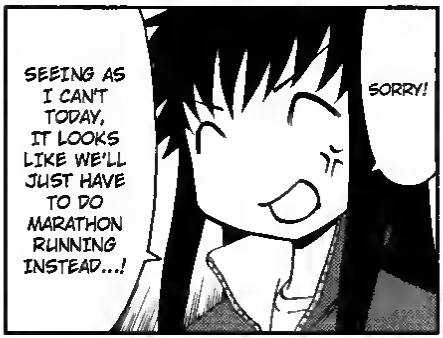
DONNA

*"BARE" IN JAPANESE IS BOTH AN ABBREVIATION OF "VOLLEYBALL" AND THE JAPANESE PRONUNCIATION OF "BALLET."

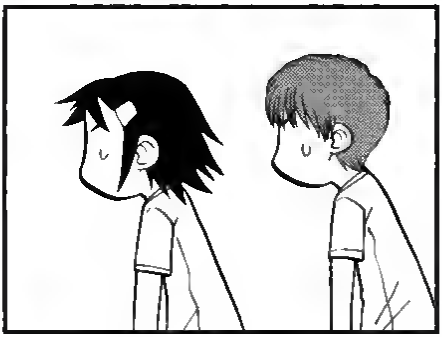
COUNTERATTACK

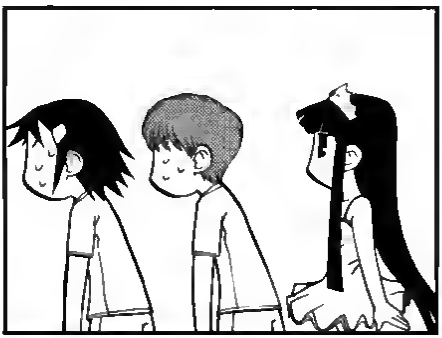






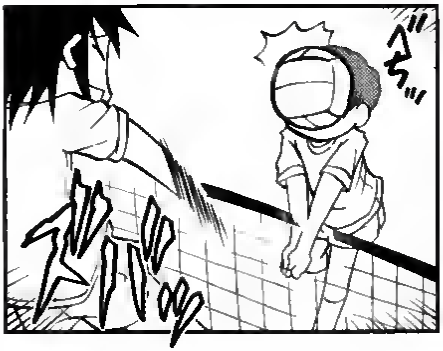
WHO KNEW...?

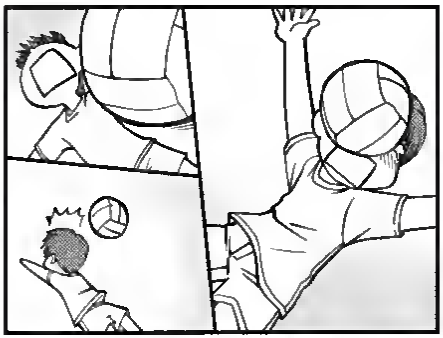


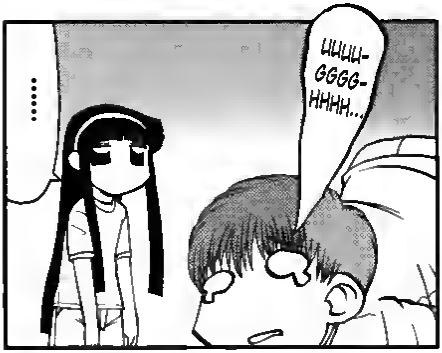


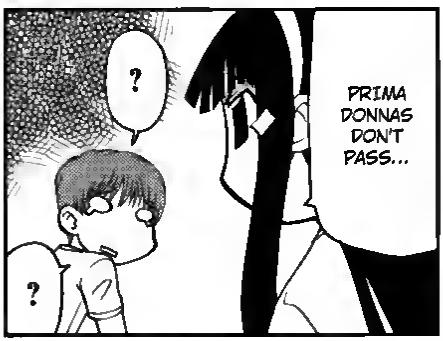
I KNOW, BUT...
YOU DON'T GET IT?
WHY WOULD YOU DO SOMETHING LIKE THAT...?
BECAUSE YOU'RE STILL ONLY 11
YOU DON'T LIKE IT...?
I DON'T WANT YOU TO DRESS LIKE THAT AGAIN, GOT IT?
OF COURSE I DON'T!
YEAH, I KNOW THAT ALREADY!
"BARE" CAN MEAN "VOLLEYBALL" OR CLASSICAL "BALLET..."
LISTEN TO ME, HIIRAGI...
YOU WON'T BE ABLE TO PULL OFF THAT GAG ANYMORE...
ONCE YOU TURN 30...
NO, NOT REALLY...
YOU DIDN'T KNOW, DID YOU...?
ガァーン!

SUDDEN STRENGTH

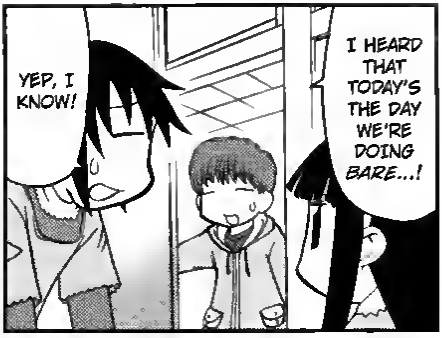


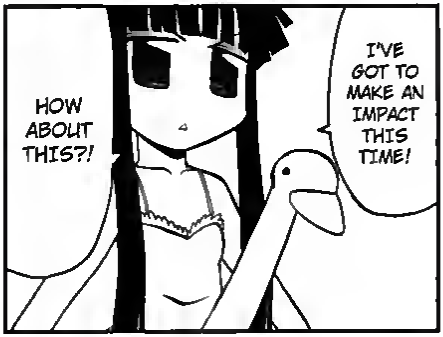


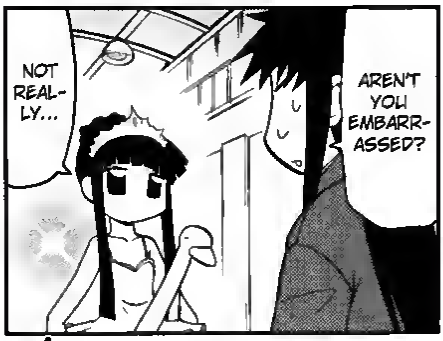


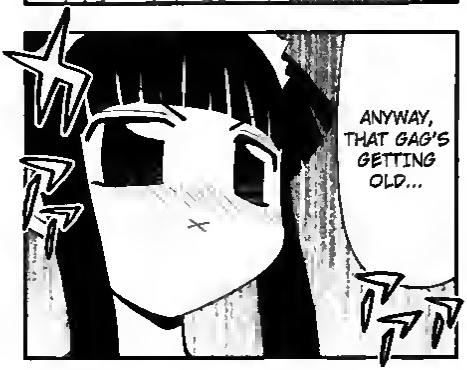


REPEAT



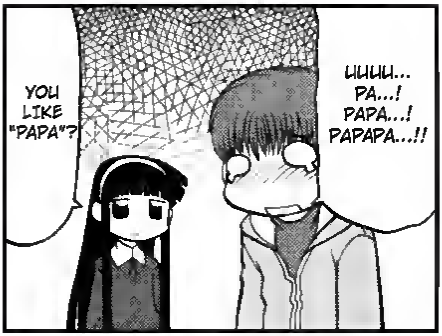


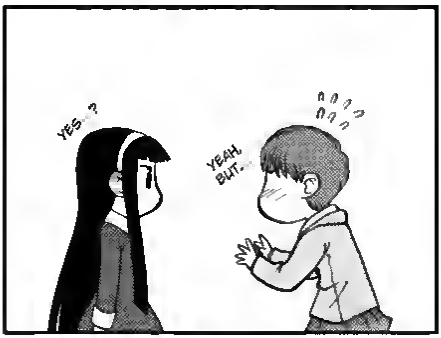


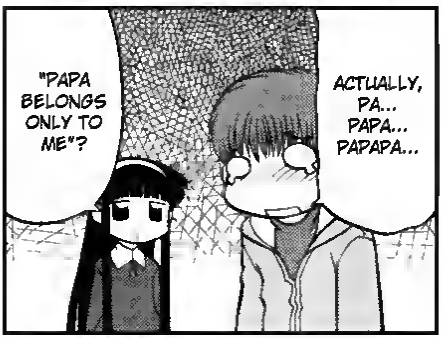


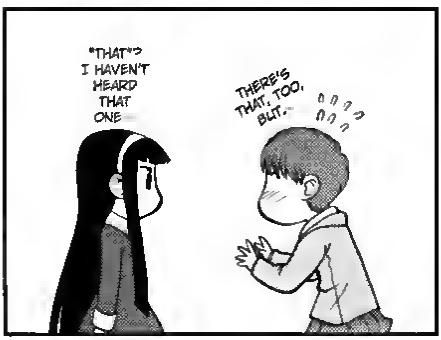
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!
AHH!! MISAKI!!
HEY! MORN-ING!
GOOD MORNING!
PANTIES
AHH!!
DON'T LOOK!!

"PAPAPAPAPA"

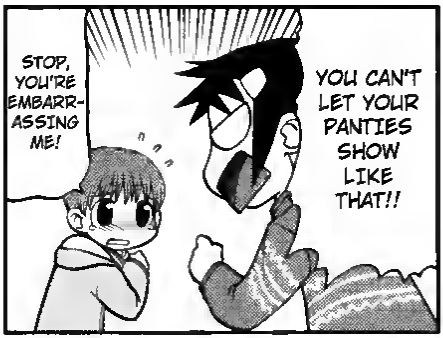




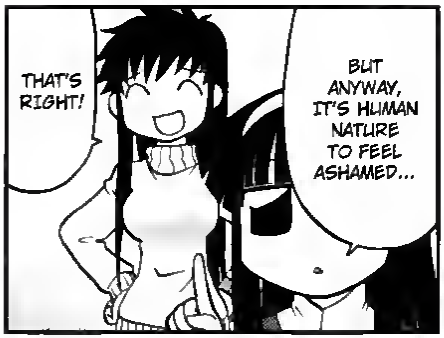


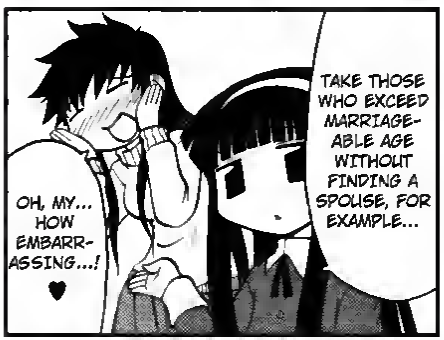


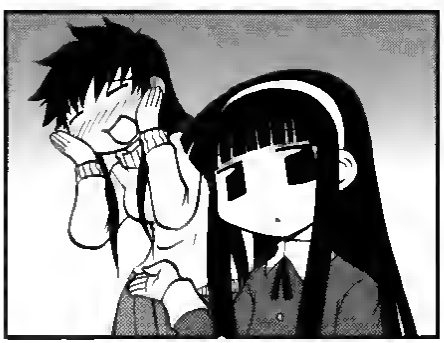
I'LL NEVER FORGIVE YOU!



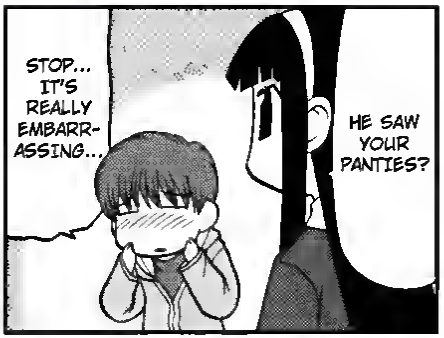
UNTOUCHABLE 1

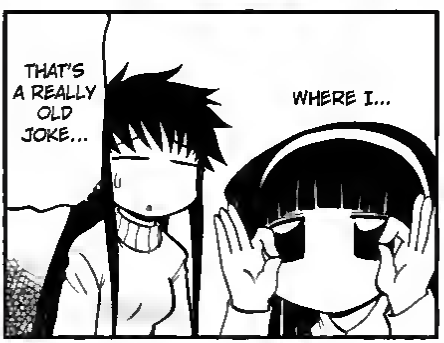






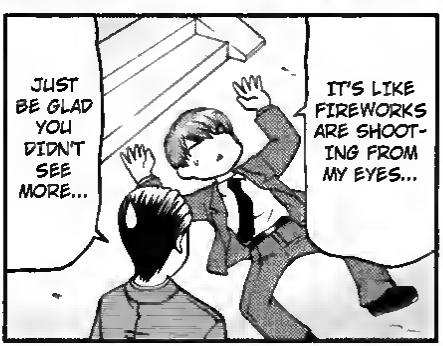
A CLASSIC



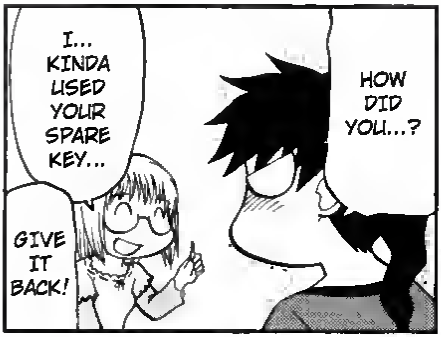


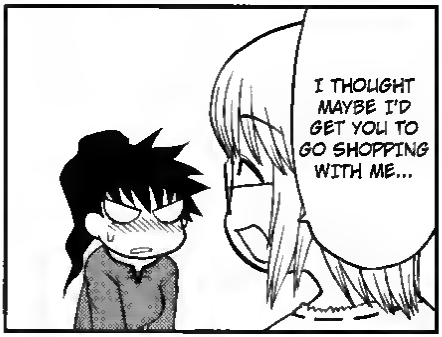
BE BRAVE

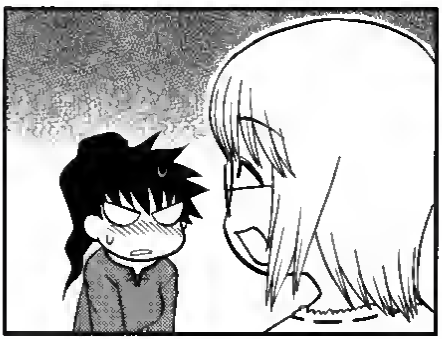
FIRE AND FIREWORKS

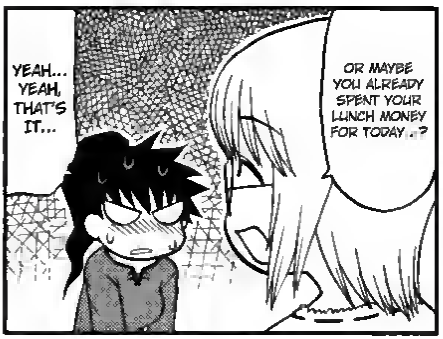


WEAK POINT

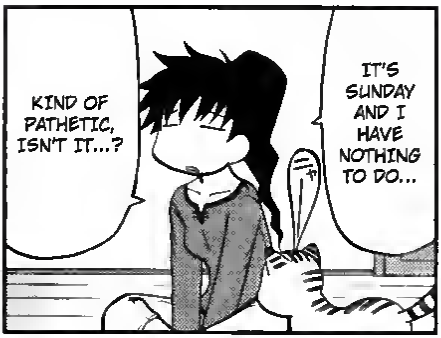


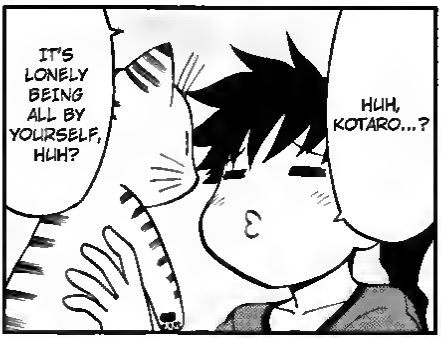


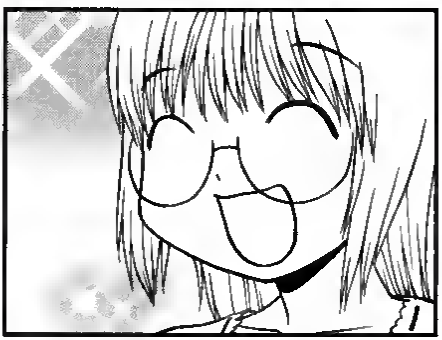


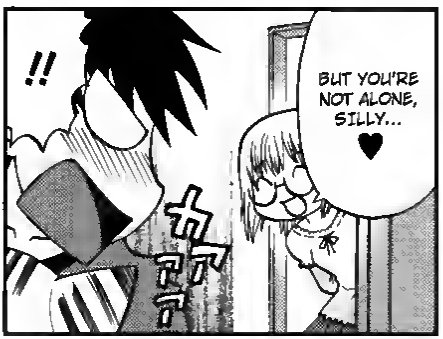


UNTOUCHABLE 2

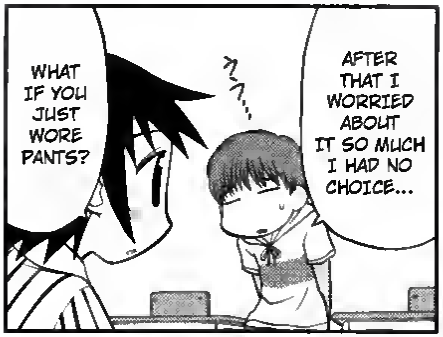


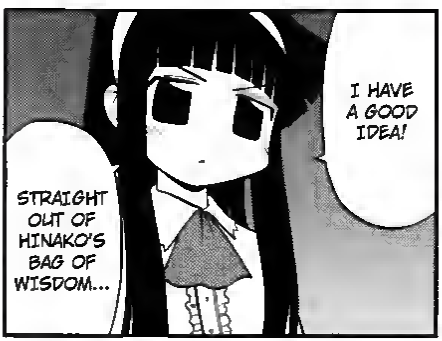


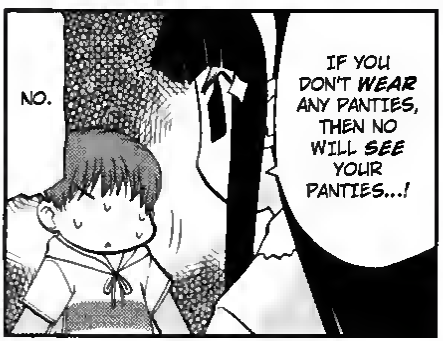




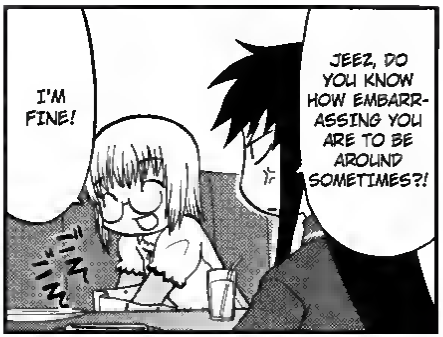
BRAINSTORM

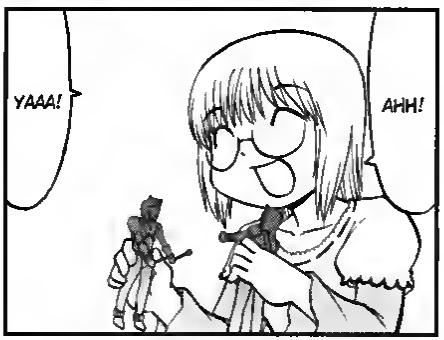


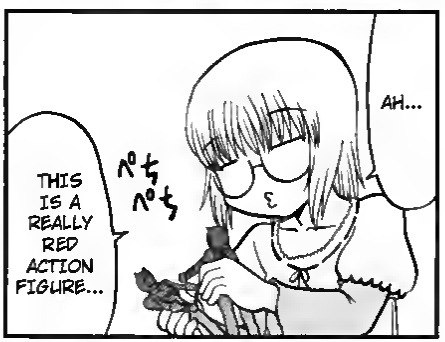


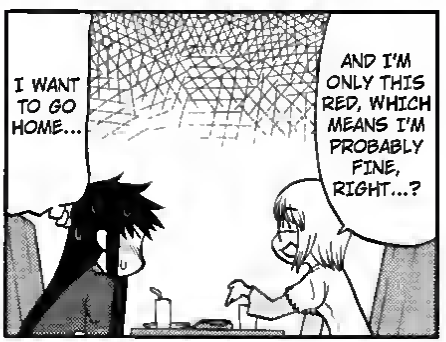


I'M FINE!

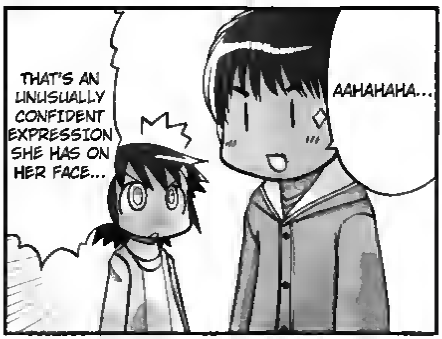


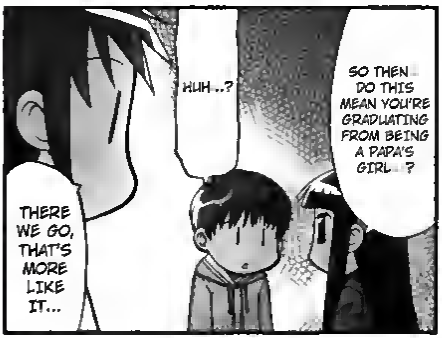




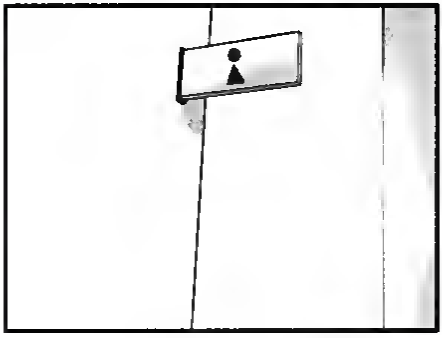


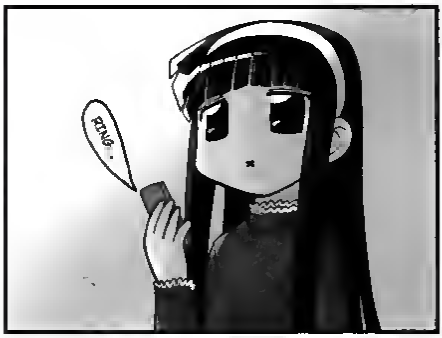
PROOF OF ADULTHOOD

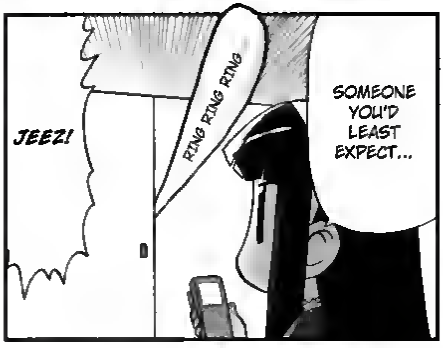




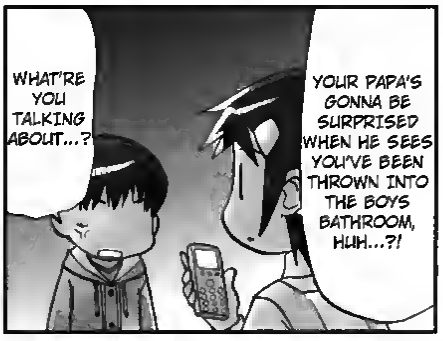
THERE SHE IS!





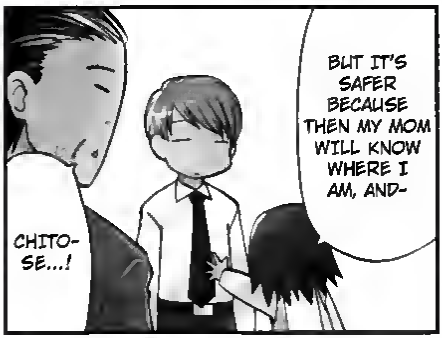


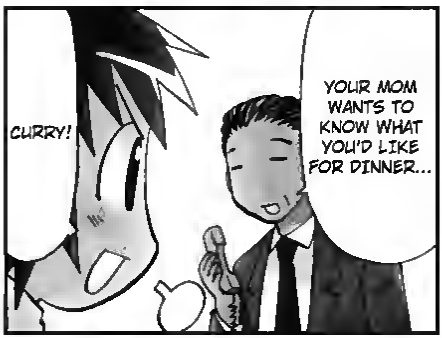
EXTRA HIGH PERFORMANCE

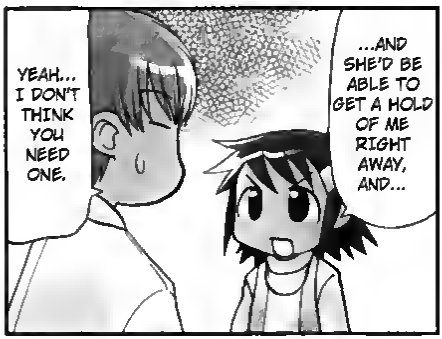


EITHER WAY...
AHH!!
IS THIS YOUR CELL PHONE, SENPAI?
HE HE HE...
DON'T LOOK AT MY PERSONAL INFO!
!!!
NOT THAT THERE'S ANYTHING IN HERE I'M ASHAMED OF, OF COURSE...
.....
THAT I WOULD BE ASHAMED OF...!
NOT MUCH TO WORK WITH
SELF OWN...?
CELL PHONE...
HMM...
SELL FOAM...?
.....
REALLY...?
"CELL PHONE" IS HARD TO USE...

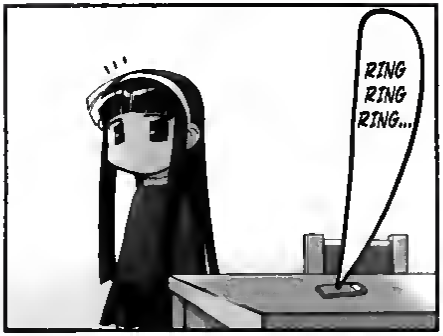
SEE RIGHT THROUGH YOU

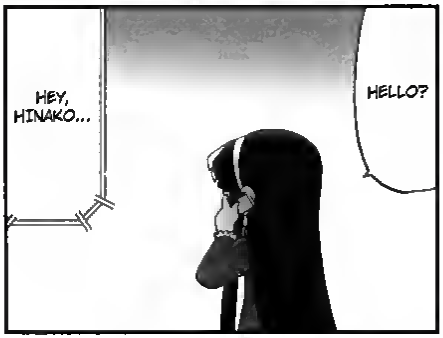






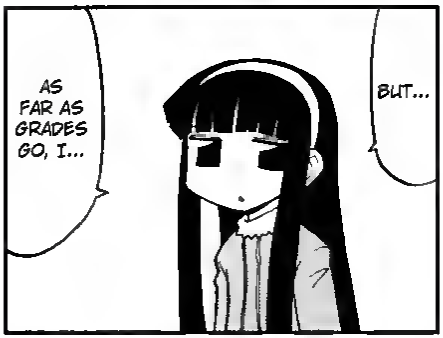
GIDDY PAPA'S GIRL

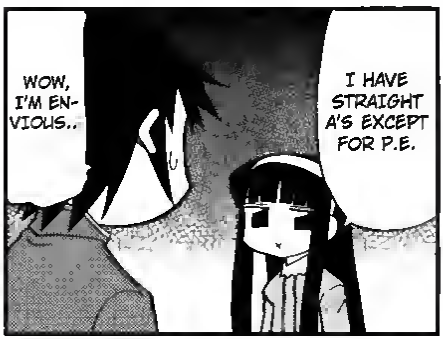




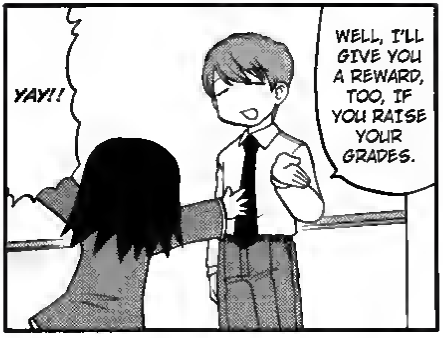
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!
REWARD
MOM, IF I BRING MY GRADES UP WILL YOU GIVE ME A REWARD?
SURE!
WHAT'S MY LIMIT?
ドキドキ
HM, LET'S SEE...
WHAT WOULD YOU LIKE?
ANYTHING YOU WANT...
REALLY?!
ONE MILLION DOLLARS?
I GET THE FEELING YOU DON'T HAVE MUCH FAITH IN ME...

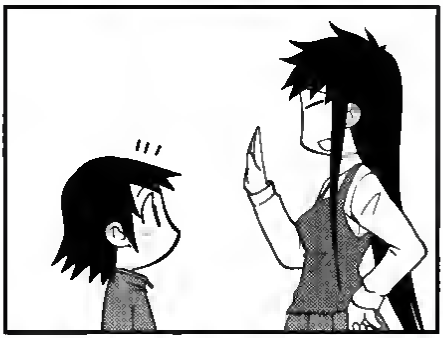
AS HIGH AS THEY CAN BE

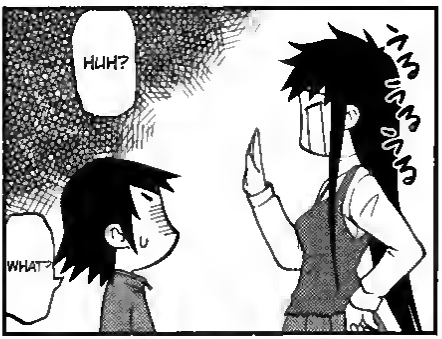




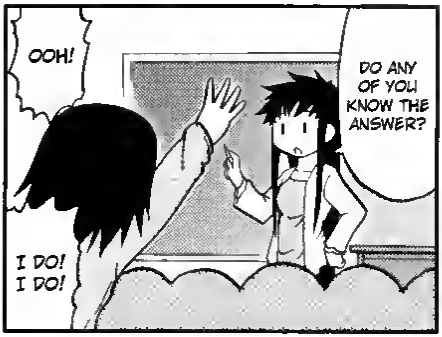
TRAGIC CLOWN

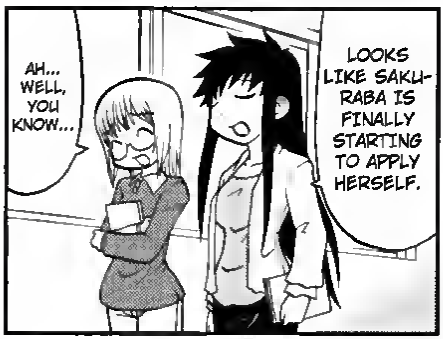


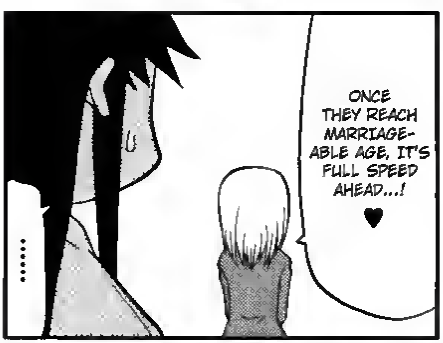




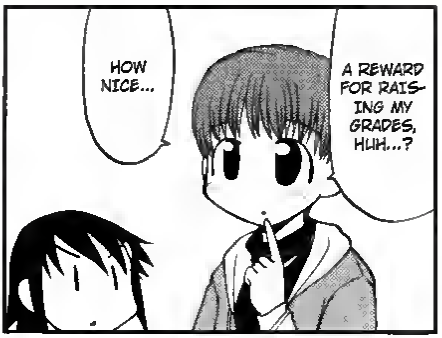
A CHORD IS STRUCK

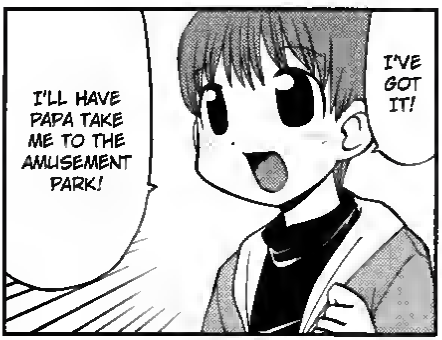


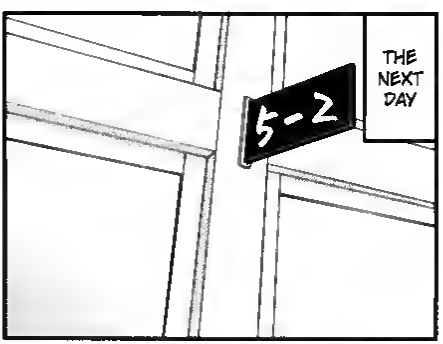


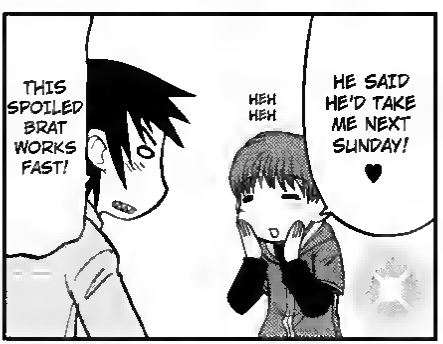


MASTER PAPA'S GIRL

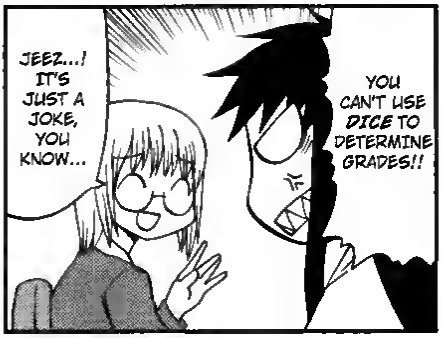


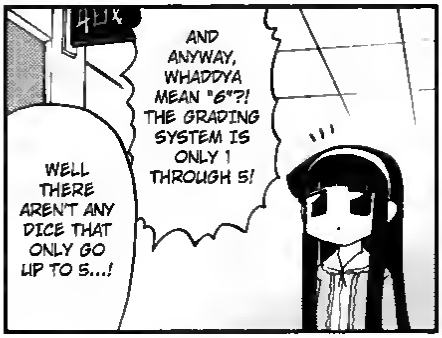


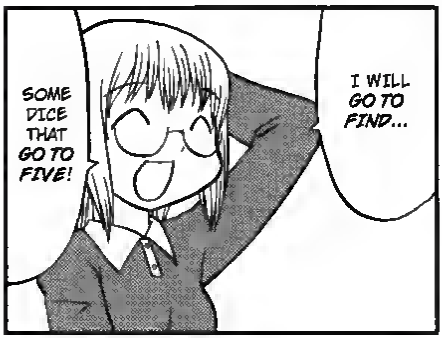


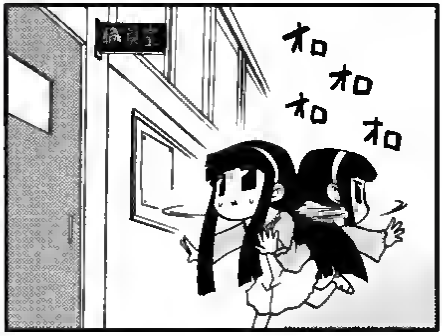


A WORTHY ADVERSARY APPEARS

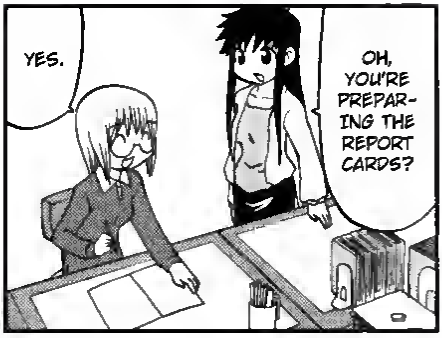


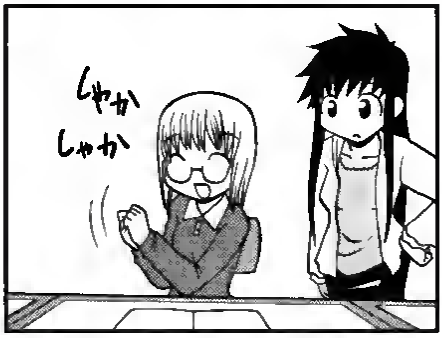


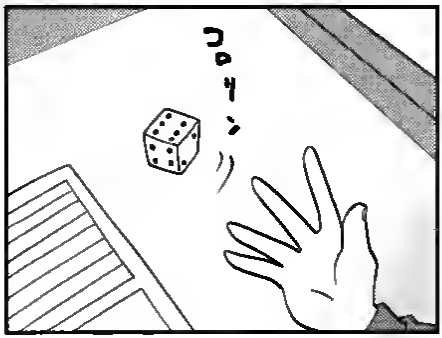


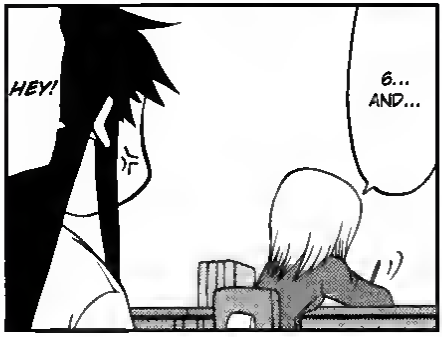


AT LEAST STICK TO 1-5



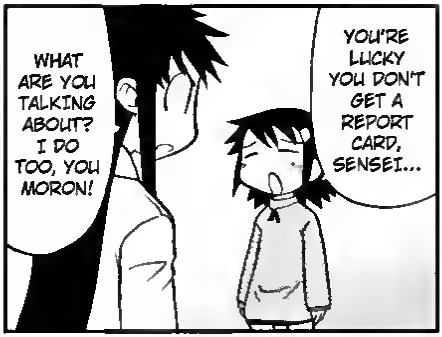


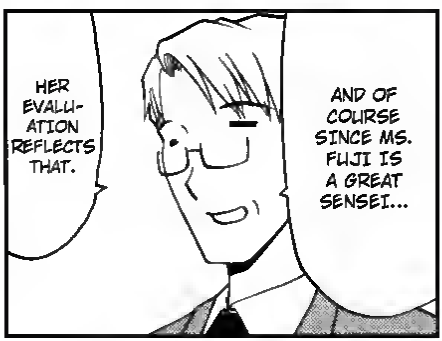


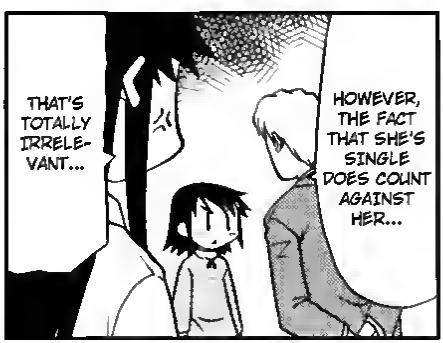


MOMENT OF TRUTH

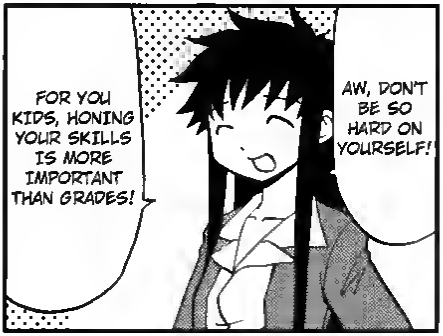
DEMERIT

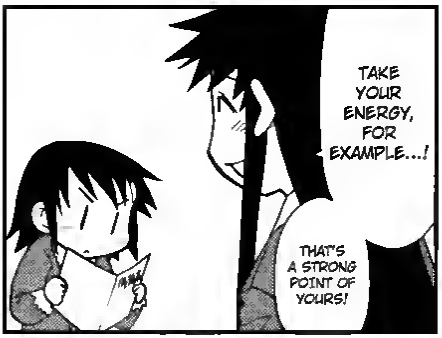


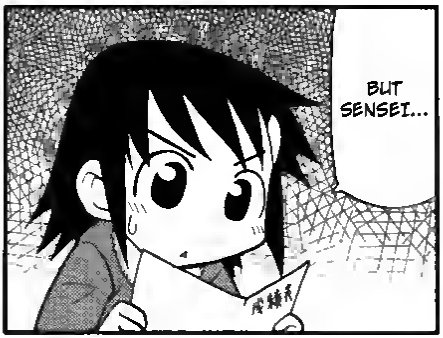


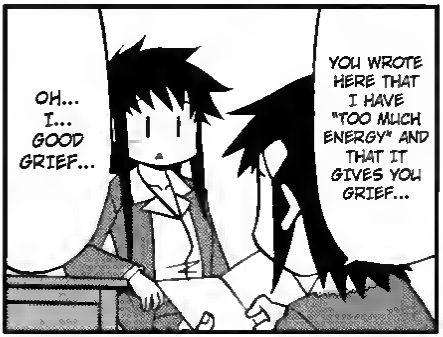


AS LONG AS YOU TRY YOUR HARDEST

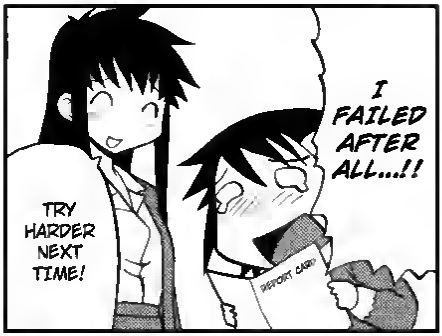


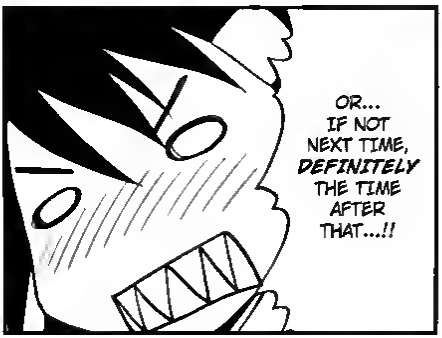






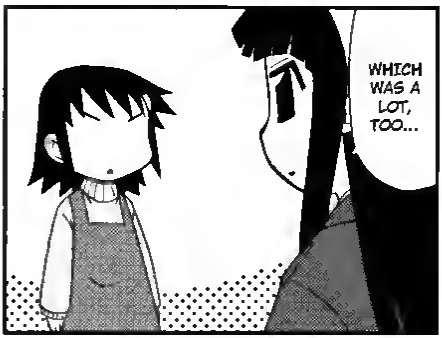
DEFINITELY NEXT TIME!!

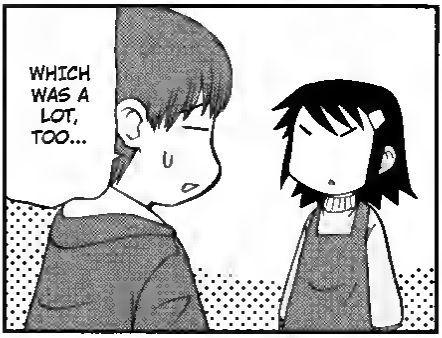


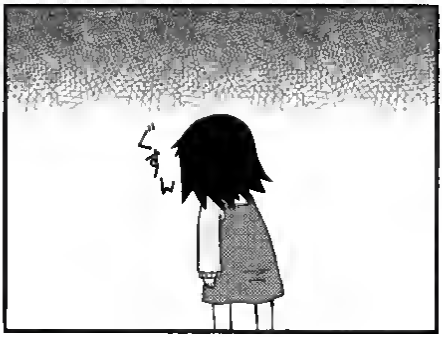


ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!
ANOTHER YEAR IS COMING TO A CLOSE...
WHICH MEANS ANOTHER YEAR IS ABOUT TO BEGIN!
ONE LIKE THIS'LL WORK...
BEFORE YOU GO OUT
IT'S COLD OUT, SO GO PUT ON A THICK COAT.
HUH...?
OKAY, YOU CAN GO OUT NOW...
BUT I CAN'T MOVE ..

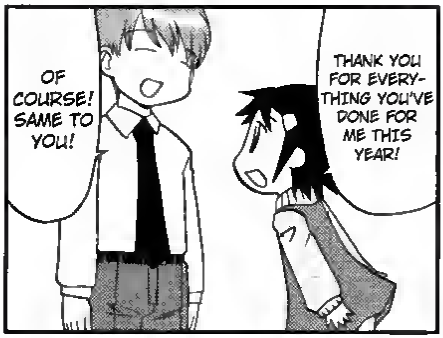
THAT'S COLD...

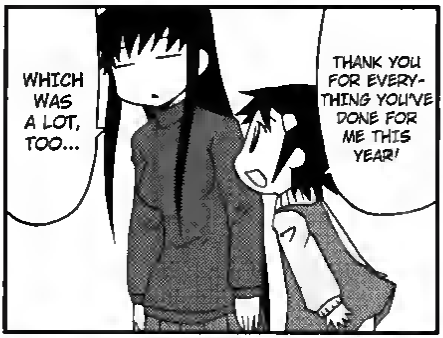


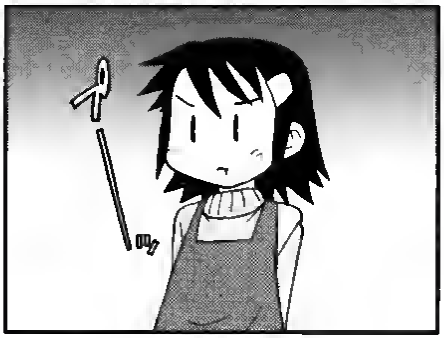


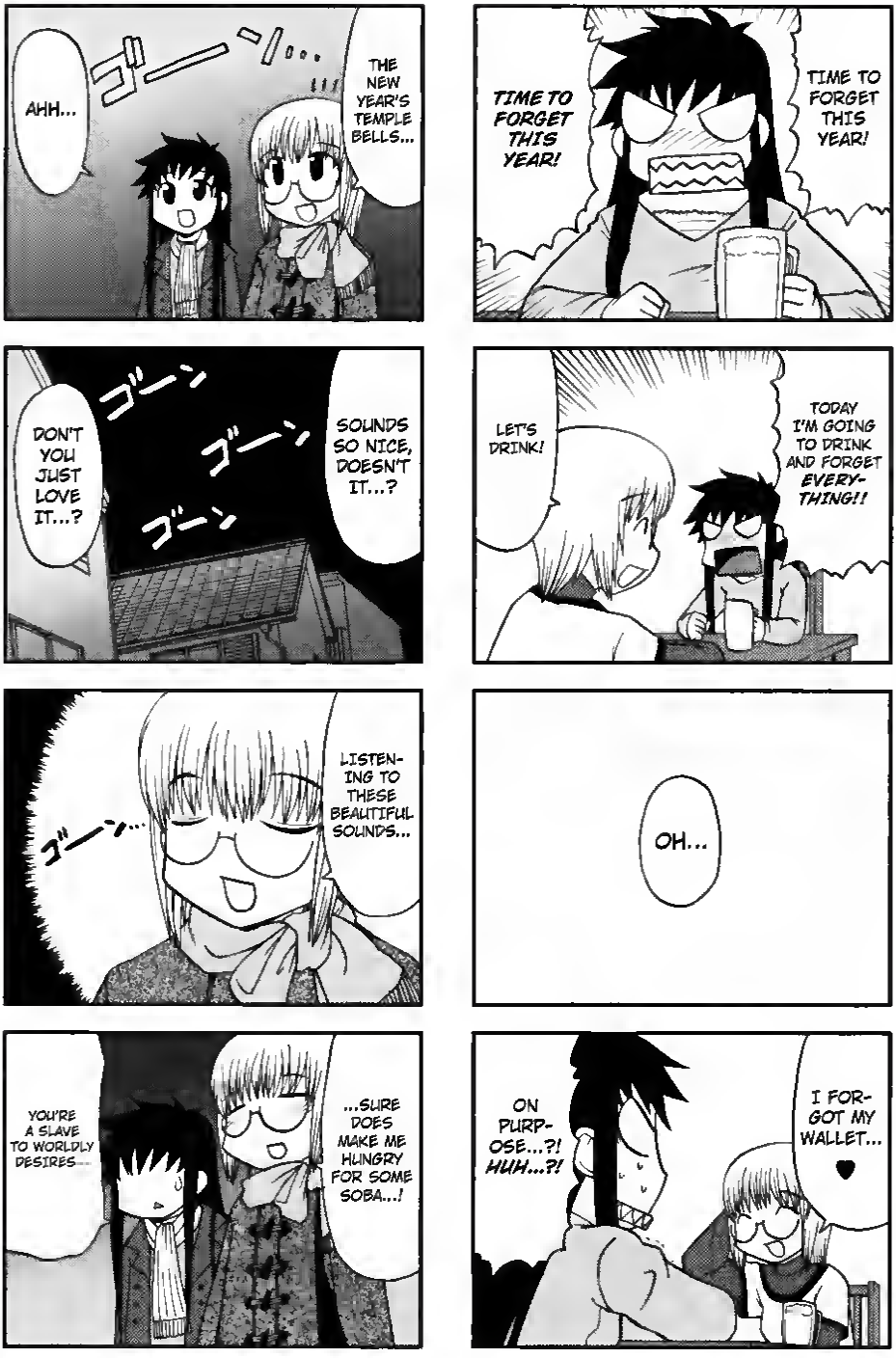


MAKING THE ROUNDS

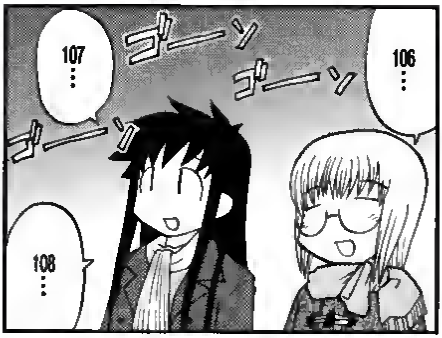


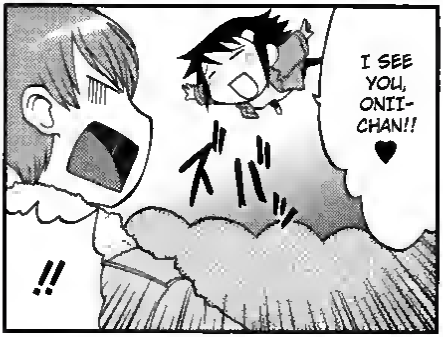


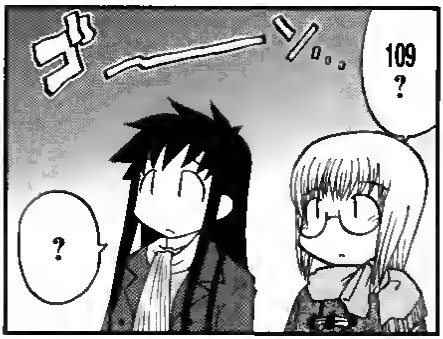



...THE PAIN
AHH...
ゴーン...
THE NEW YEAR'S TEMPLE BELLS...
DON'T YOU JUST LOVE IT...?
ゴーン
ゴーン
ゴーン
SOUNDS SO NICE, DOESN'T IT...?
ゴーン...
LISTEN-ING TO THESE BEAUTIFUL SOUNDS...
YOU'RE A SLAVE TO WORLDLY DESIRES...
...SURE DOES MAKE ME HUNGRY FOR SOME SOBA...!
FORGET...
TIME TO FORGET THIS YEAR!
TIME TO FORGET THIS YEAR!
LET'S DRINK!
TODAY I'M GOING TO DRINK AND FORGET EVERY-THING!!
OH...
ON PURP-OSE...?! HUH...?!
I FOR-GOT MY WALLET...

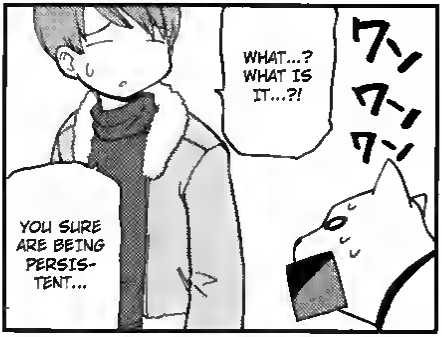
ONE EXTRA



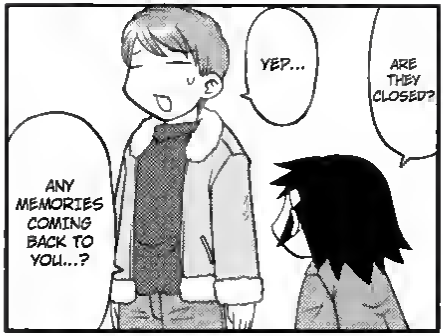


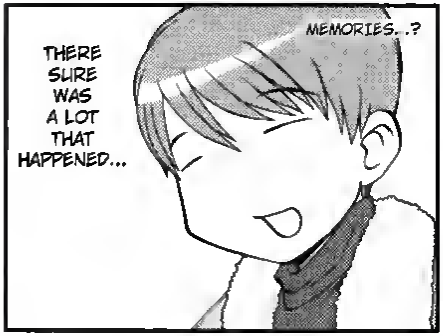


WAIT, MASTER! DON'T GO!!

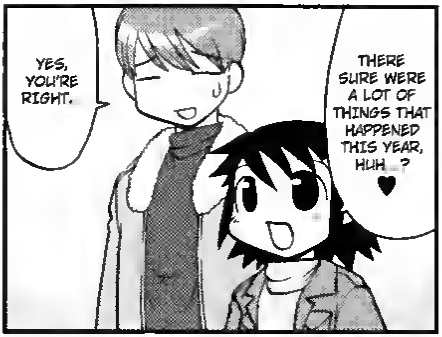


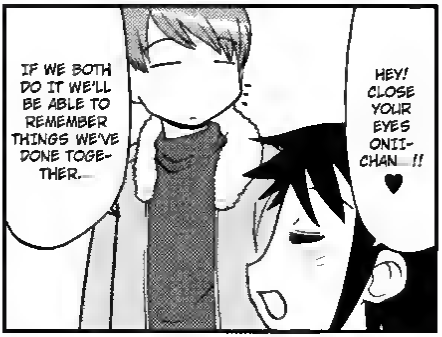
MEMORIES 2





MEMORIES 1

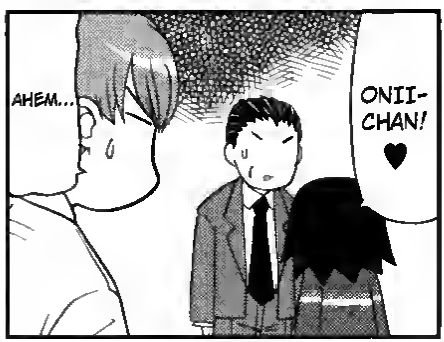




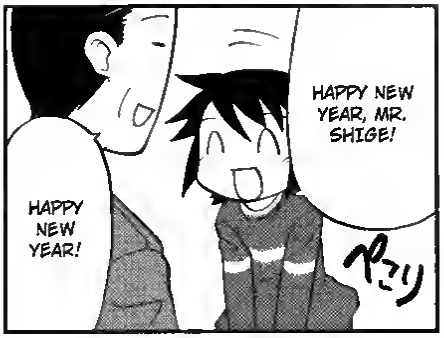
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!

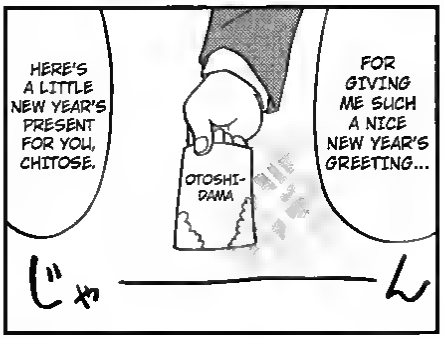
DAD OVER-SLEPT...
GOOD MORN-ING.
JUST DON'T MENTION IT...
GOOD MORN-ING.
AW, THAT'S TOO BAD...
NO IT ISN'T...
ALL NIGHT LONG
BY THE WAY, DID YOU HAVE YOUR NEW YEAR'S DREAM?
NOPE, I DIDN'T...
IT'S BECAUSE I WAS UP ALL NIGHT...
HE HE
WITH YOUR FATHER...
?

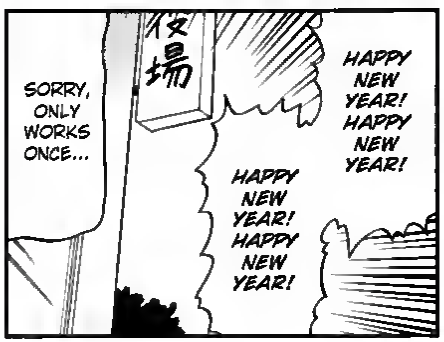
I WANT YOU



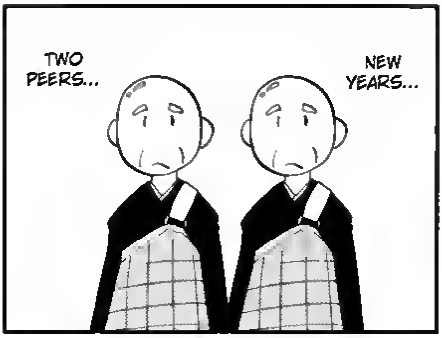
ONE MORE

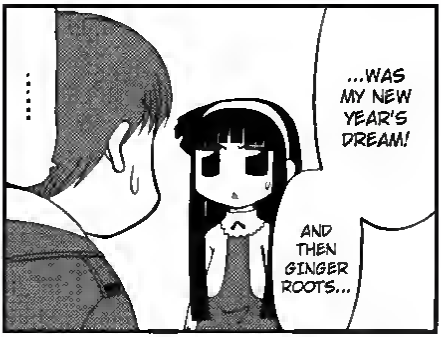


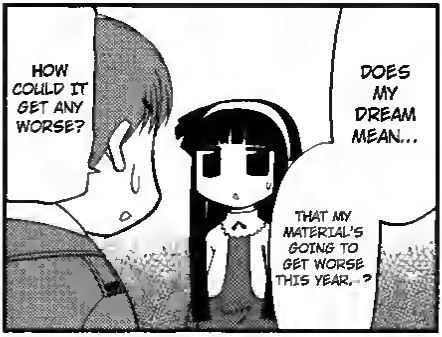




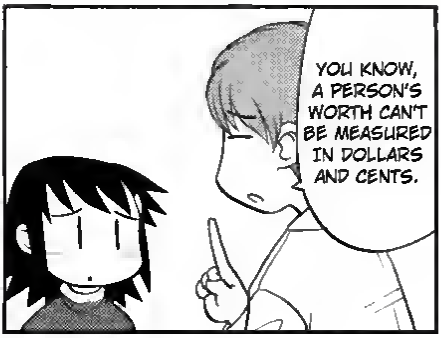
HINAKO'S NEW YEAR'S DREAM



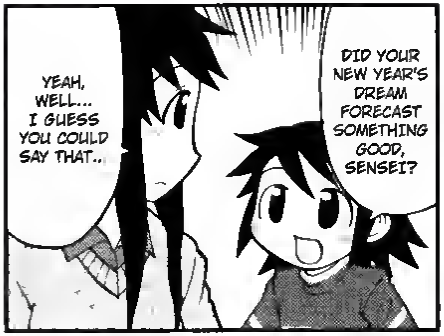




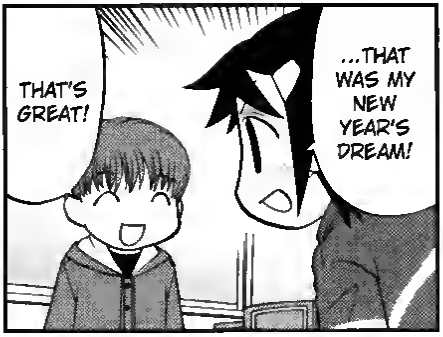
DAMAGED GOODS

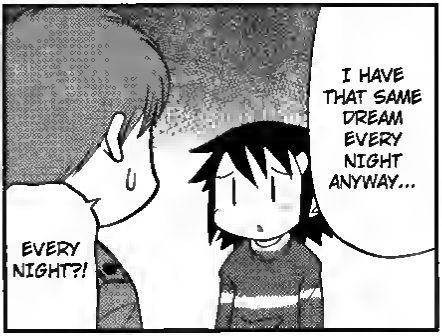


TOO GOOD TO BE TRUE

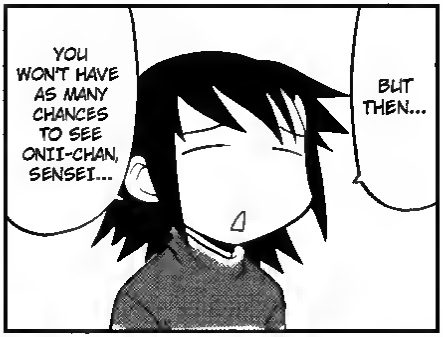


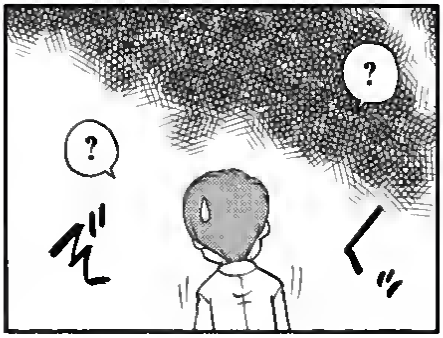
EVERY NIGHT



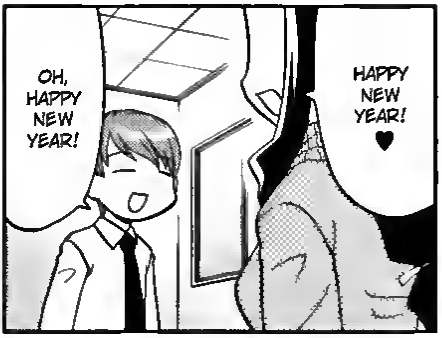


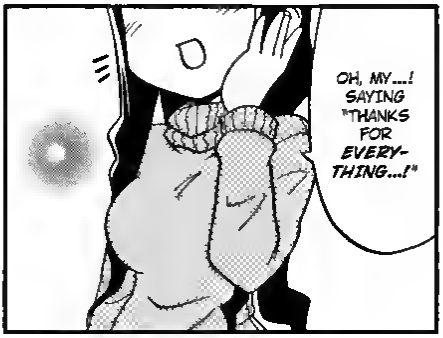
THIS YEAR, TOO

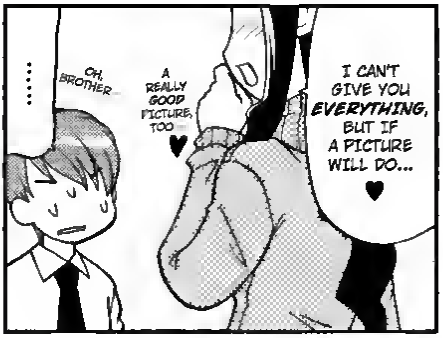




EVERYTHING

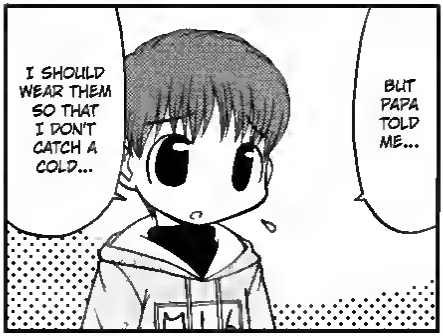


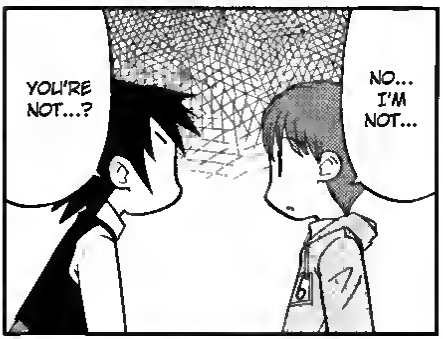


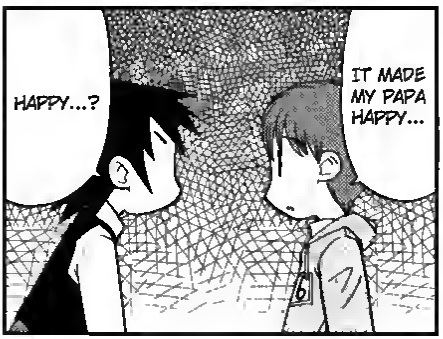


ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!
FABRICATION
IT'S SO COLD THIS MORN-ING!!
カタカタ
IT IS, ISN'T IT?
BUT I...
STAYED UP ALL NIGHT KNITTING THEM FOR YOU!
POOR MAMA!
SO WEAR THESE WOOL PANTIES TODAY!
ひゃ!!
NO WAY! HOW EMBARR-ASSING!
WHA..? YOU DID...?
I LIED..
WELL, I GUESS.

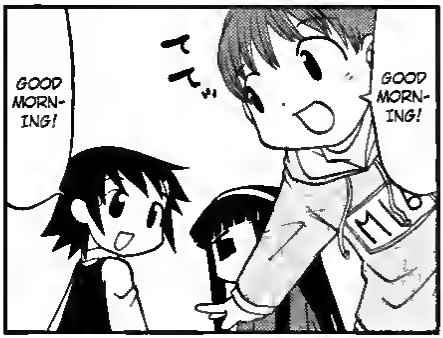
FOR MY PAPA, FOR MY DAUGHTER



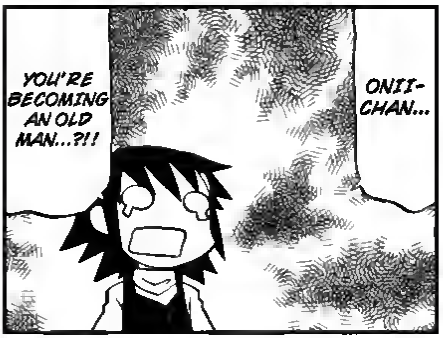


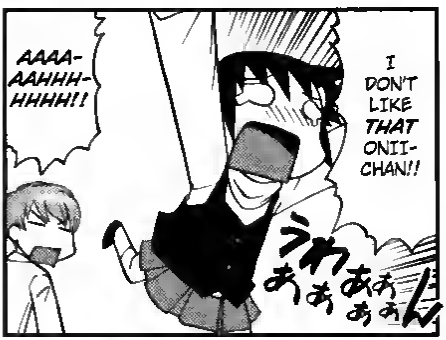


HAND-KNIT?

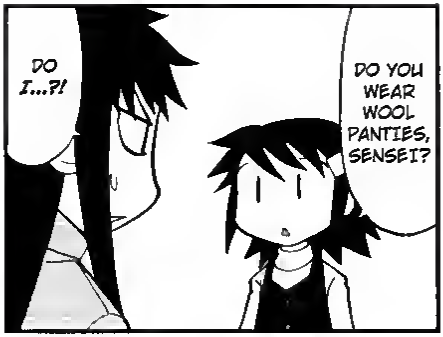


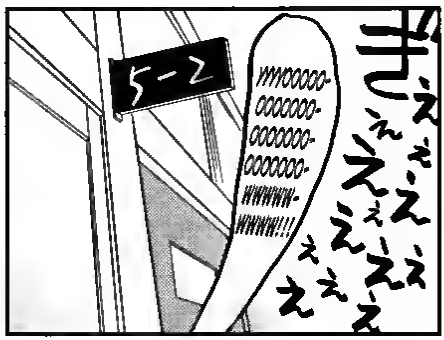
ANY WAY YOU ARE





OLD LADY




5-2
MMOOOOO-OOOOOOO-OOOOOOO-OOOOOOO-WWWW-WWWW!!!
きえぇぇぇ

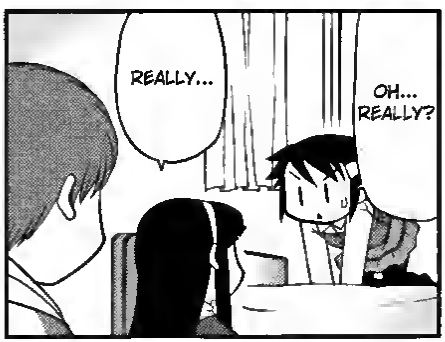
FUTON
HEY, CHITOSE!
ONII-CHAN!!
WHAT'S A "FLESH FUTON"?
HEY ONII-CHAN...
YEP!
I DON'T SUPPOSE YOU HEARD THAT FROM YOUR MOTHER, DID YOU...?
.....
THAT MOTHER OF YOURS...
SHE WANTED TO KNOW IF YOURS WAS EXCEPTIONAL...
ON A COLD NIGHT...
ANOTHER COLD NIGHT, HUH ..?
OKAY.
CHITOSE, GET OUT ONE MORE FUTON...
NO, I DON'T NEED ONE...
SHOULD I GET ONE OUT FOR YOU, TOO, MOM?
HUH ..?
I HAVE YOUR FATHER...

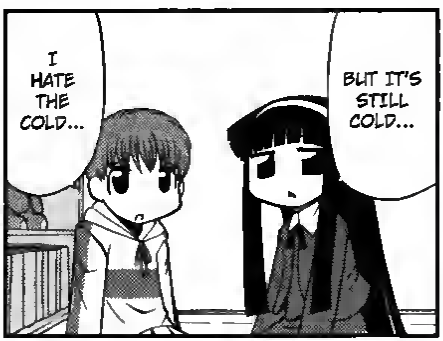
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!

ACTIVE KIDS

AS A KID, YOU CAN'T MARRY KASHI-WARA...?
BESIDES, WHY ARE YOU SO INTENT ON ACTING LIKE A KID WHEN...

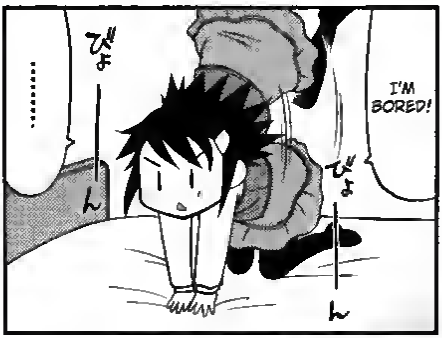
SO LET'S GO PLAY OUTSIDE!!
WE'RE KIDS...! AND ACTIVE KIDS ARE HEALTHY KIDS!

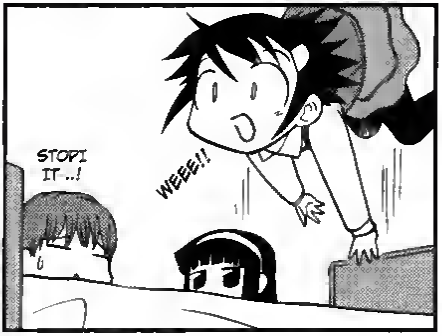

REALLY...
OH... REALLY?


I HATE THE COLD...
BUT IT'S STILL COLD...

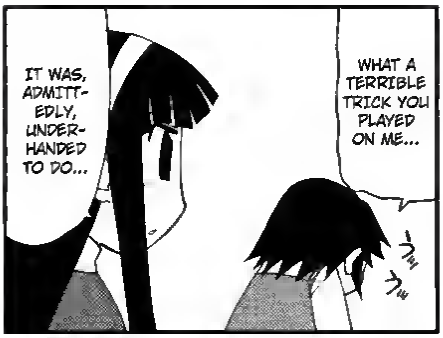
A NOTION THAT JUST WON'T DIE

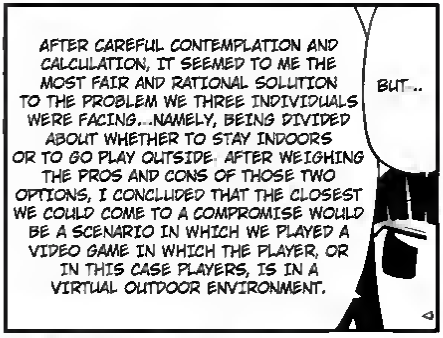
THINGS GET FUN

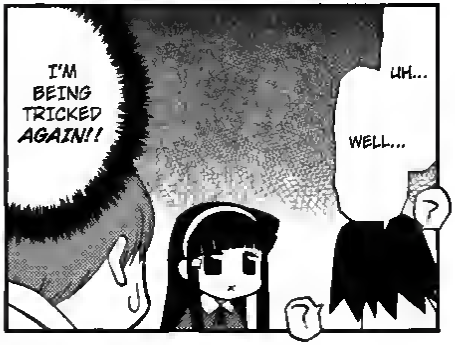




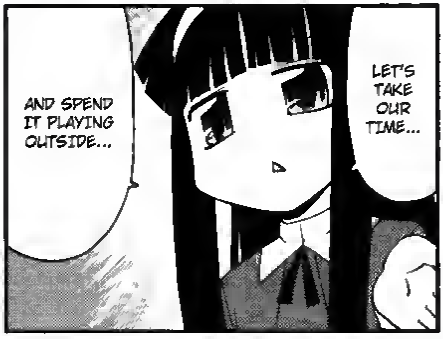
INFO OVERFLOW

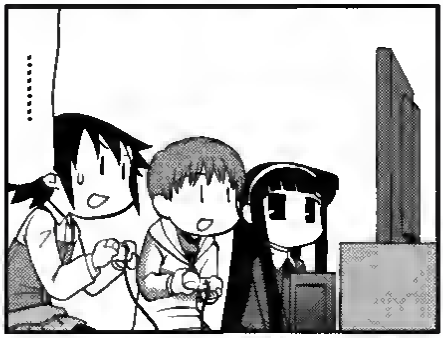



AFTER CAREFUL CONTEMPLATION AND CALCULATION, IT SEEMED TO ME THE MOST FAIR AND RATIONAL SOLUTION TO THE PROBLEM WE THREE INDIVIDUALS WERE FACING...NAMELY, BEING DIVIDED ABOUT WHETHER TO STAY INDOORS OR TO GO PLAY OUTSIDE. AFTER WEIGHING THE PROS AND CONS OF THOSE TWO OPTIONS, I CONCLUDED THAT THE CLOSEST WE COULD COME TO A COMPROMISE WOULD BE A SCENARIO IN WHICH WE PLAYED A VIDEO GAME IN WHICH THE PLAYER, OR IN THIS CASE PLAYERS, IS IN A VIRTUAL OUTDOOR ENVIRONMENT.
BUT...

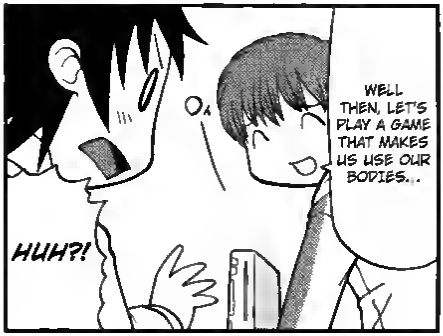


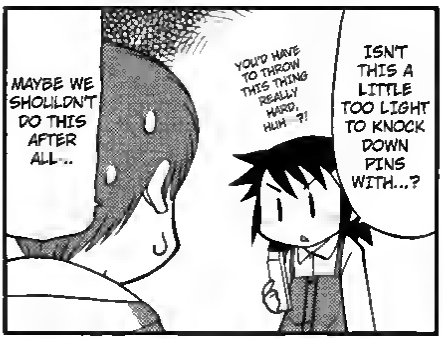
HINAKO THE NEGOTIATOR





SILK HAT ON A PIG

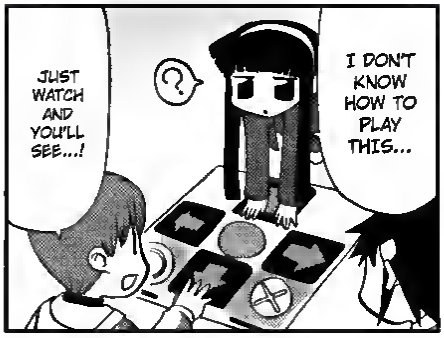


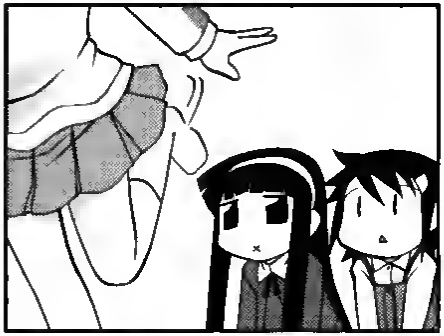

ISN'T THIS A LITTLE TOO LIGHT TO KNOCK DOWN PINS WITH...?
YOU'D HAVE TO THROW THIS THING REALLY HARD, HUH...?!
MAYBE WE SHOULDN'T DO THIS AFTER ALL...

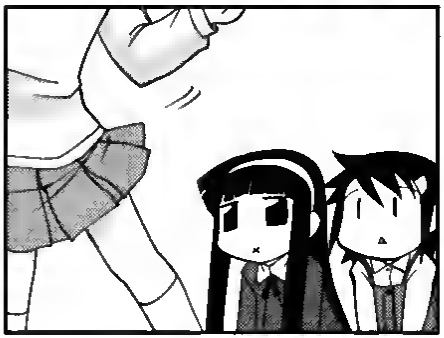
BRAINFREEZE

BUT YOU KNOW...
AS I MORE OR LESS EXPLAINED EARLIER, WHAT ONE MUST DO IS TRY TO ELECT THE OPTION WHICH COMES CLOSEST TO MEETING THE SATISFACTION OF ALL INTERESTED PARTIES...WE MUST CHOOSE THE OPTION WHICH PLEASES THE MAJORITY.

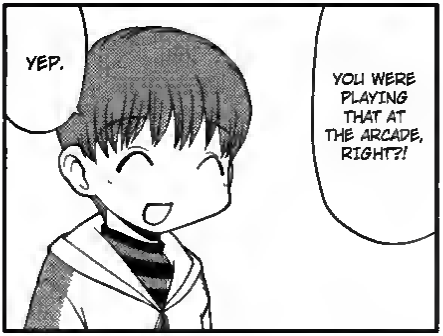
LIGHT PINK❤ TO BE PRECISE

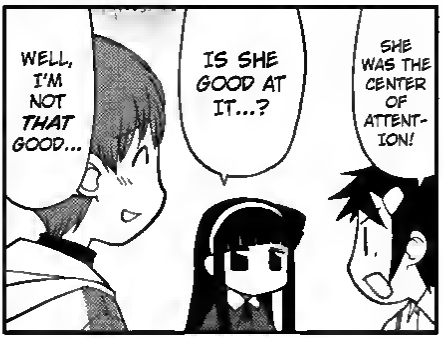


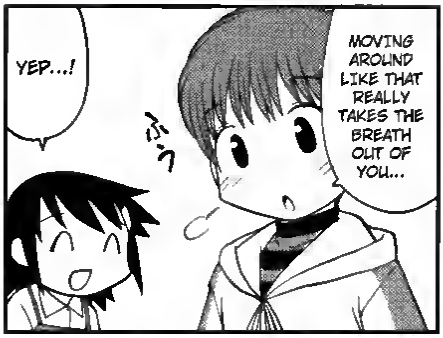




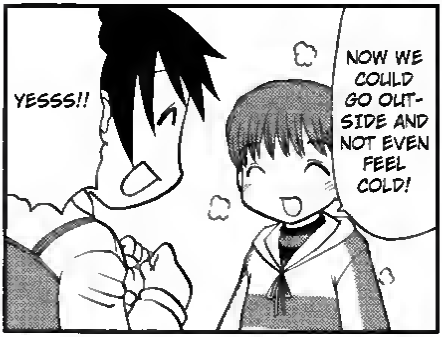
THE TRUTH FINALLY COMES OUT

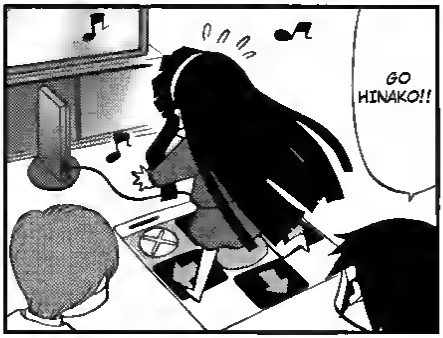


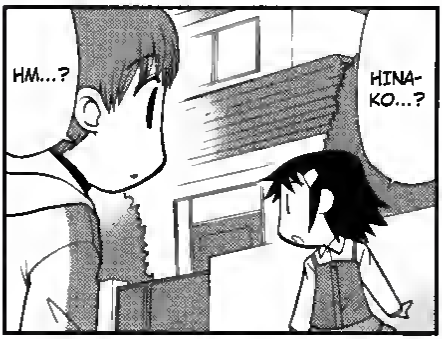



REACHED THE LIMIT
YEP...!
MOVING AROUND LIKE THAT REALLY TAKES THE BREATH OUT OF YOU...
ぶつ

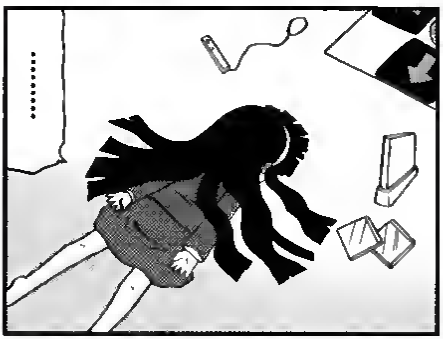
DEFEATIST THEORY WINS OUT
NOT ALL TECHNOLOGICAL DEVELOPMENT IS FOR THE BETTER...


YESSS!!
NOW WE COULD GO OUTSIDE AND NOT EVEN FEEL COLD!


GO HINAKO!!

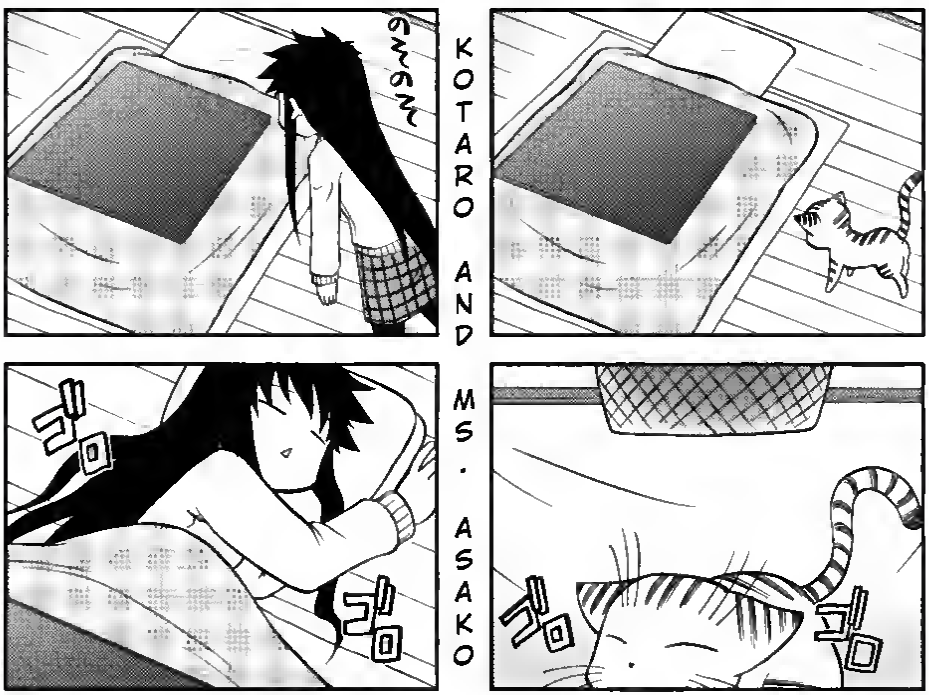

HM...?
HINAKO...?

I'M EVEN MORE CONVINCED OF THAT NOW..


.....

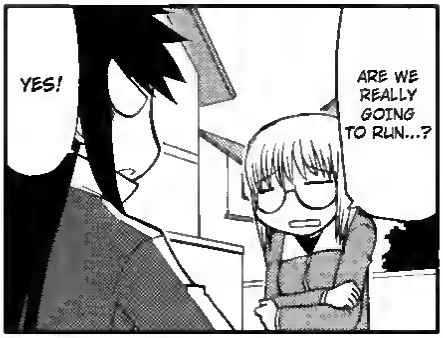
GO FOR IT! GO FOR IT!
KEEP GOING!!

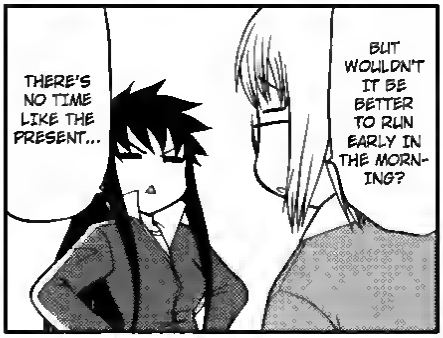
BOXING, TOO...

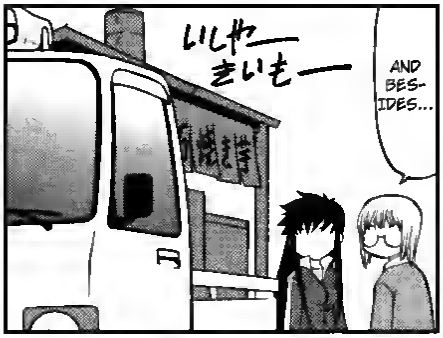


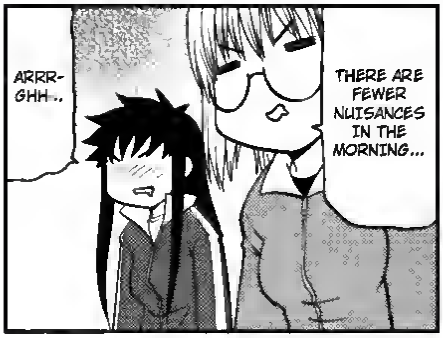
KOTARO AND MS. ASAKO

WORN DOWN BY A BLONDE

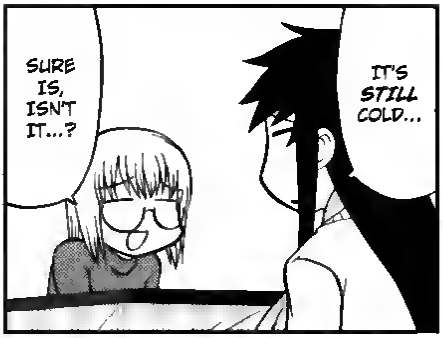


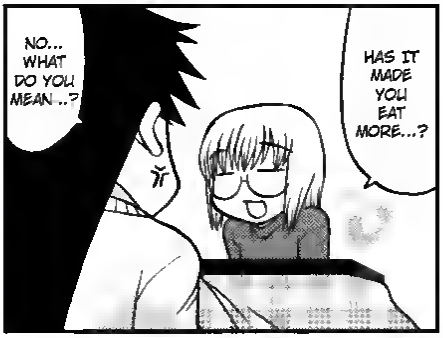


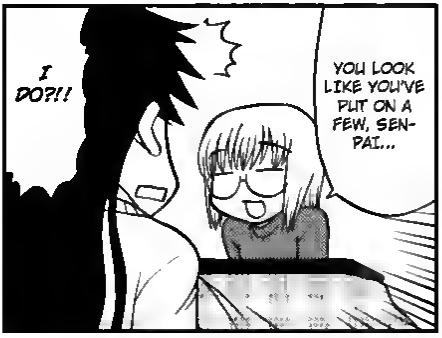




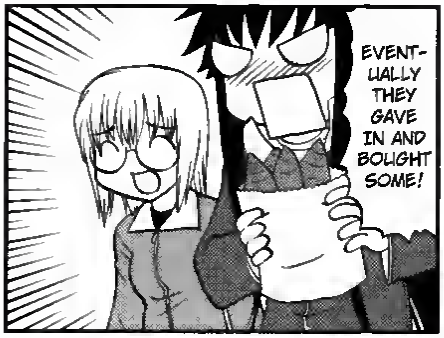
EFFECTS OF LAZINESS

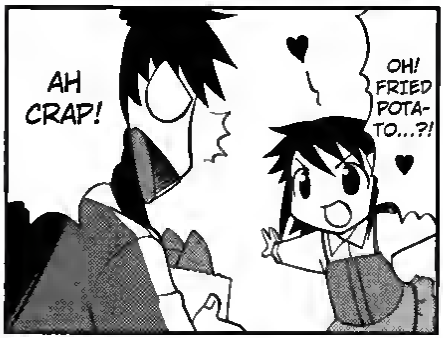


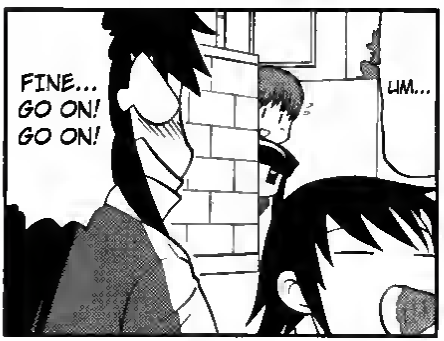




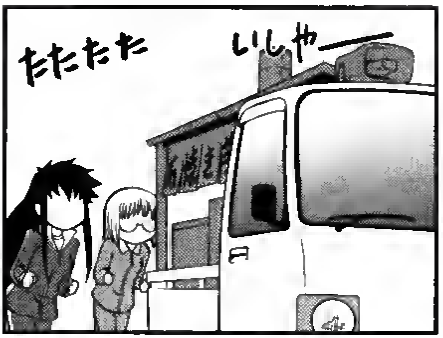
GIRLS AND THEIR FRIED POTATOES

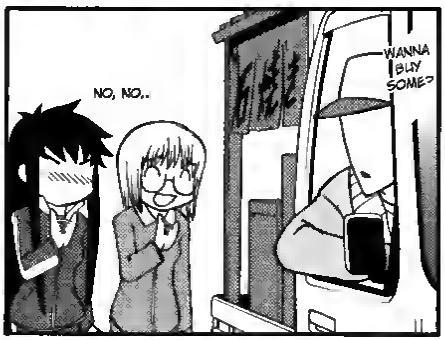


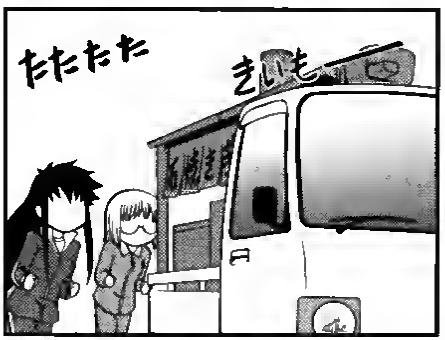


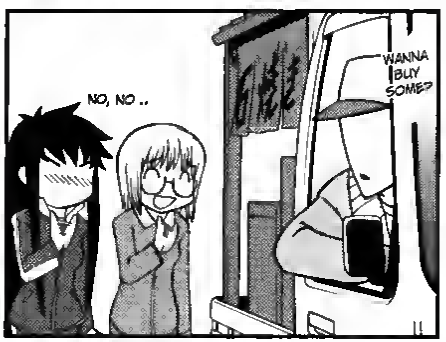


CARROTS AND HORSES

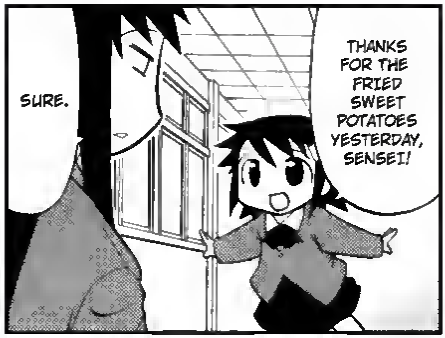


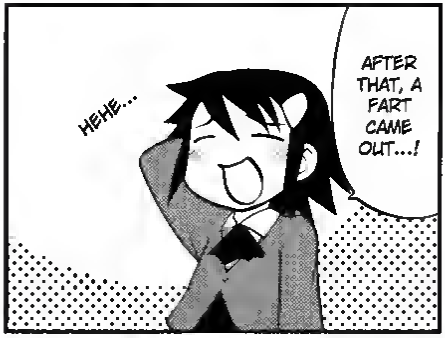






MUTUAL HEALTH

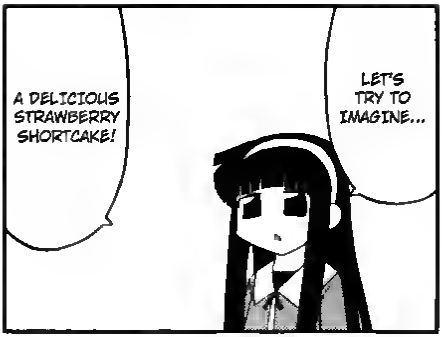


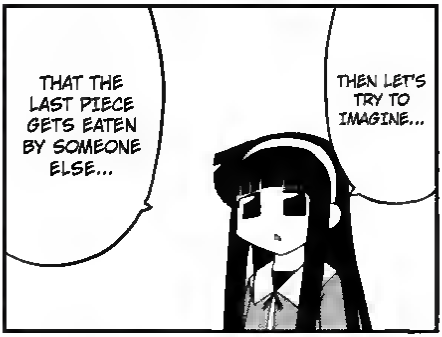


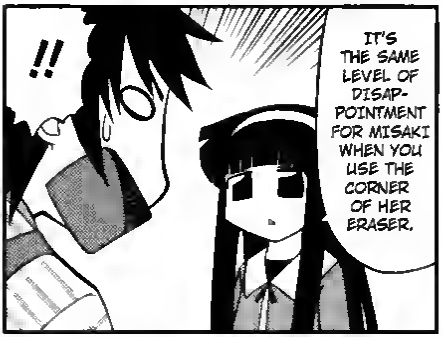
CHASER!!

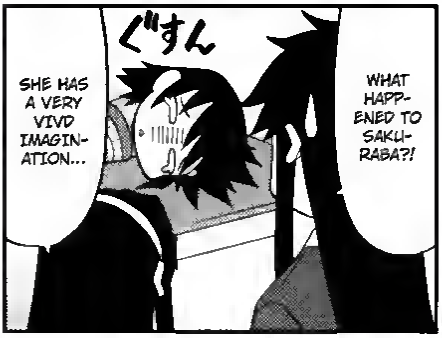
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!
ERASER
MISAKI, LEND ME AN ERASER!
HERE YA GO!
ごしごし
AHHH...!
SHE'S USING THE CORNER...!!
STOP! STOP!
ごしごし

IMAGINE

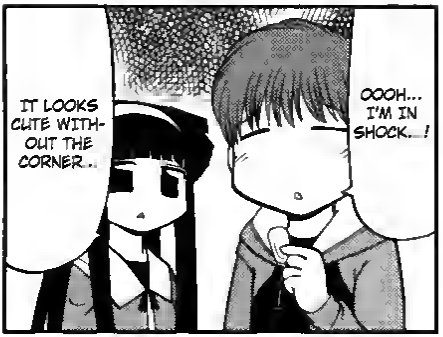


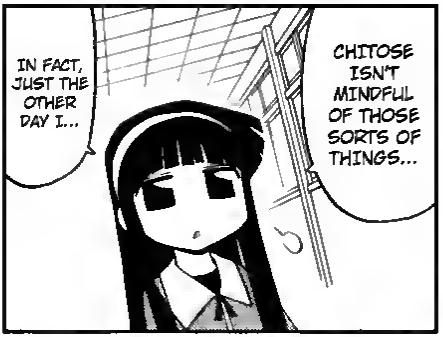


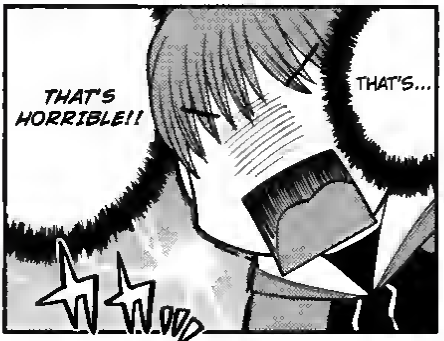




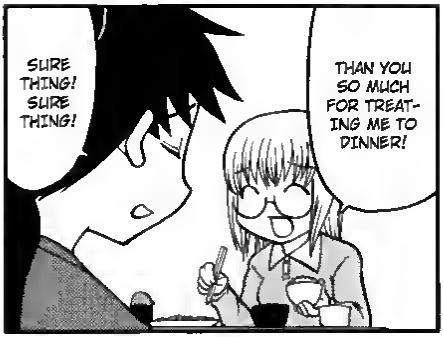
SHARPENED ERASER

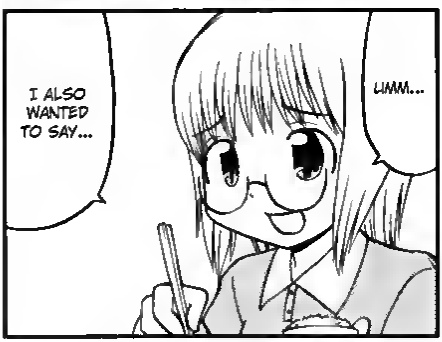


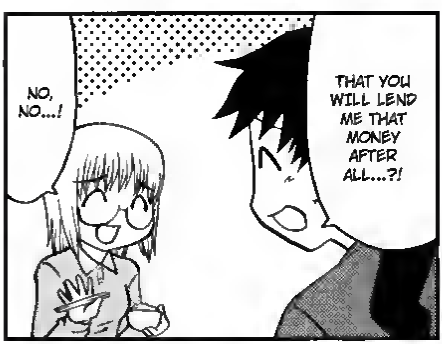


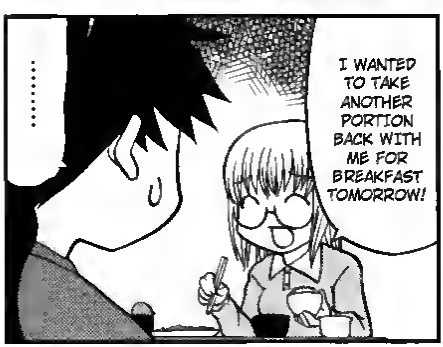


WHILE I'M AT IT...

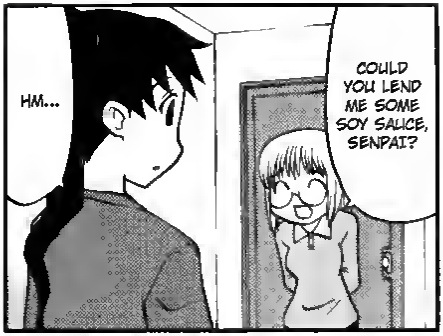


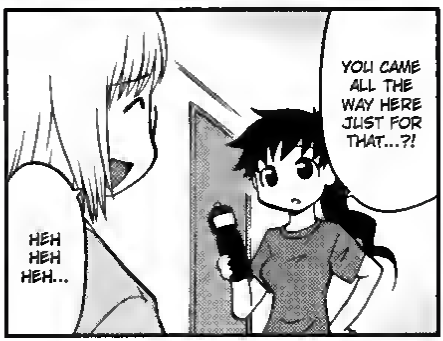


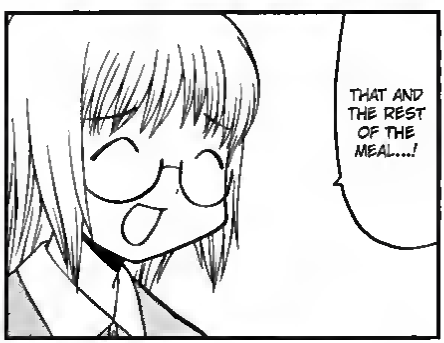


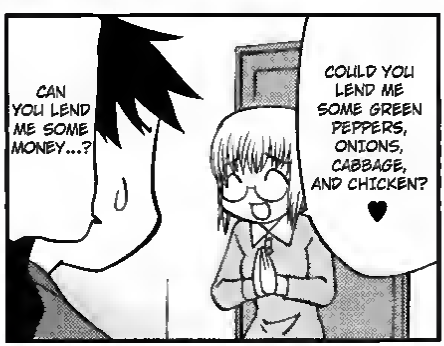


COULD YOU LEND ME...?

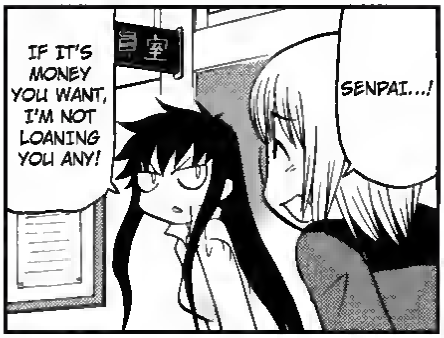


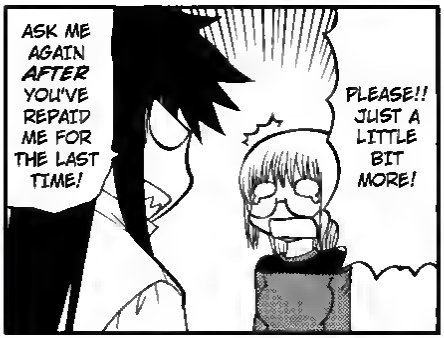


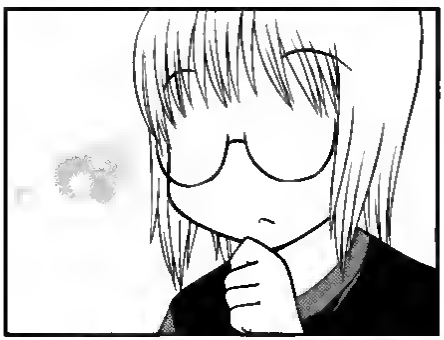


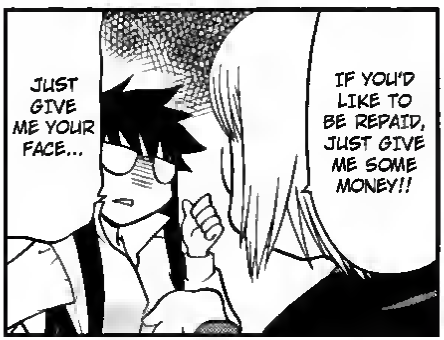


THIS HAND, THAT HAND

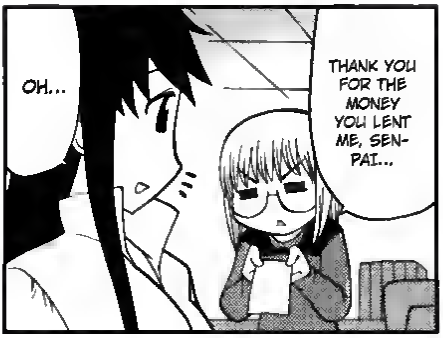


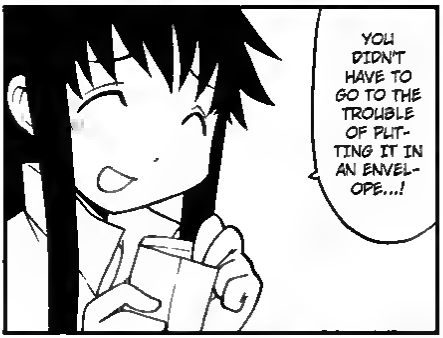




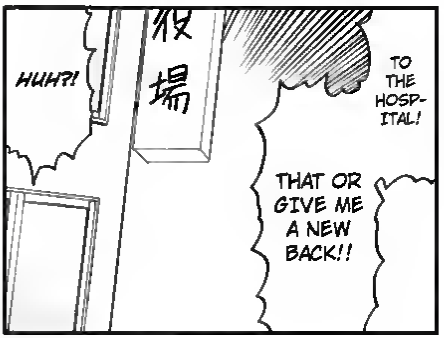


I OWE YOU

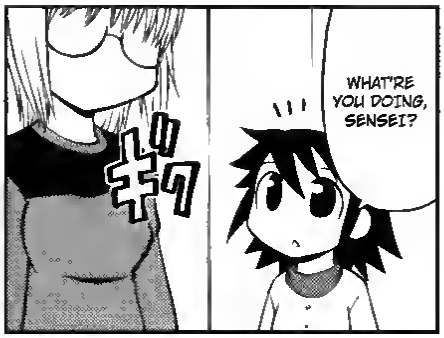


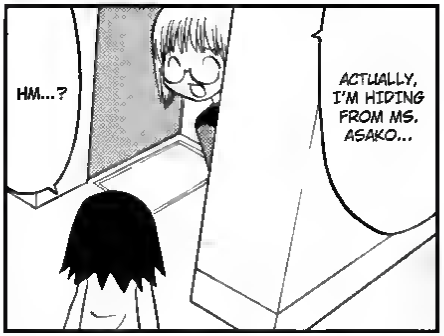


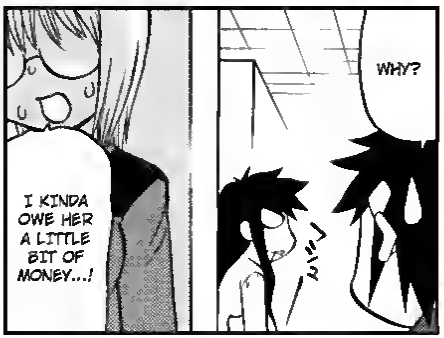
STRAINED BACK



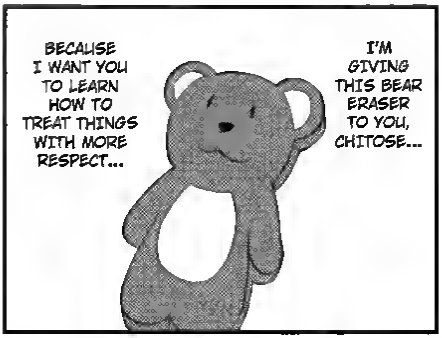
PREDATOR

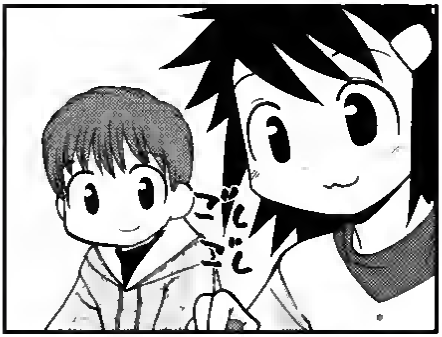


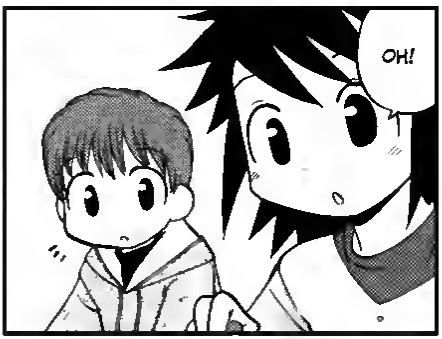


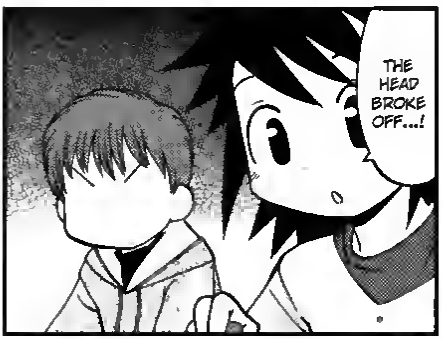


OH, WELL...

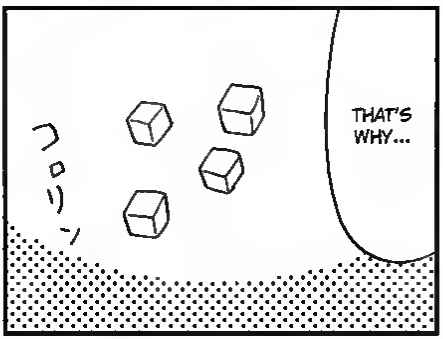


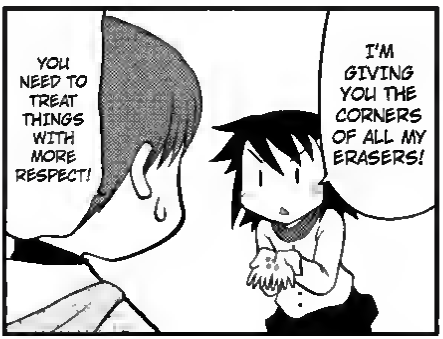






CORNERS ALL OVER

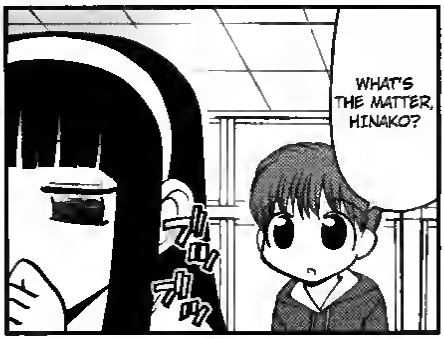




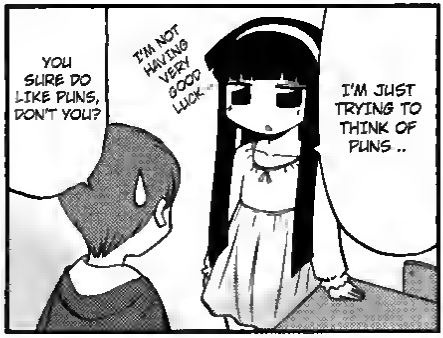
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!

LABOR PAINS

DON'T BE RIDICUL-OUS!
LIKE...?!

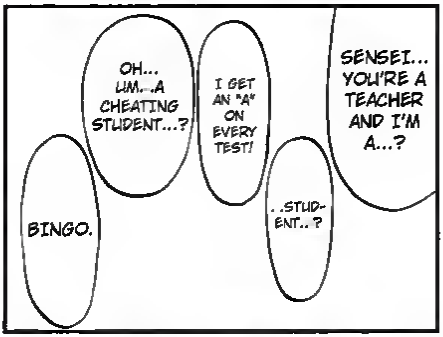

WHAT'S THE MATTER, HINAKO?

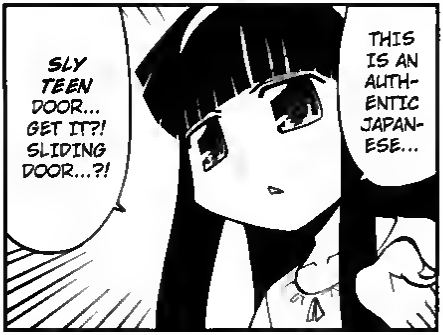
YEAH.. SO YOU LIKE 'EM, RIGHT...?
THAT MUCH ?
IT MAKES MY BACK ACHE !!
DO YOU HAVE ANY IDEA HOW IT FEELS TO NOT BE ABLE TO GIVE BIRTH TO ANY PUNS...?! IT'S AWFUL!

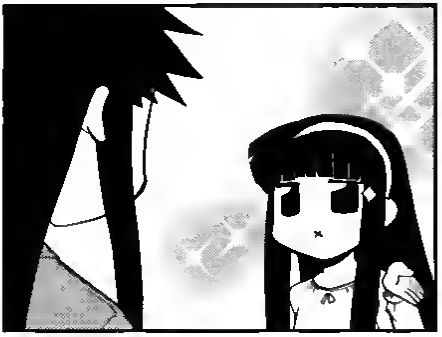

YOU SURE DO LIKE PUNS, DON'T YOU?
I'M NOT HAVING VERY GOOD LUCK...
I'M JUST TRYING TO THINK OF PUNS ..

TRYING TO RELATE....

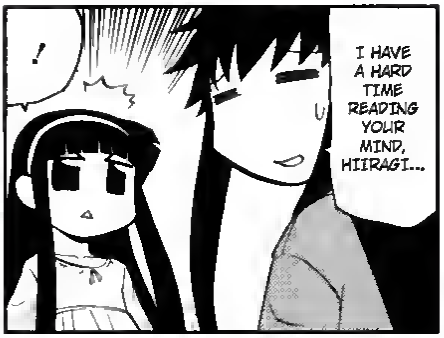
SUCCESS!

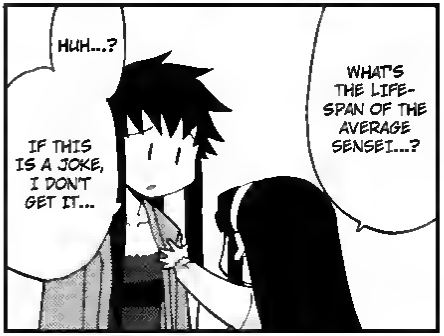


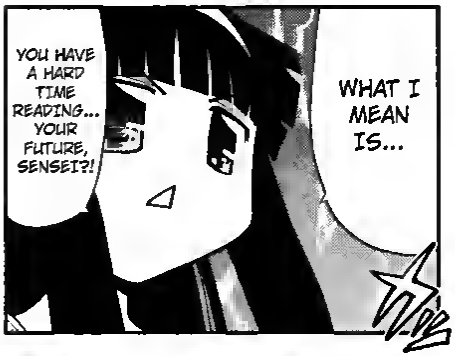


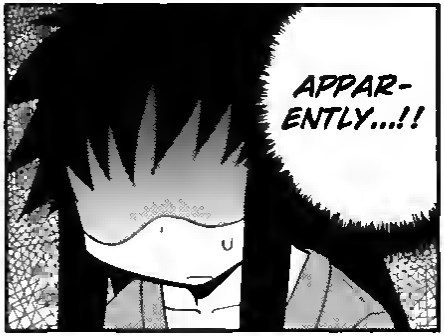


ANOTHER HIT

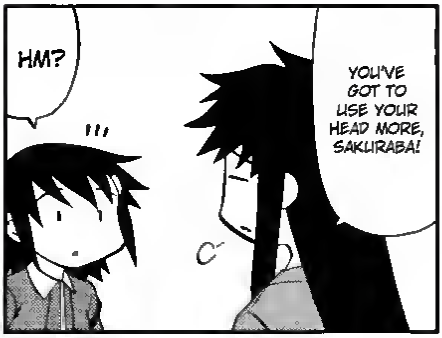


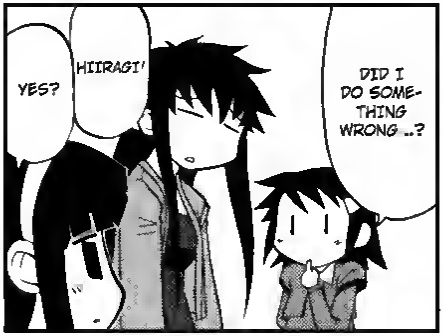


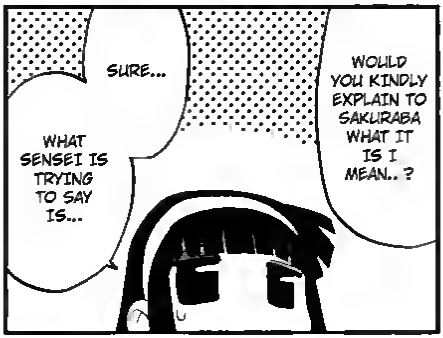


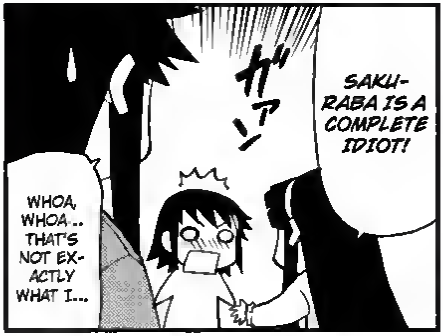


TEACH ME GENTLY

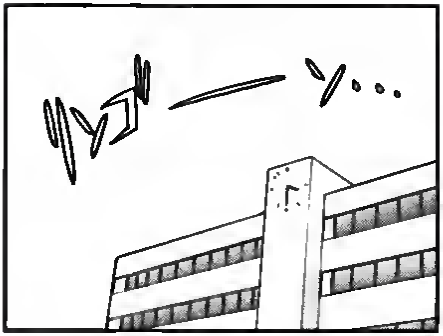


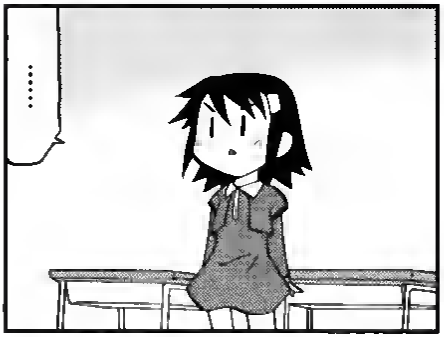


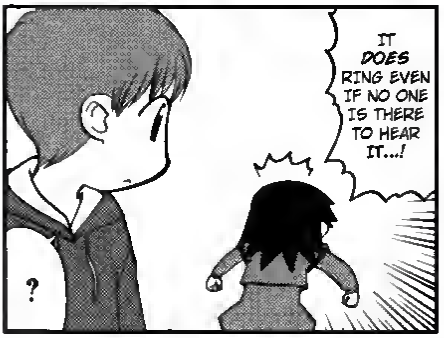




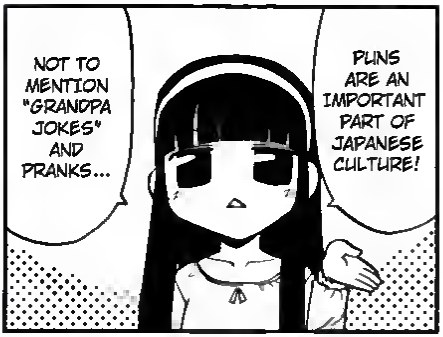
AFTER SCHOOL...

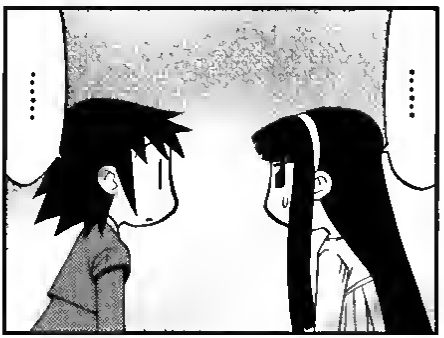




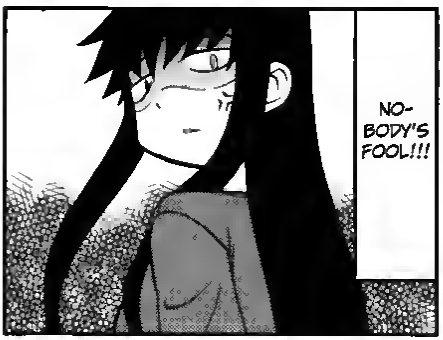


JUST ANOTHER GAG...

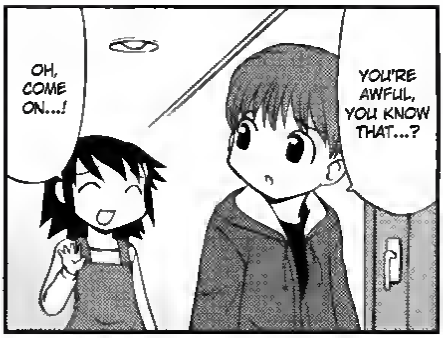


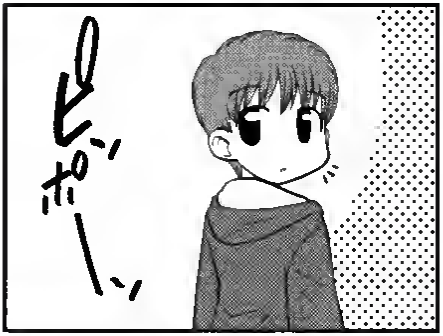


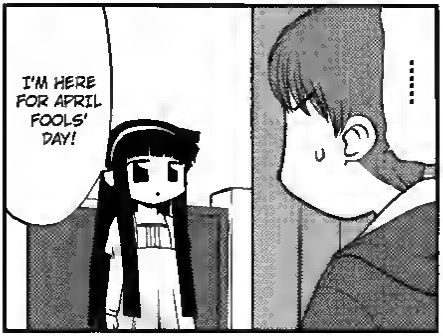
WHAT IS TOO RISKY?



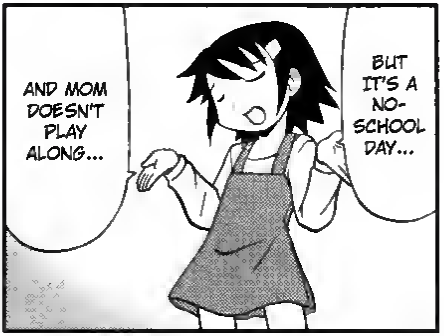
LINE OUT THE DOOR

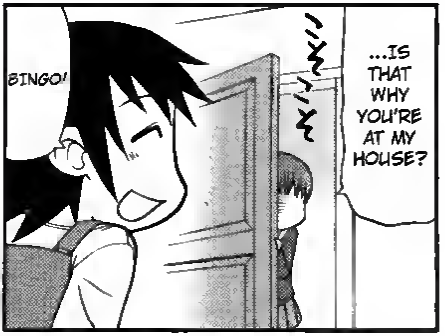




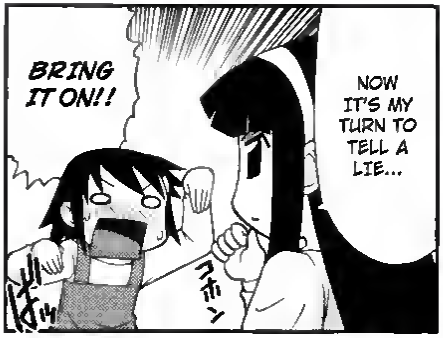


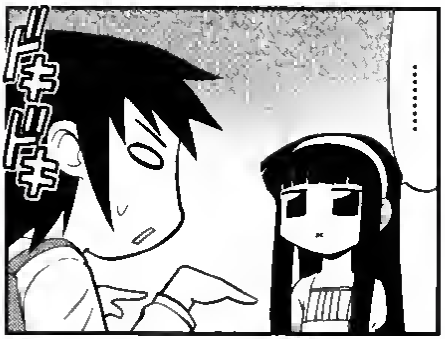
CRAZY EYES



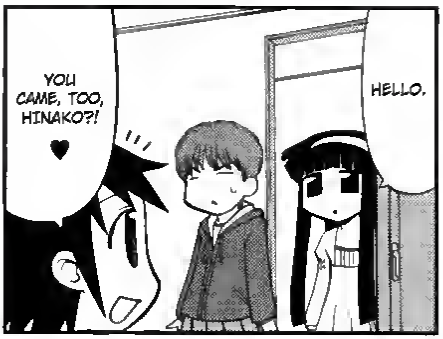


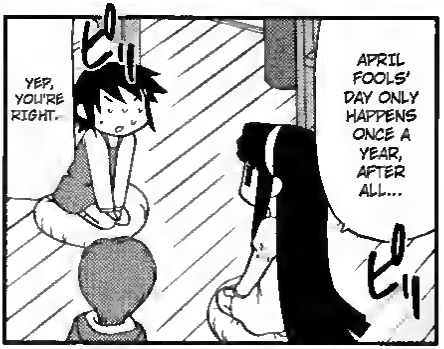
GOTCHA!

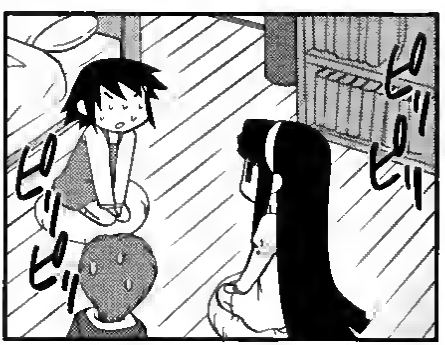




TENSE SITUATION



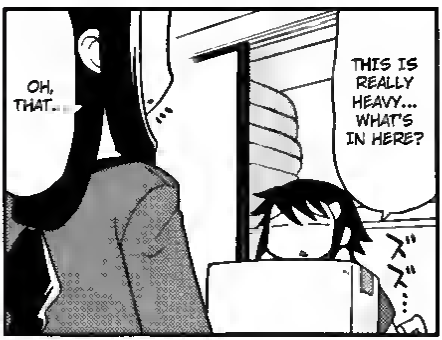


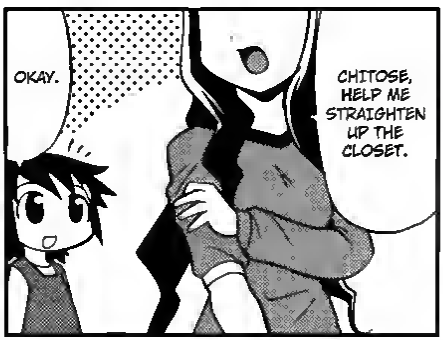


KASHIWARA AND POOCHIE
COMFORTING
FETCH, POOCHIE!
I'M JUST NO MATCH FOR YOU, HINAKO...!
APRIL FOOLS'!
ワンワン
MISA-KI...
NOT AT ALL! THAT WAS JUST A FLUKE!!
ワンワン
I SEE...
SORRY, POOCHIE... TONIGHT I'LL MAKE IT UP TO YA...
ワンワン
WHAT...?! NO!!
GOOD ONE, MISAKI... A "KIND LIE" THIS TIME, HUH...?

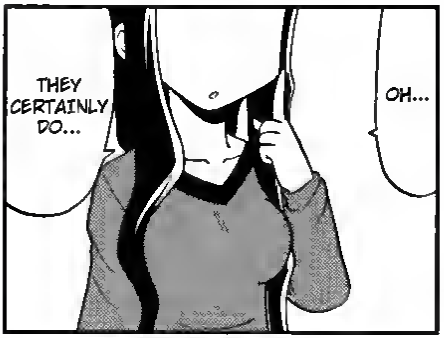
LONG NIGHT
I WAITED
IS IT ALRIGHT IF I SWING BY YOUR PLACE RIGHT NOW, SENPAI?
WHAT'RE YOU COMING HERE FOR?
CHITOSE! IT'S AFTER 10 O' CLOCK ALREADY... GO TO BED!
NICE TRY BUT YOU CAN'T FOOL ME...! IT'S ONLY 8 O' CLOCK, ISN'T IT?!
I THOUGHT SINCE IT'S APRIL FOOLS' DAY AND ALL, I'D GO OVER THERE AND TRY TO TRICK YA..
AH... SURE. FINE WHATEVER.
JUST PLAY ALONG...
CAN'T YOU JUST PRETEND THAT IT'S TIME FOR BED?!
JEEZ!
FOR YOUR PARENTS' SAKE...
HM...?
BUT SHE NEVER CAME!
SHE TRICKED ME...

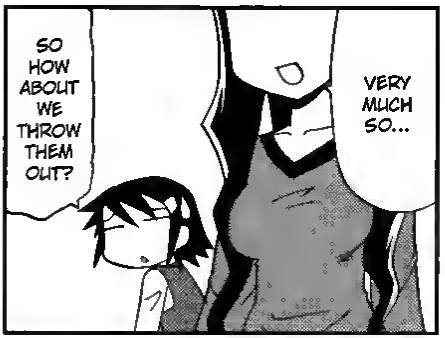
POPULAR MAMA



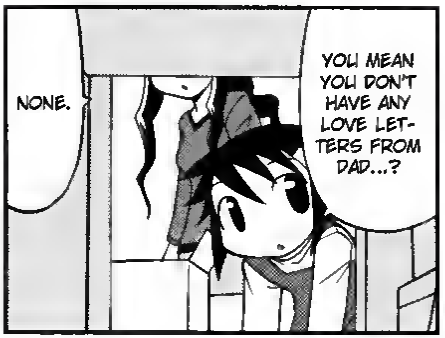


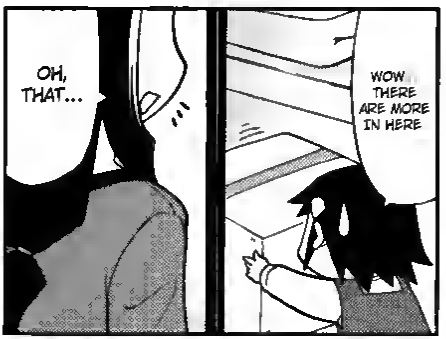
SECRET WEAPON



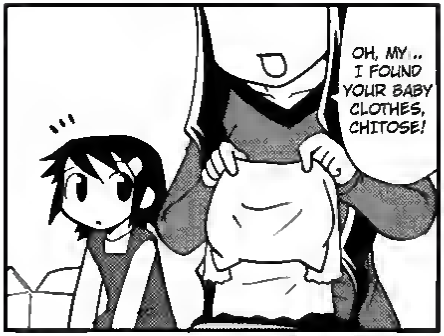


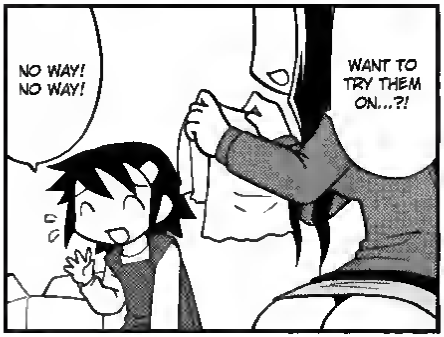
COUPLE CRISIS

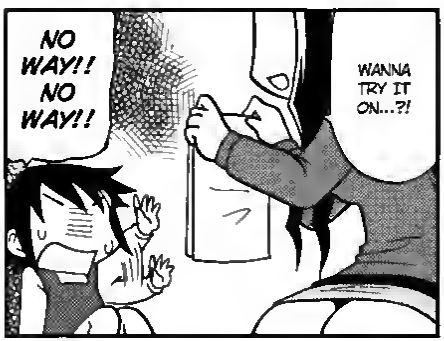




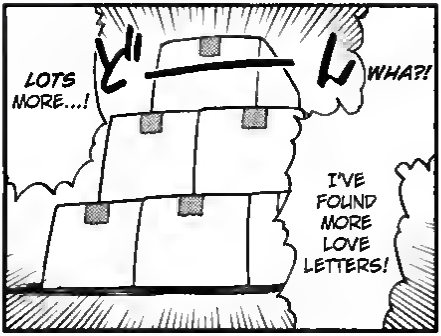
NOSTALGIC MAMA

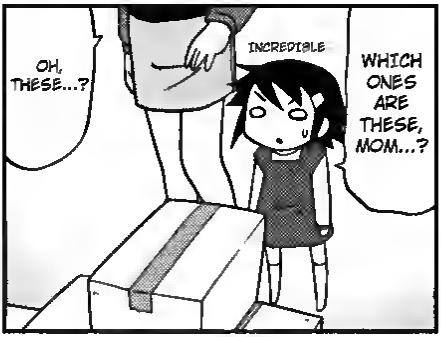


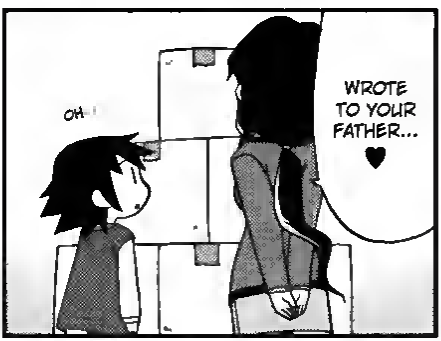




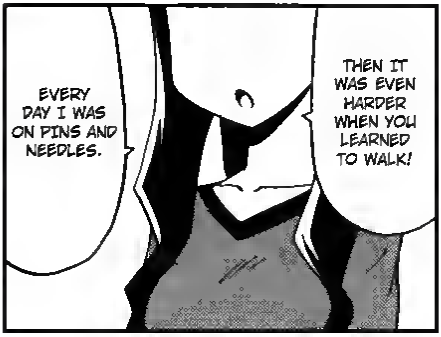
PUT AT EASE

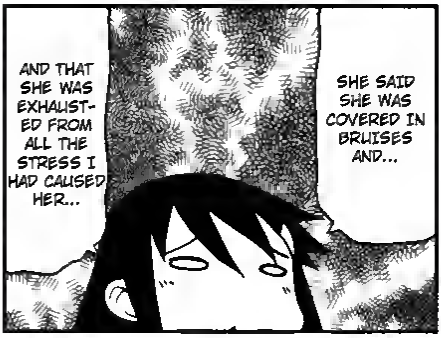


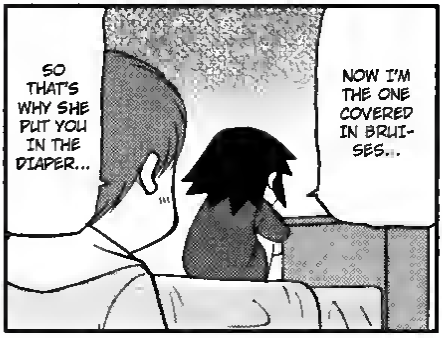




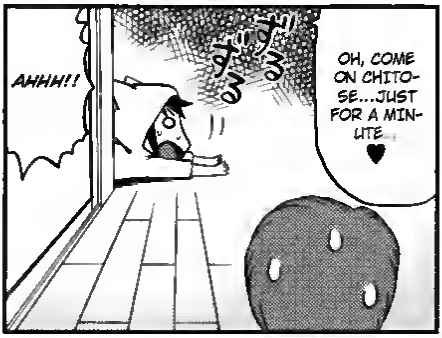
BLACK AND BLUE LIFE



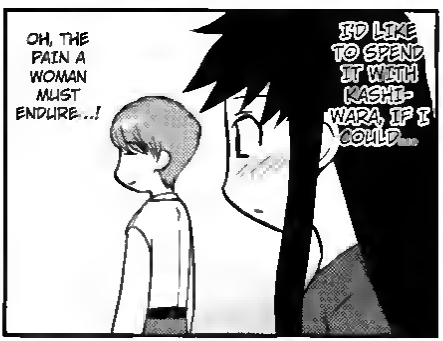




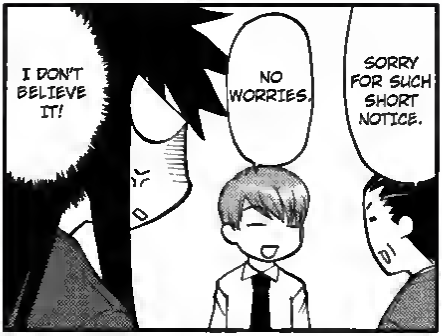
STRANGE SCENE

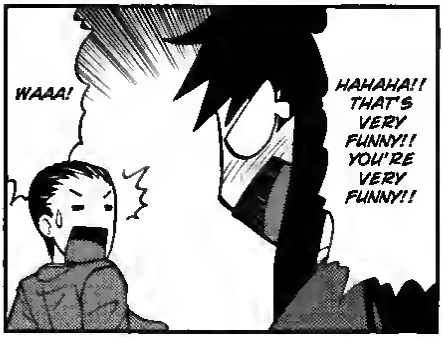


POUNDING CHEST

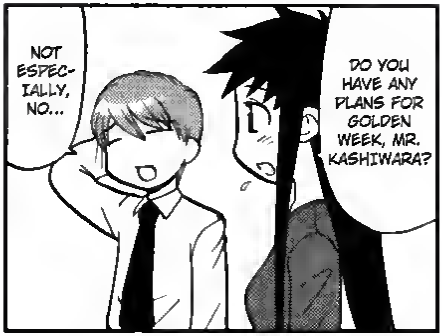


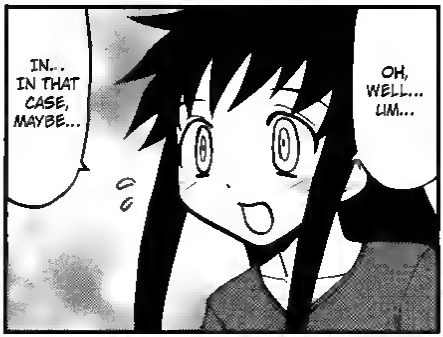
NO TOLERANCE FOR PLAYERS

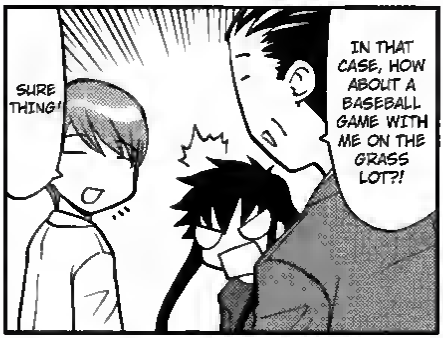




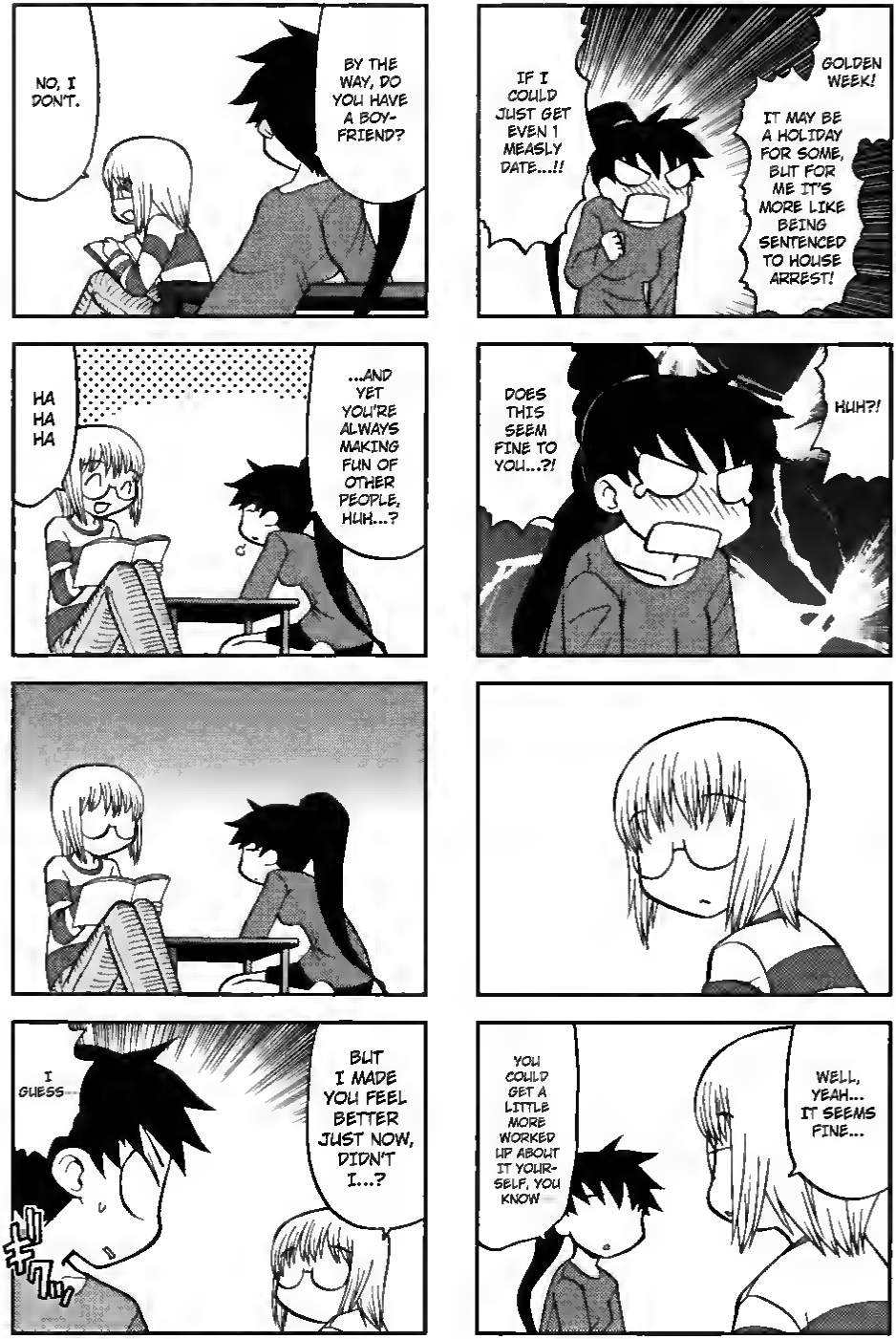
ELUSIVE KASHIWARA





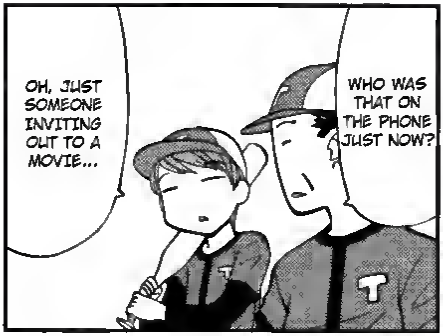


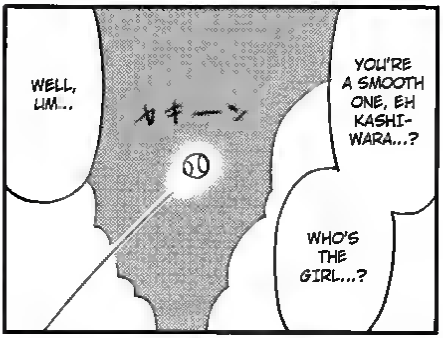
TRUE MOTIVE

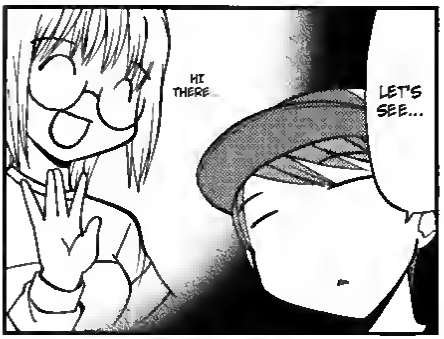

BY THE WAY, DO YOU HAVE A BOY-FRIEND?
NO, I DON'T.
GOLDEN WEEK!
IT MAY BE A HOLIDAY FOR SOME, BUT FOR ME IT'S MORE LIKE BEING SENTENCED TO HOUSE ARREST!
IF I COULD JUST GET EVEN 1 MEASLY DATE...!!
...AND YET YOU'RE ALWAYS MAKING FUN OF OTHER PEOPLE, HUH...?
HA HA HA
HUH?!
DOES THIS SEEM FINE TO YOU...?!
BUT I MADE YOU FEEL BETTER JUST NOW, DIDN'T I...?
I GUESS...
WELL, YEAH... IT SEEMS FINE...
YOU COULD GET A LITTLE MORE WORKED UP ABOUT IT YOUR-SELF, YOU KNOW...

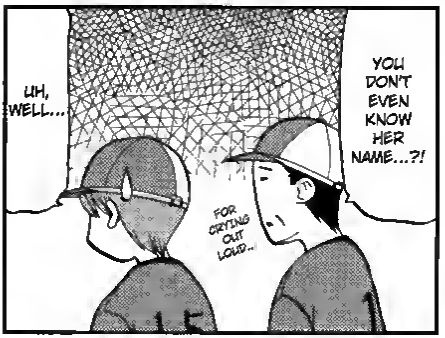
WHAT?!
DIRECT
SURE, MAYBE A MOVIE OR SOME-THING...
SURE, SURE.
YEAH, DEFIN-ITELY...
ドキ ドキ
WHA?!
SINCE YOU DON'T HAVE ANYTHING ELSE GOING ON ANYWAY, WHY NOT ASK KASHIWARA OUT ON A DATE?
ARE YOU SER-IOUS?!
THE DATE IS ON!
I'LL ASK HIM FOR YOU IF YOU'D LIKE...
I...I COULD-N'T DO THAT...!
BEEP
BEEP
NEXT WEEK?!
NEXT WEEK.
NO...! STOP, YOU IDIOT!!
BEEP
WITH YOU?!!
WITH ME.
OKAY... I STOP-PED...
♥
WHY YOU LIT-TLE...!!
BEEP

NAME

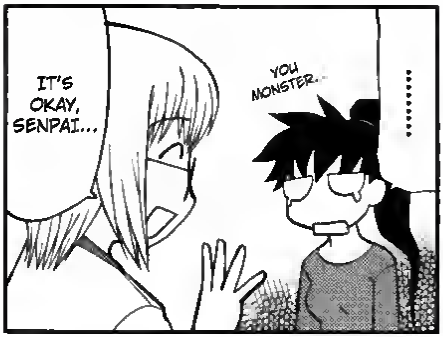


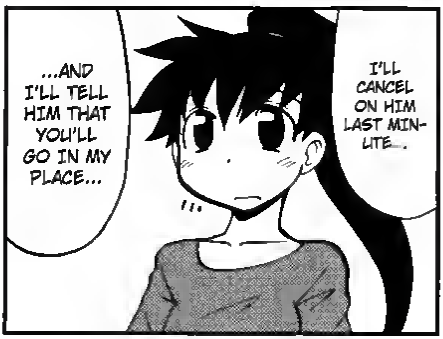


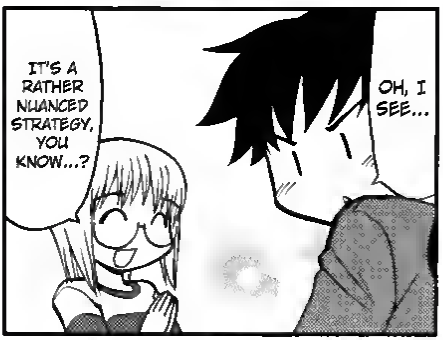


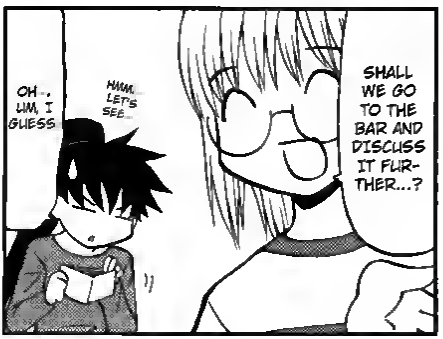


CHECK THE FUNDS

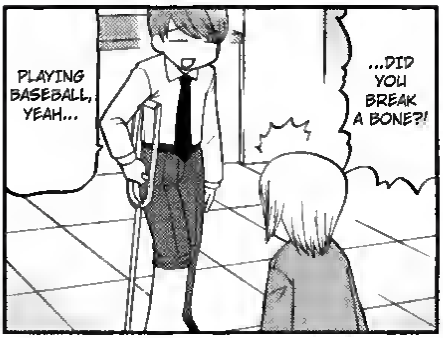


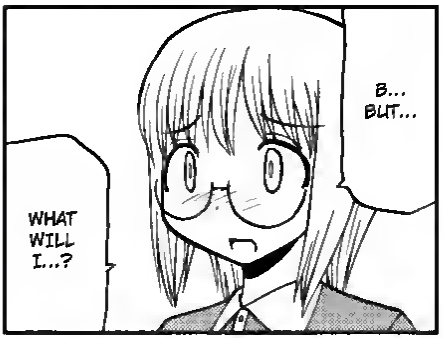


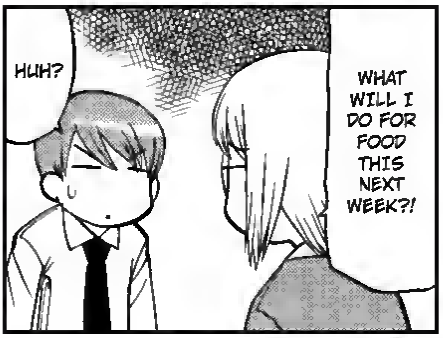




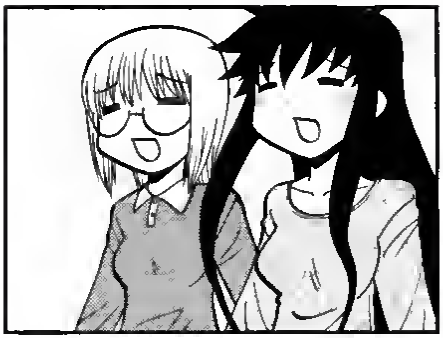
BROKEN PLANS

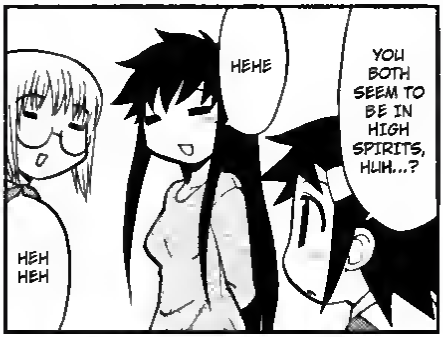


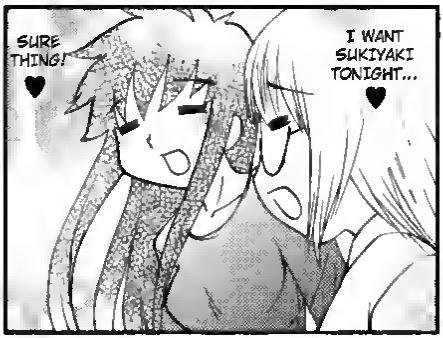


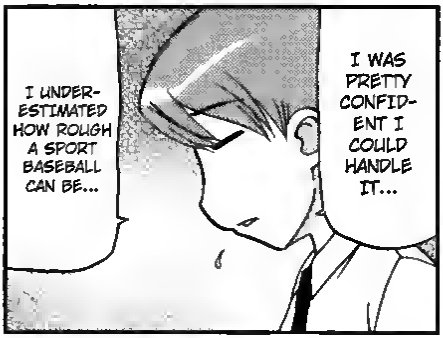


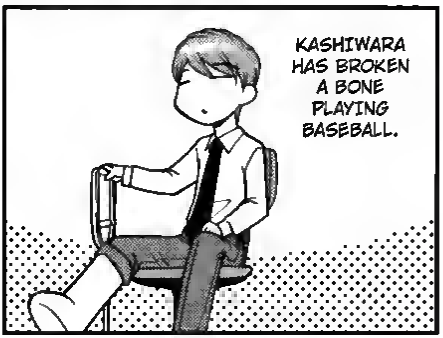
ON GOOD TERMS



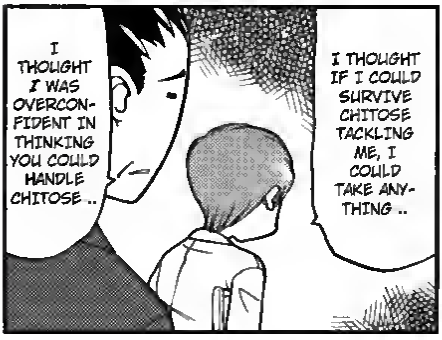


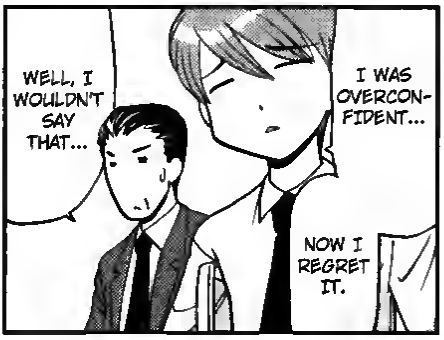




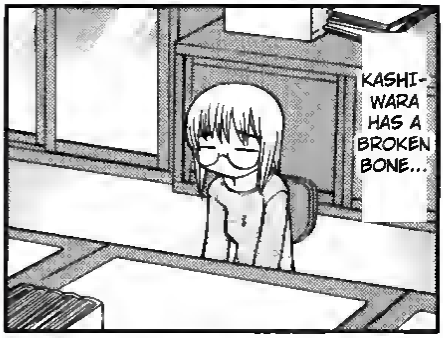


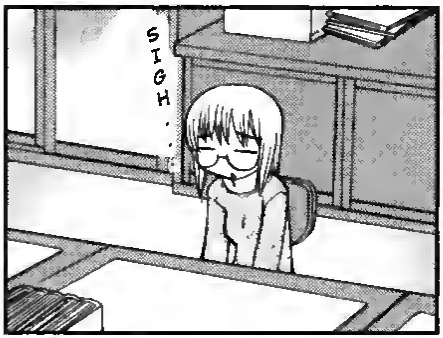
HOW DID IT COME TO THIS?

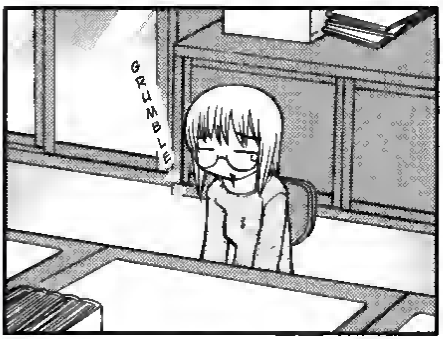

I THOUGHT IF I COULD SURVIVE CHITOSE TACKLING ME, I COULD TAKE ANYTHING ..
I THOUGHT I WAS OVERCONFIDENT IN THINKING YOU COULD HANDLE CHITOSE ..



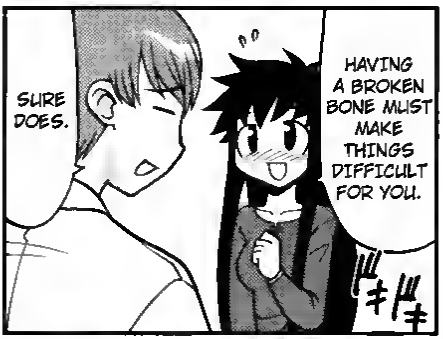
IT'S EITHER THAT OR MAYONNAISE



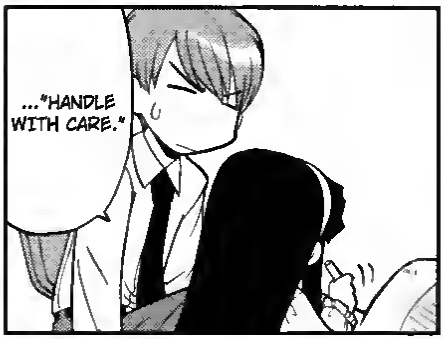




I MUST HELP!



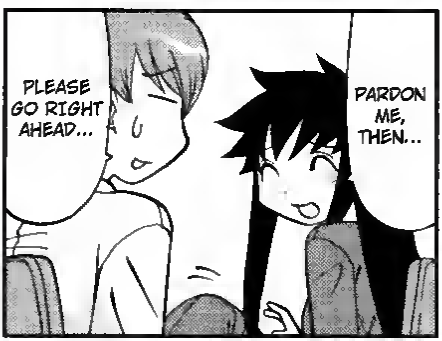
ONE BY ONE

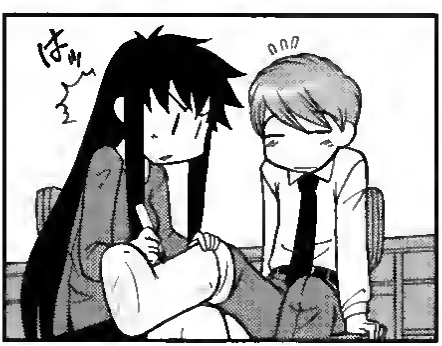


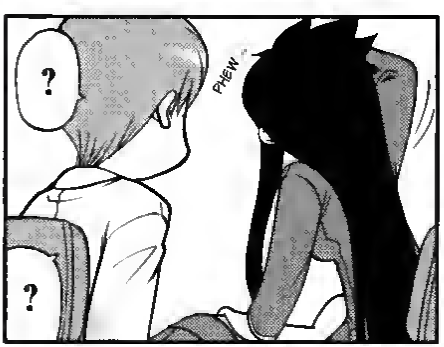
ANXIOUS

SMOOTH OVER

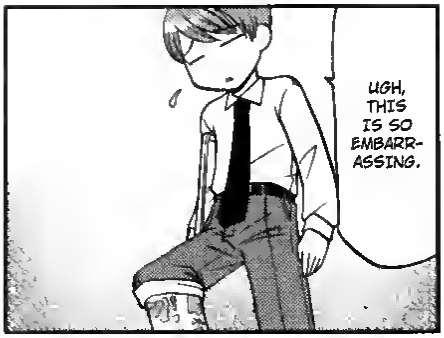
NERVOUSLY

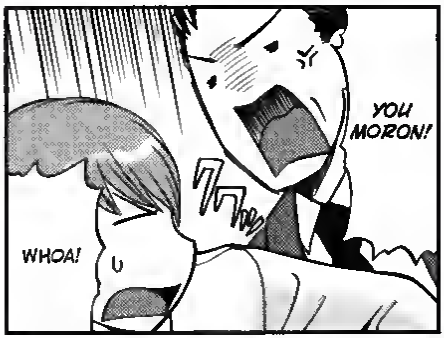






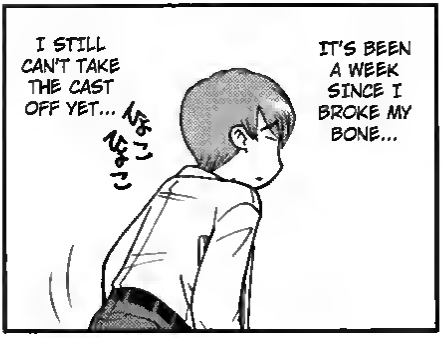
MR. SHIGE INSISTS

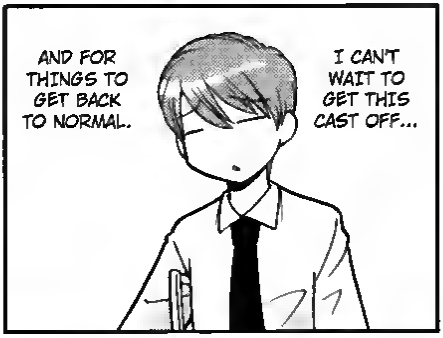




MR. SHIGE... WAS THERE SOMETHING IN YOUR PAST YOU'D LIKE TO SHARE WITH ME...?
TO HAVE PEOPLE THINK THAT YOU DON'T HAVE ANY FRIENDS...
IS UNBEAR-ABLE!

VERY FANCY

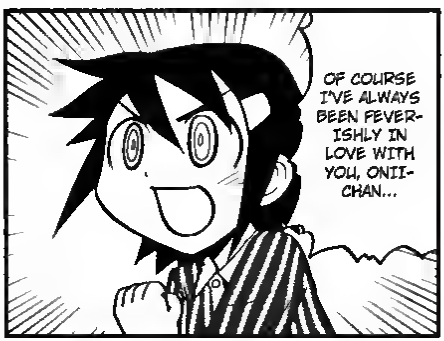




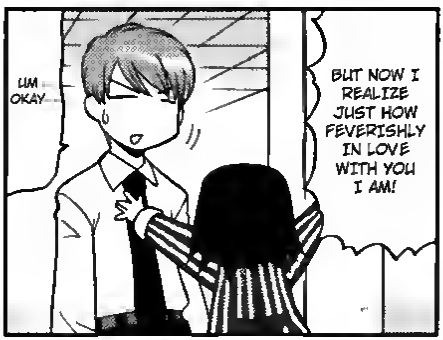
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!

CHITO-SE... THAT'S A REAL FEVER!
99.68 DEGREES FAREN-HEIT!!

HOT FOR YOU

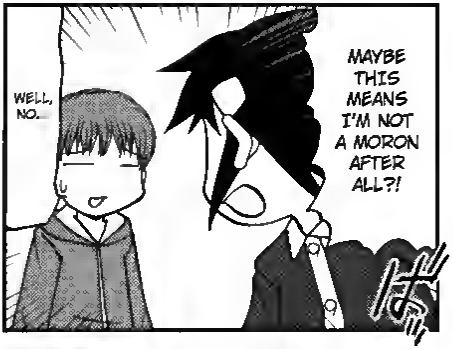

OF COURSE I'VE ALWAYS BEEN FEVER-ISHLY IN LOVE WITH YOU, ONII-CHAN...

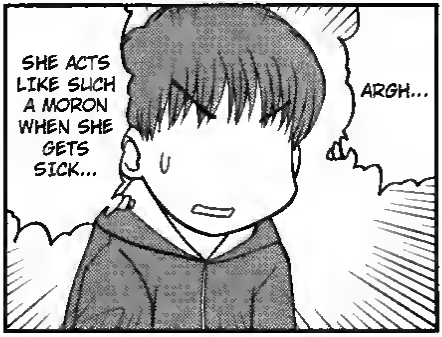
GET INTO BED!!
AND IT'S GETTING HOTTER STILL!!


UM... OKAY...
BUT NOW I REALIZE JUST HOW FEVERISHLY IN LOVE WITH YOU I AM!

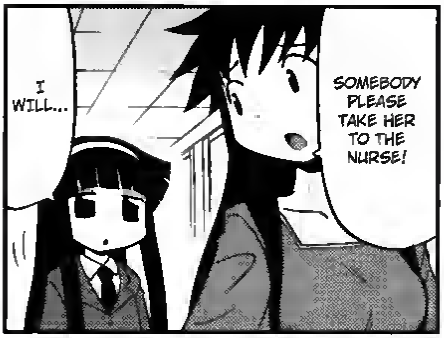
I'D SAY ABOUT %120

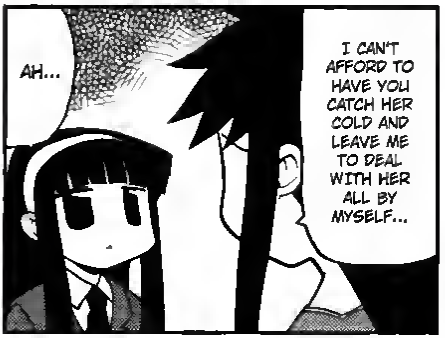
I DID IT!



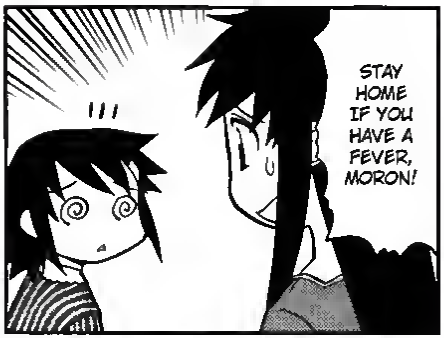


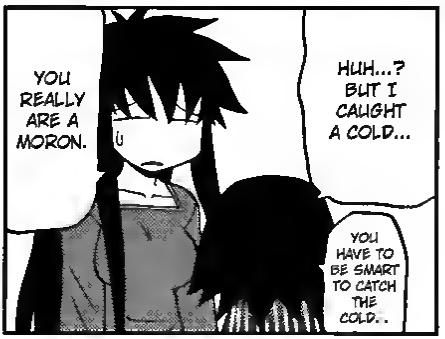
A MATTER OF LIFE AND DEATH



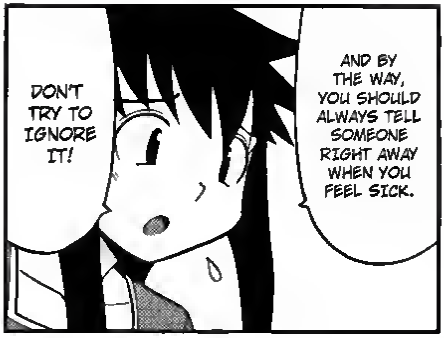


FOR CRYING OUT LOUD...

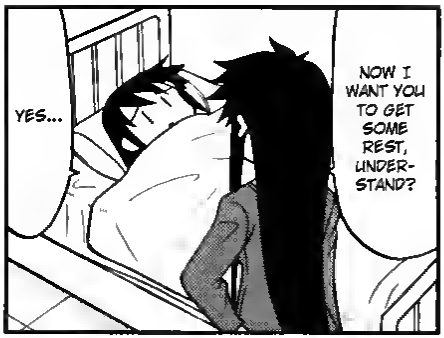


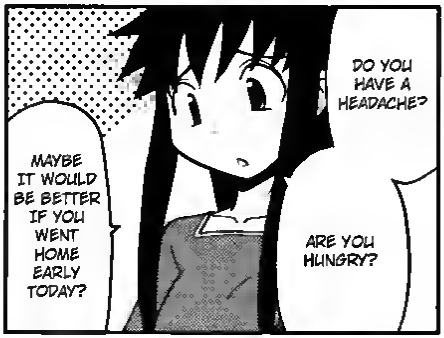


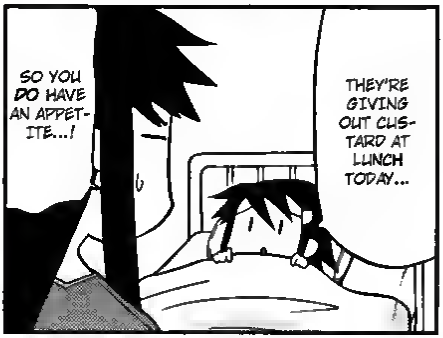
OUT OF THE ORDINARY



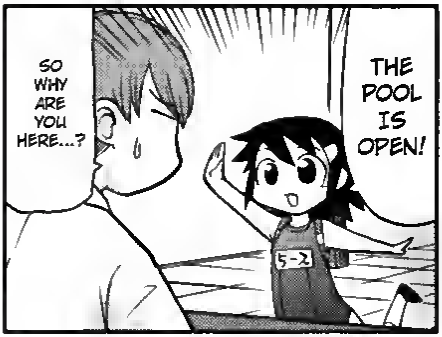
IN THE SCHOOL HOSPITAL

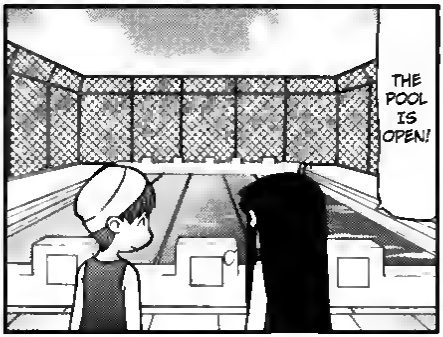




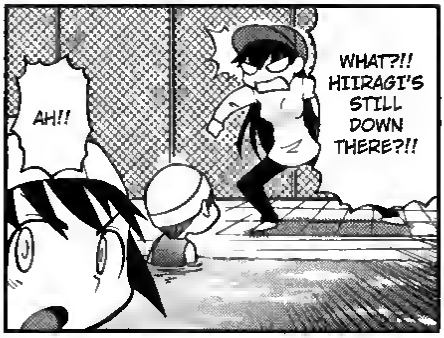


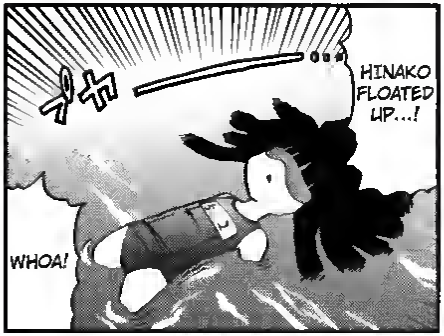
THAT TIME OF YEAR

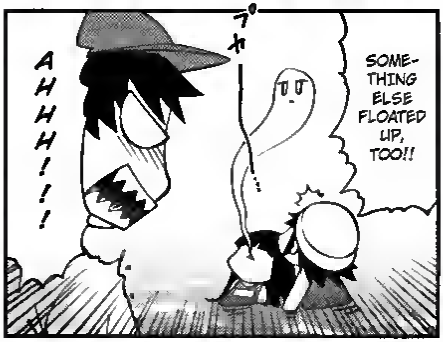




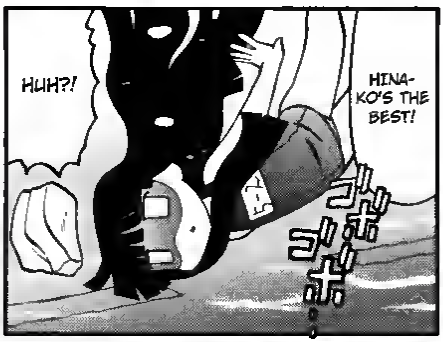
2 PHASES





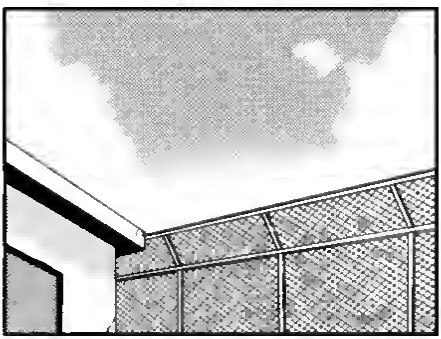


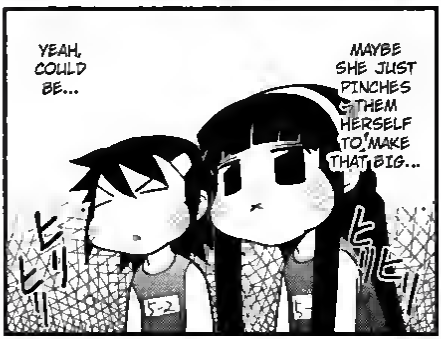
DEEP AND QUIETLY



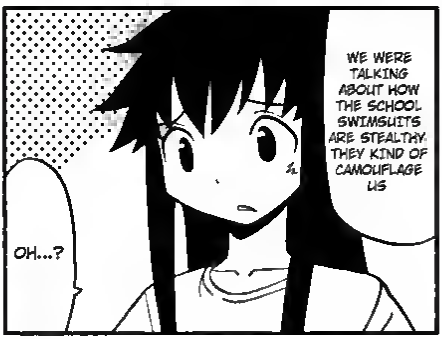
"STEALTH"
"SUBMARINE HINAKO"
MEANS A PLANE THAT'S THIS BIG...
"STEALTH..."
PLEASE CALL ME "SUBMARINE HINAKO."
YOU DON'T FLOAT, HINAKO...
OH...!
LOOKS THIS SMALL ON A RADAR...
IF THAT EVER HAPPENS, I SUPPOSE I WILL HAVE TO CHANGE MY NAME TO "STEALTH HINAKO."
YOU'RE JOKING NOW, BUT WHAT IF WE HADN'T BEEN ABLE TO FIND YOU...?
AH!
MAKES A BIG PLANE LOOK SMALL, HUH...?
HM ..
.....
IS THAT YOUR PERSPECTIVE?
THAT'S BECAUSE THE PLANE IS FAR AWAY, RIGHT?!
HARD TO PEE, TOO
THEY'RE LIKE WET SUITS
NOW THAT YOU MENTION IT, THESE SCHOOL BATHING SUITS MAKE US KIND OF HARD TO SEE, HUH ?

GET BIGGER!

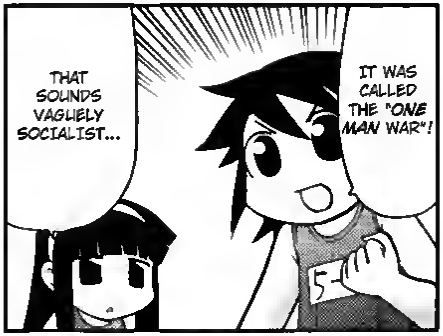




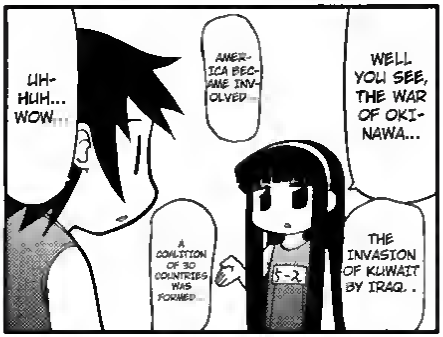
PUZZLING



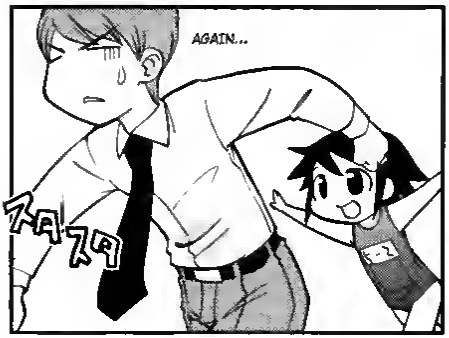
WHAT WAS IT CALLED AGAIN...?

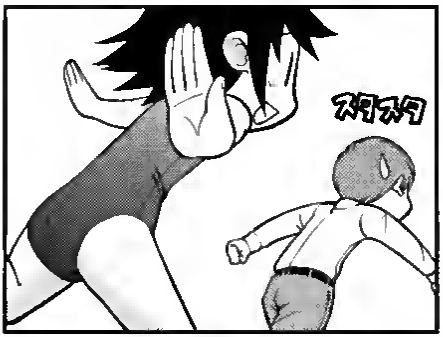


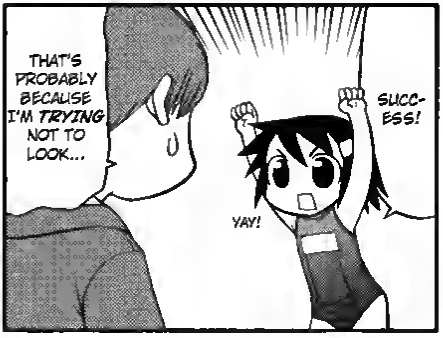
THE CHATTER CONTINUES


UH-HUH... WOW...
AMER-ICA BEC-AME INV-OLVED...
A COALITION OF 30 COUNTRIES WAS FORMED...
WELL YOU SEE, THE WAR OF OKI-NAWA...
THE INVASION OF KUWAIT BY IRAQ. .

LOOKING SMALLER



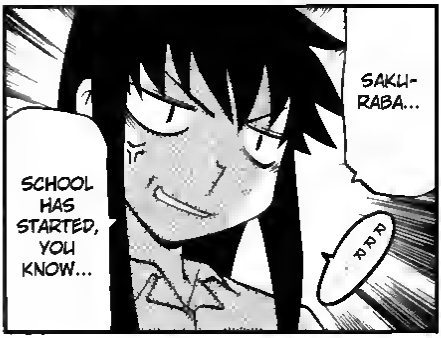


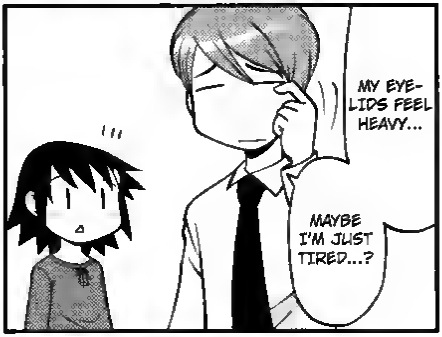


PERSPECTIVE

ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!

THE CAUSE

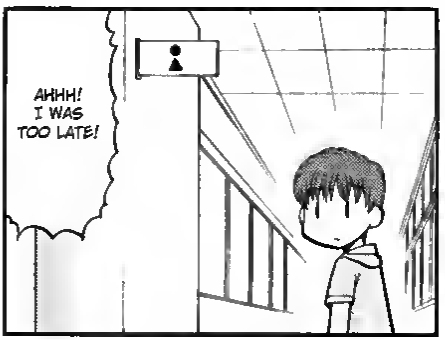

SAKU-RABA...
SCHOOL HAS STARTED, YOU KNOW...

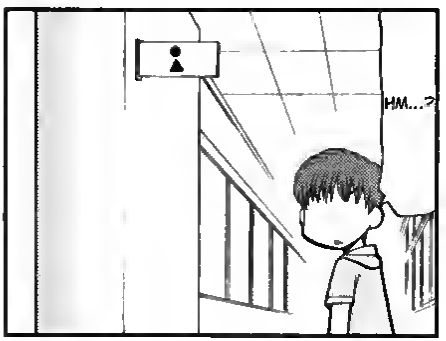

MY EYE-LIDS FEEL HEAVY...
MAYBE I'M JUST TIRED...?

NO...
SENSEI, YOU'RE EYELIDS ARE TWIT-CHING... ARE YOU TIRED, TOO...?

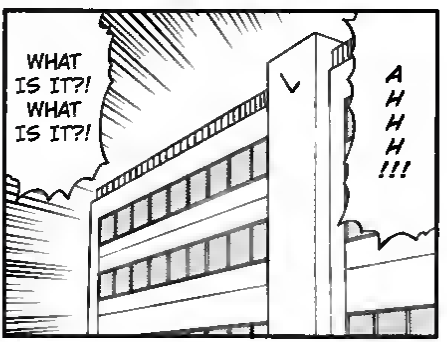
NO, NO...
I COULD KEEP YOU UP IF YOU LIKE..

IN SUCH A LOUD VOICE

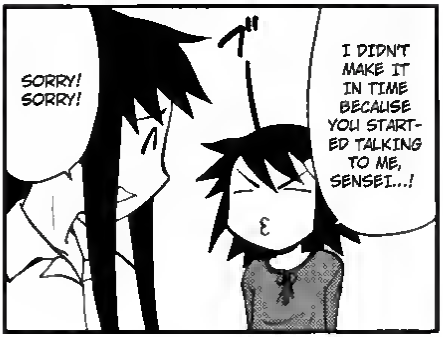


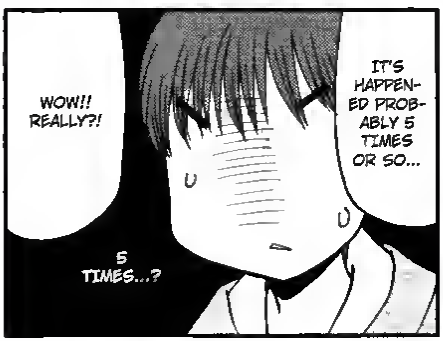


TWITCHING

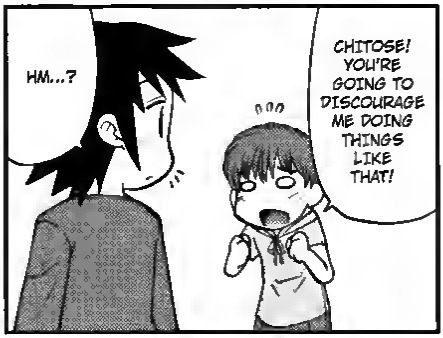


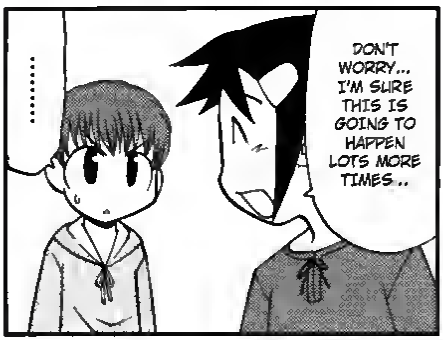
EVEN GROWN-UPS...

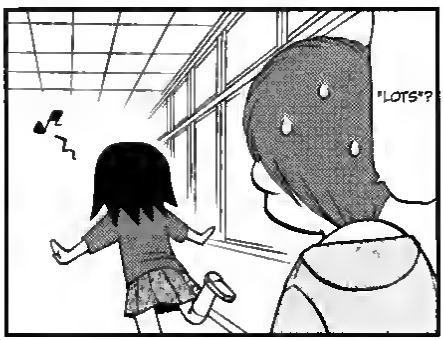




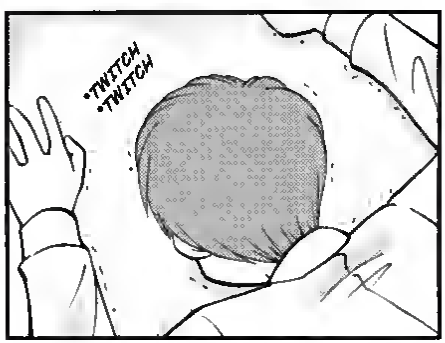
DON'T WORRY

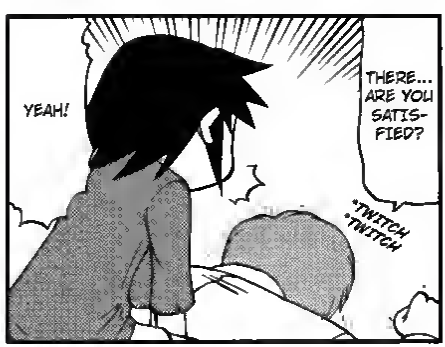






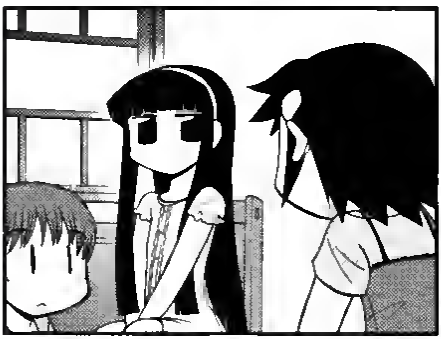
TWITCHING





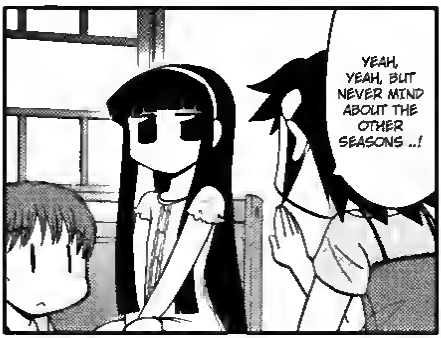
SUDDEN FEELING

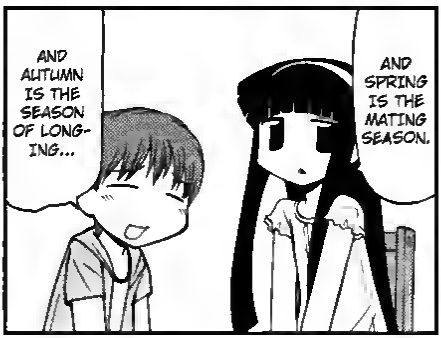
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!



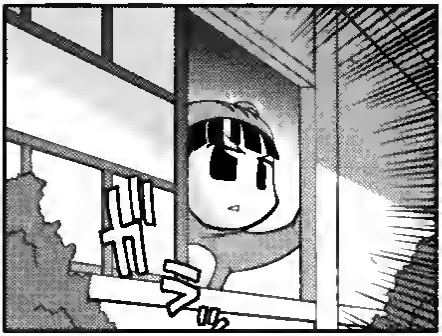
IT'S SUMMER!
THE SEASON OF LOVE!

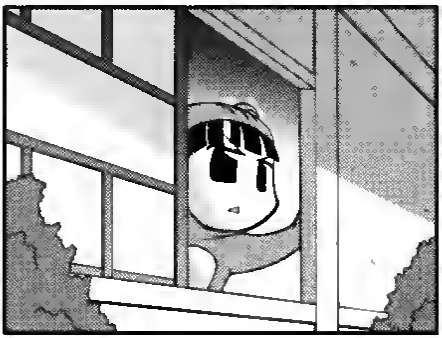
SUMMER!

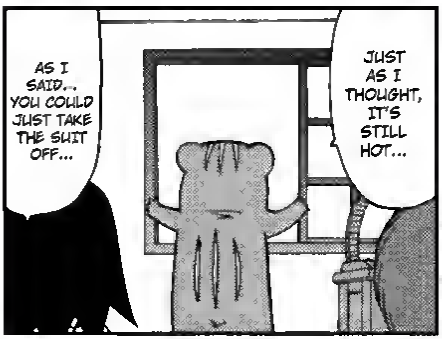

YEAH, YEAH, BUT NEVER MIND ABOUT THE OTHER SEASONS ..!


AND SPRING IS THE MATING SEASON.
AND AUTUMN IS THE SEASON OF LONG-ING...

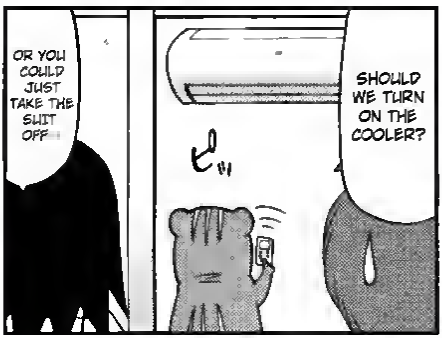
THE OLD-FASHIONED WAY



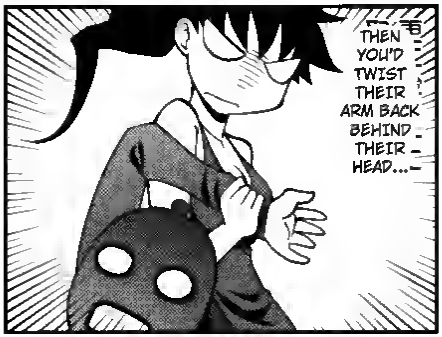


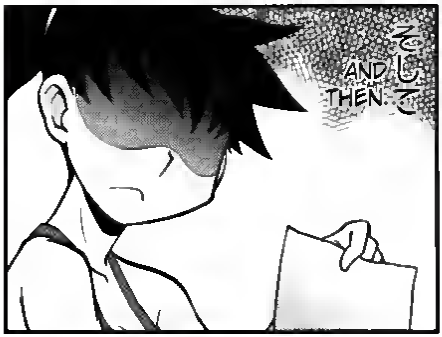


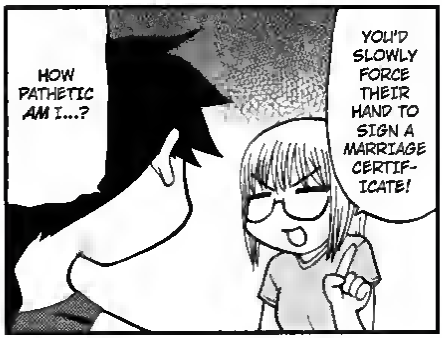
VERY HOT



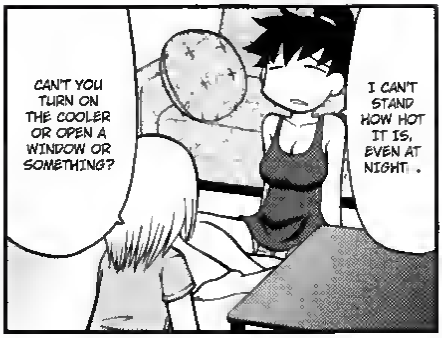
SIMULATION

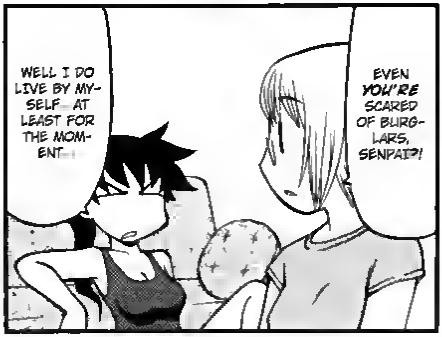


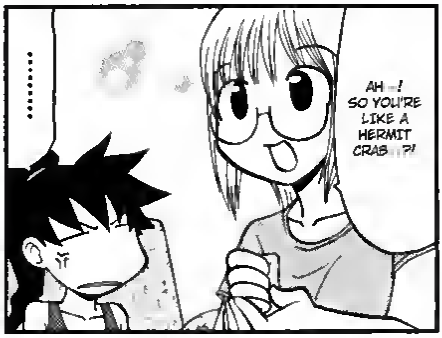




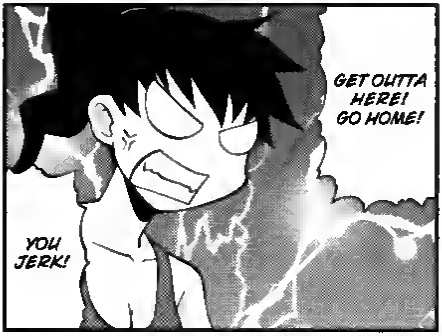
SCARED

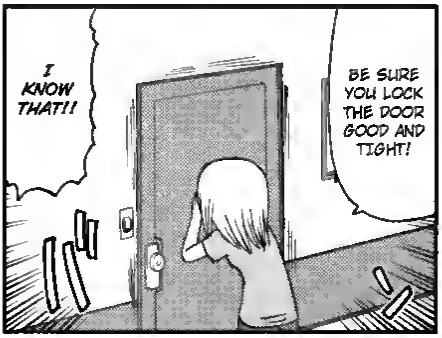


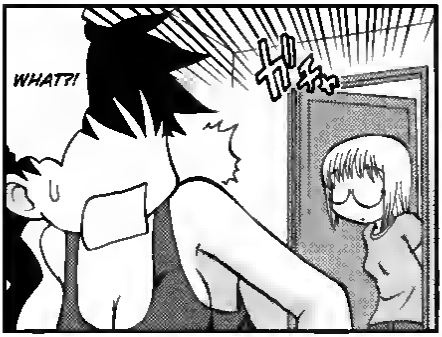




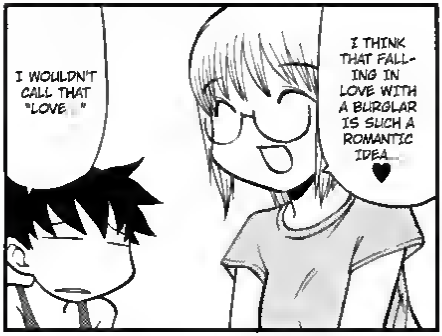
SECURITY BREACH

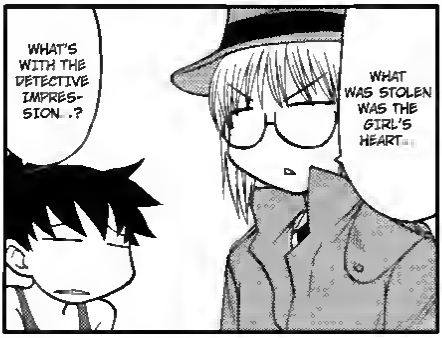


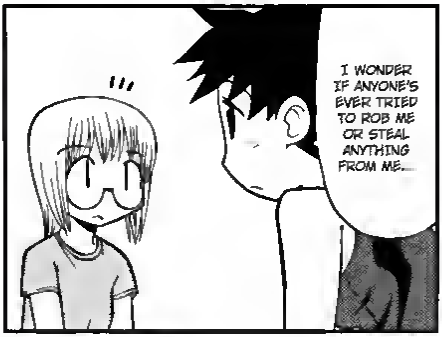


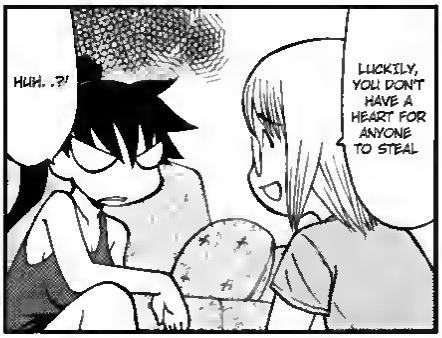


CAN'T STEAL WHAT'S NOT THERE

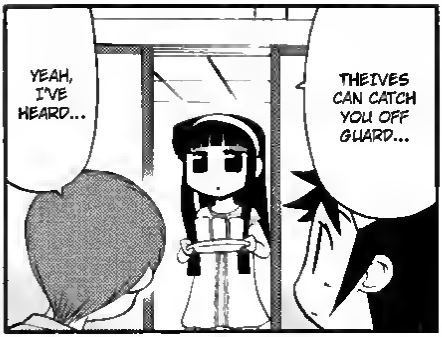


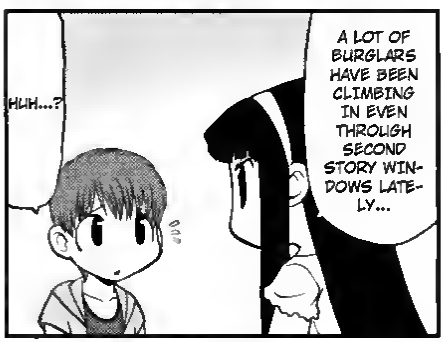


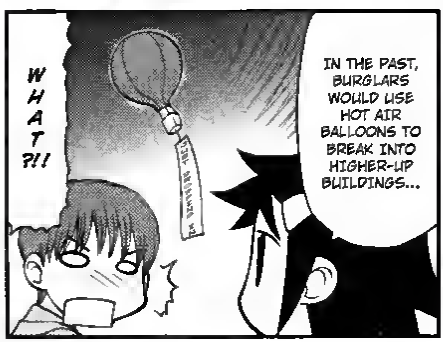




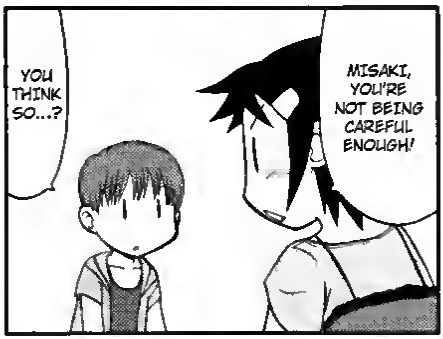
IN THE PAST...



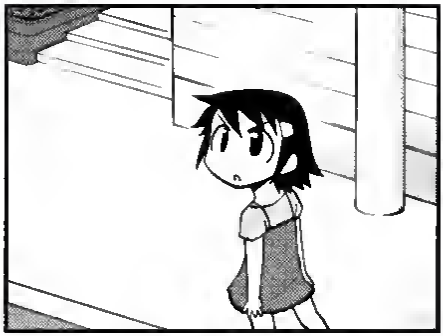


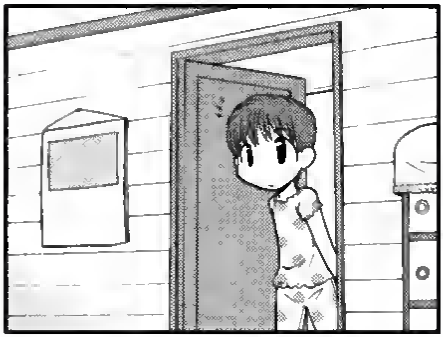


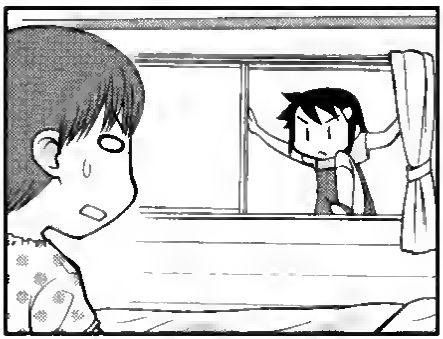
DANGEROUS



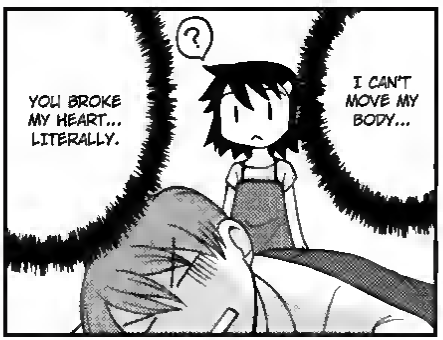
GOOD EVENING







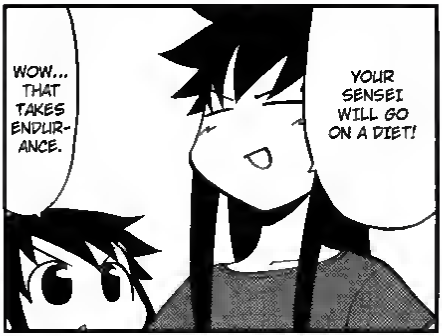
SHOT TO THE HEART

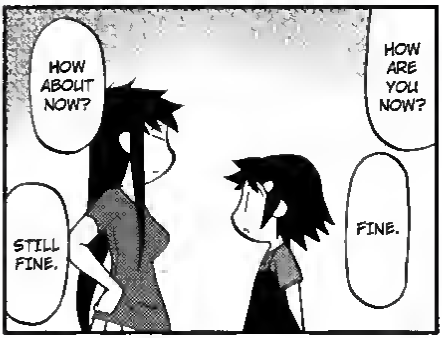


ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!

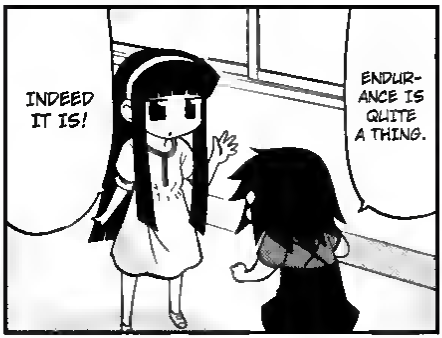
THIS HEAT IS BRUTAL...
SIGH...
THIS LATE SUMMER HEAT IS BRUTAL!
FUTILE
AND TRYING TO COOL OFF IS FUTILE...!
くるw
OH... OKAY, I GET IT...
TRYING TO COOL OFF IS FUTILE!
SO...

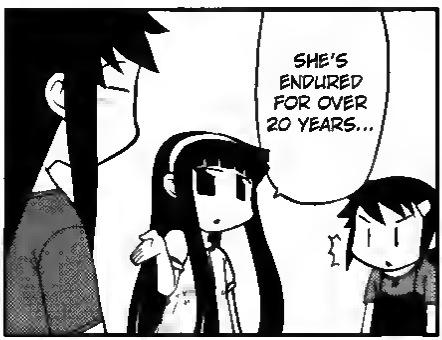
HUNGER PAINS



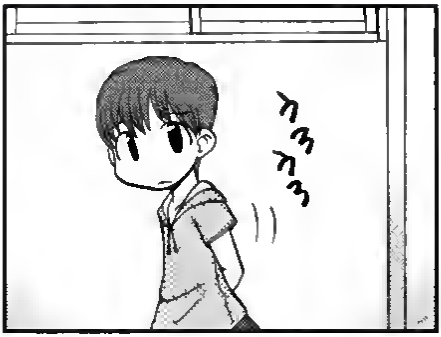


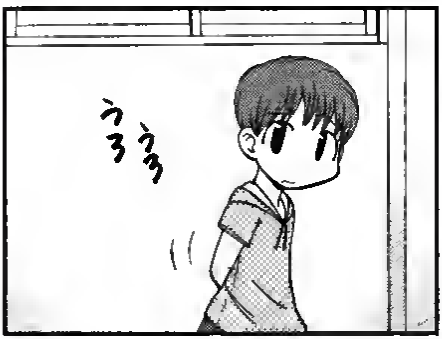
RESPECT

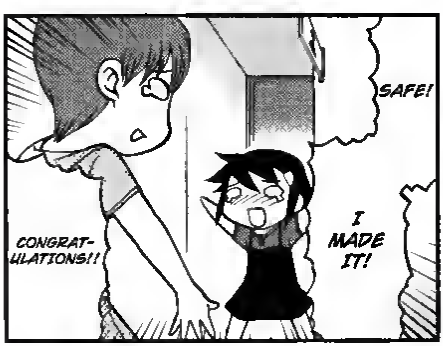




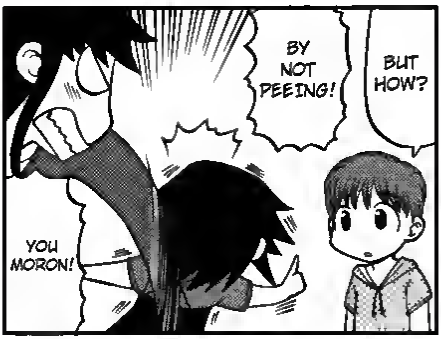
WORRIED

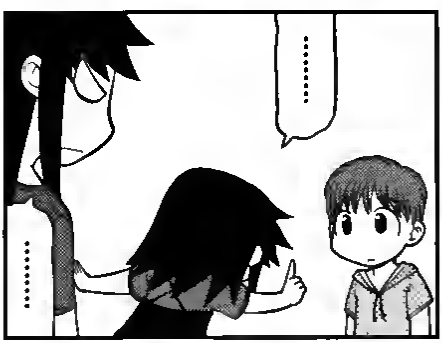


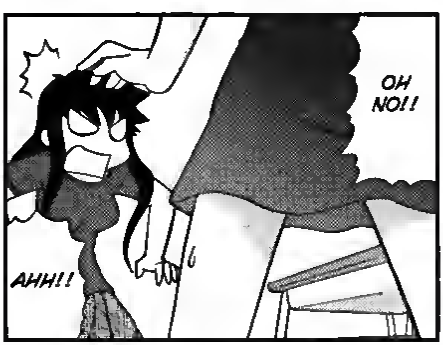




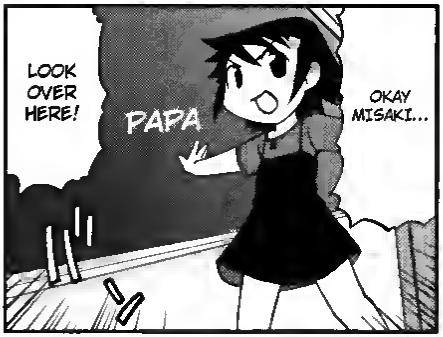
SUDDEN ATTACK

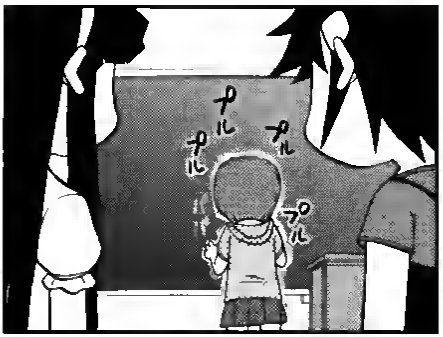


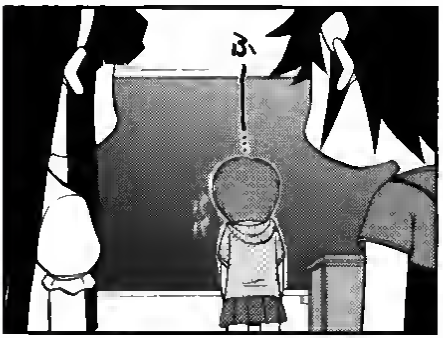




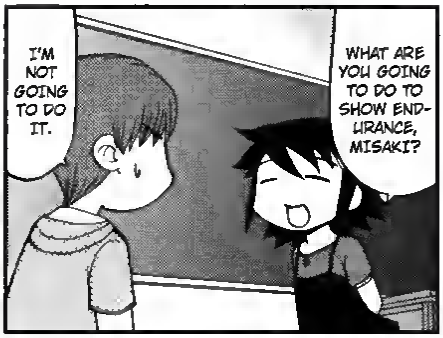
REPLENISHMENT

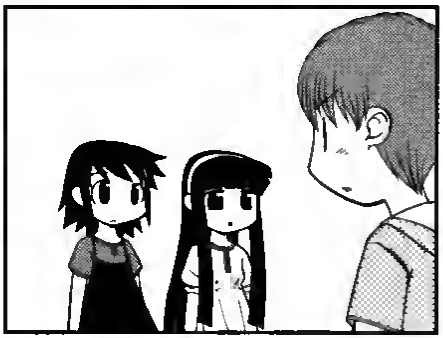




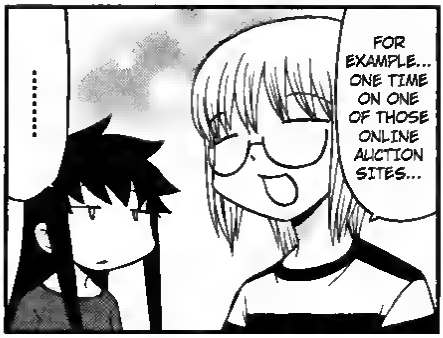


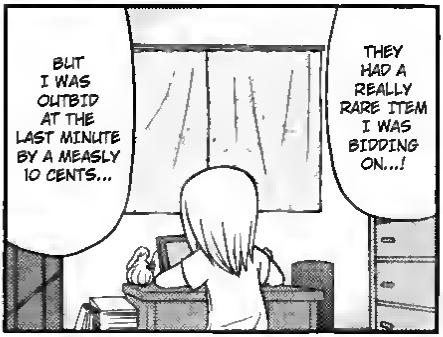
WITHDRAWALS

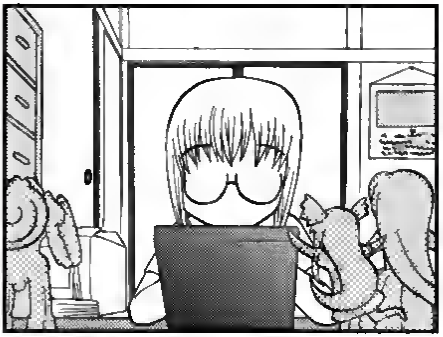


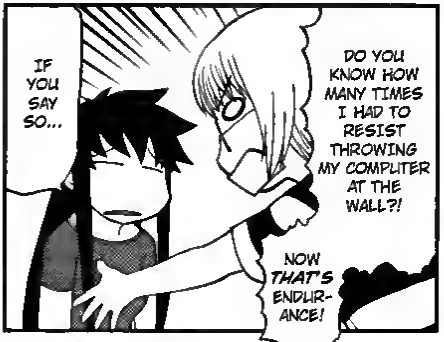


EBAY

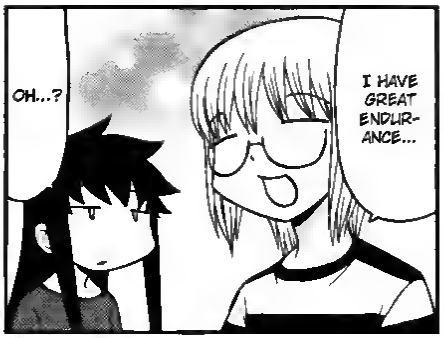


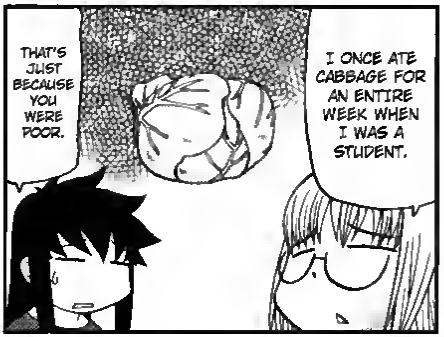


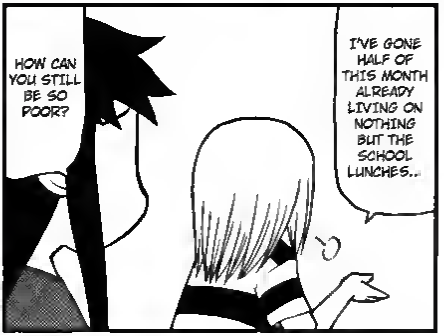


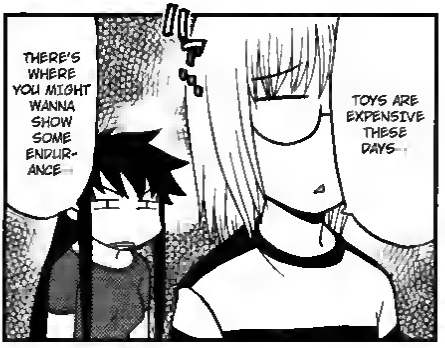


SELF-SATISFACTION

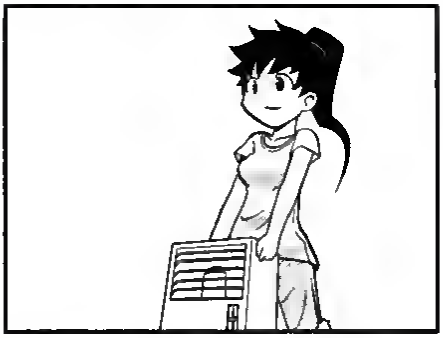




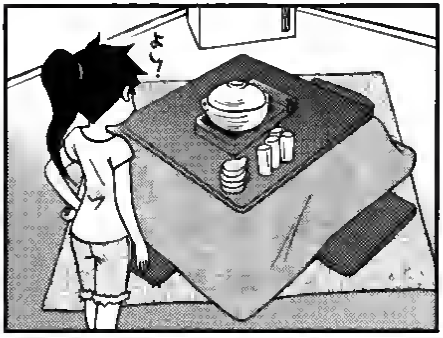


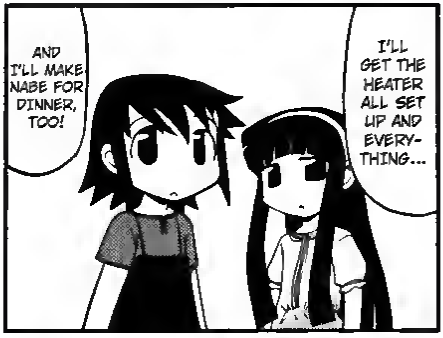


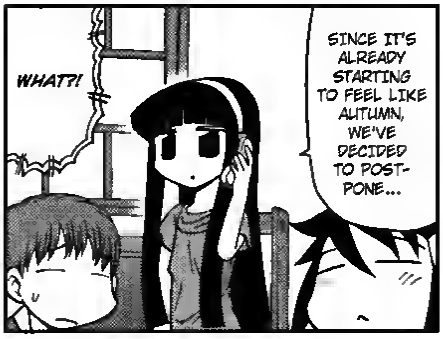
IN HIGH SPIRITS



THE RULES





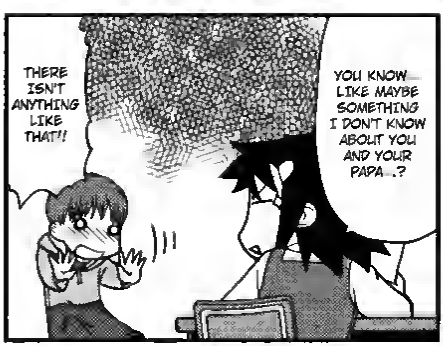


基地
建設予定地
ちとせ
CHITOSE GET YOU!!
げっちゅ!!

AN EXCHANGE

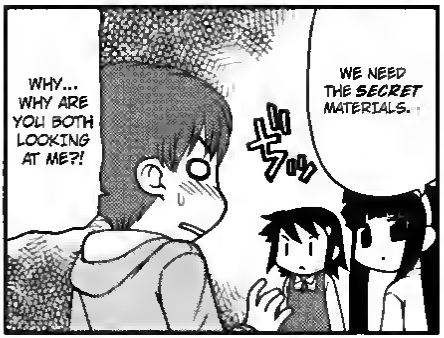
A SEC-RET...?!
WE'LL MAKE A TRADE... YOU TELL ME A SECRET, I'LL TELL YOU MINE...

IT'S A SECRET
WHAT ARE YOU WRITING CHITOSE?

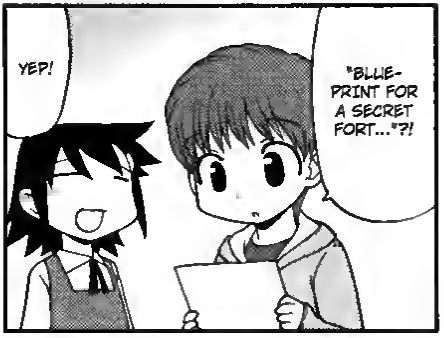

THERE ISN'T ANYTHING LIKE THAT!!
YOU KNOW... LIKE MAYBE SOMETHING I DON'T KNOW ABOUT YOU AND YOUR PAPA...?

WELL... OKAY..
COME ON, YOU CAN TELL ME...

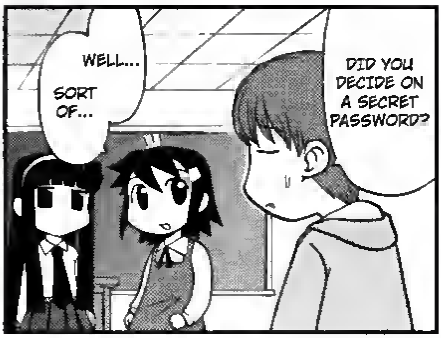
SECRET + FORT

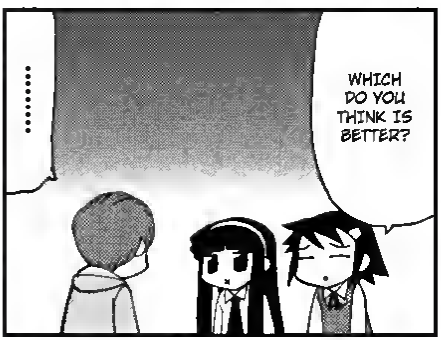


TREETOP



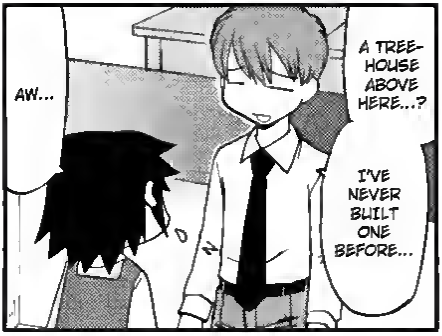
WHICH ONE?

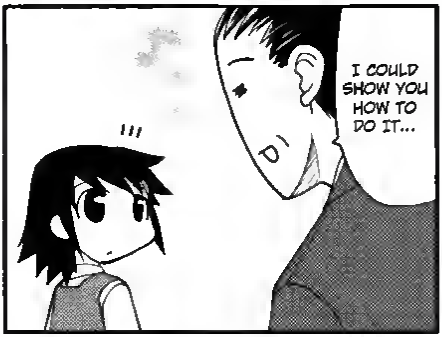




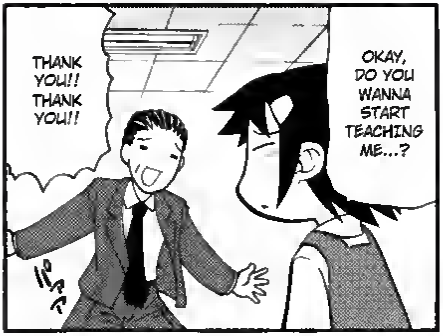
FINISHING EACH OTHER'S SENTENCES

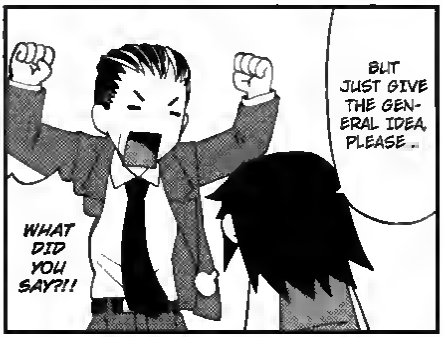
OVERZEALOUS, PT. 1

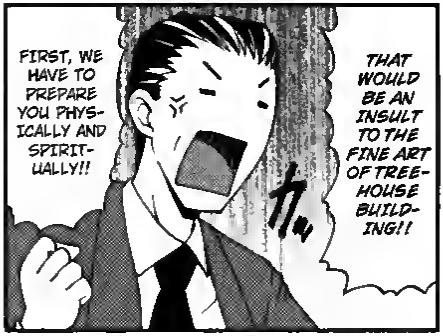




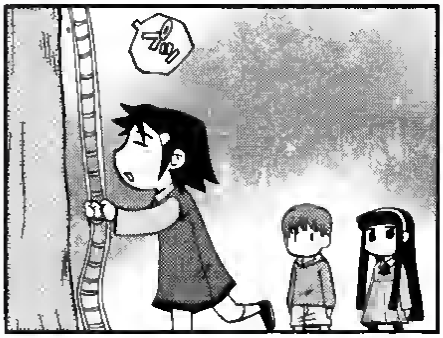
OVERZEALOUS, PT. 2

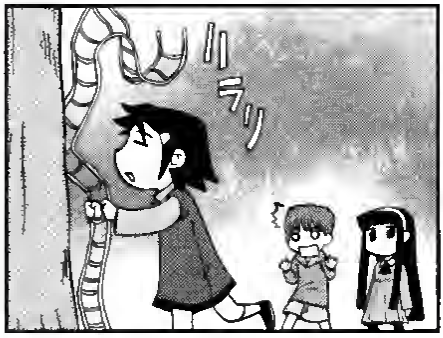


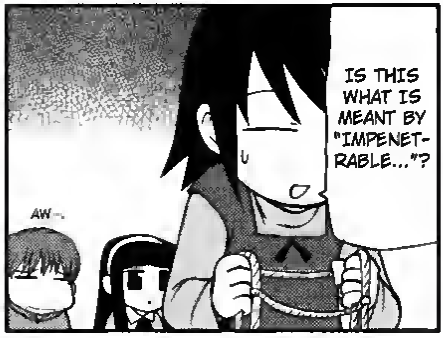


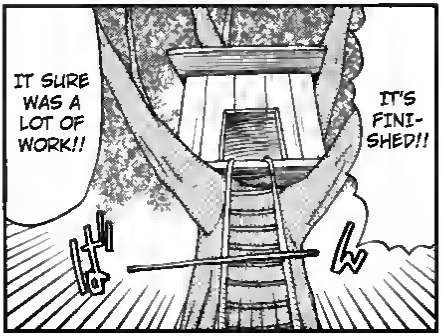


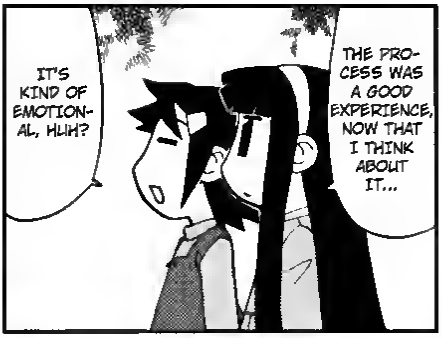
WELL, LET'S GO!!

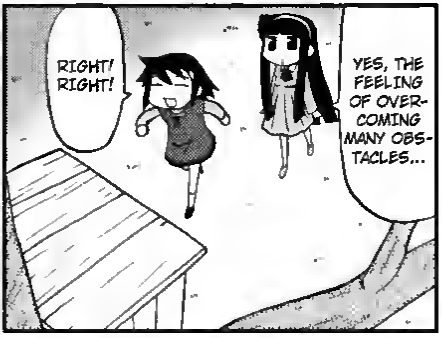

ふぁ

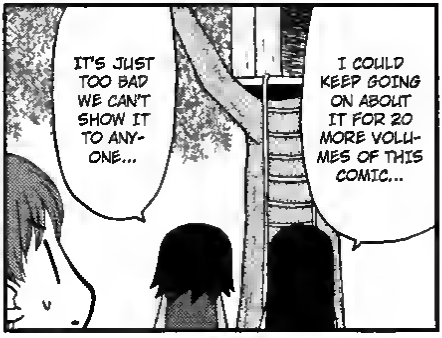

リラリ


IS THIS WHAT IS MEANT BY "IMPENETRABLE..."?
AW~

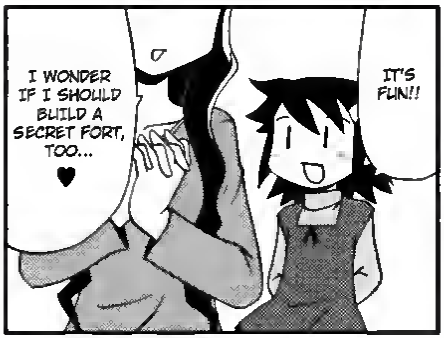

IT SURE WAS A LOT OF WORK!!
IT'S FINISHED!!

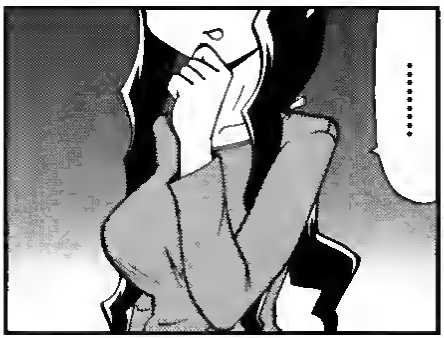

IT'S KIND OF EMOTIONAL, HUH?
THE PROCESS WAS A GOOD EXPERIENCE, NOW THAT I THINK ABOUT IT...


RIGHT! RIGHT!
YES, THE FEELING OF OVERCOMING MANY OBSTACLES...

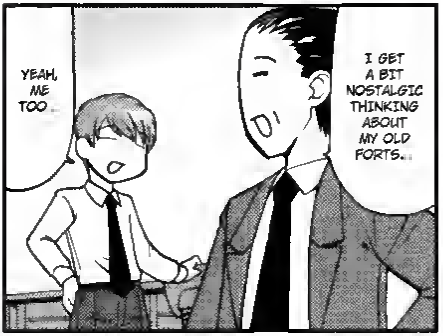

IT'S JUST TOO BAD WE CAN'T SHOW IT TO ANYONE...
I COULD KEEP GOING ON ABOUT IT FOR 20 MORE VOLUMES OF THIS COMIC...

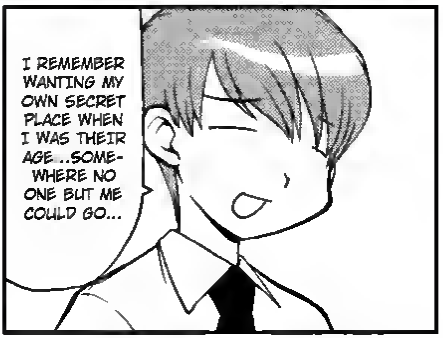
PRODUCTION

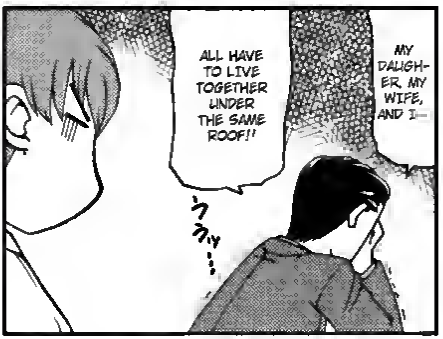




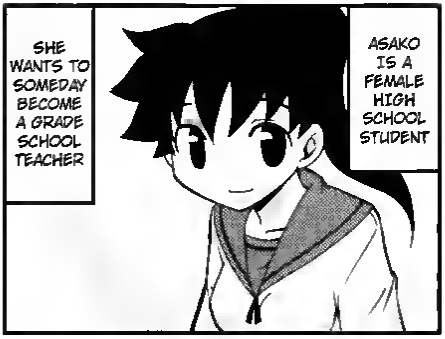
SHATTERED DREAM

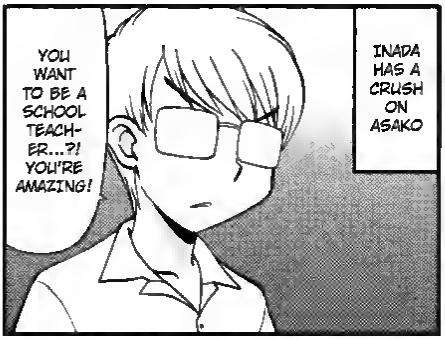


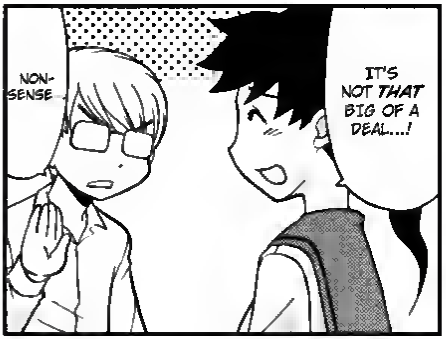




A BIG TURN-OFF

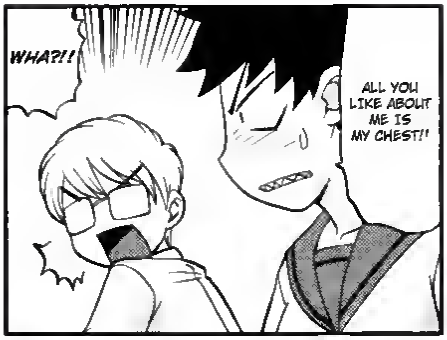


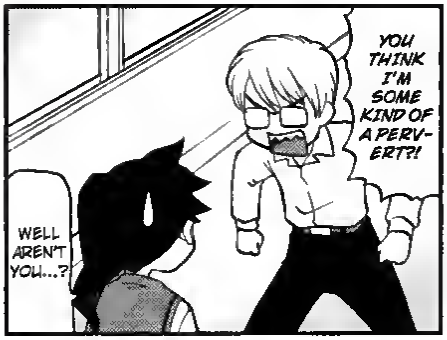


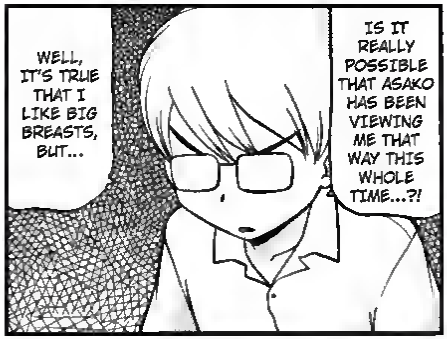


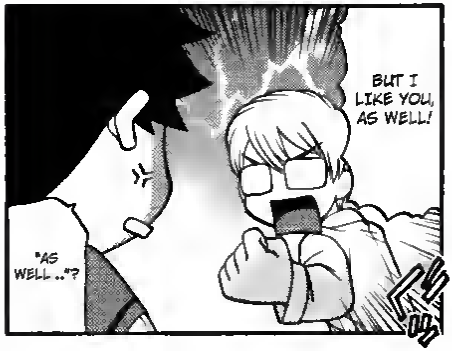
SPECIAL BONUS: ASAKO GET YOU!

EQUAL TREATMENT

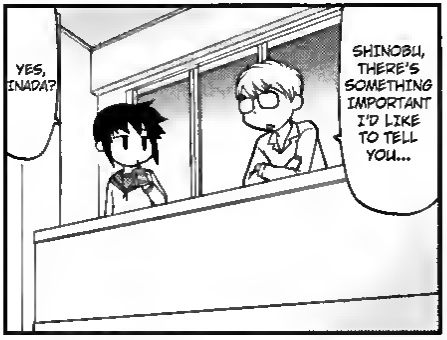




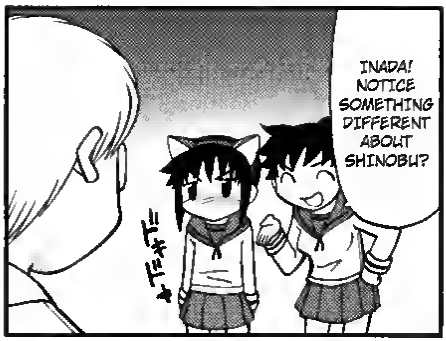


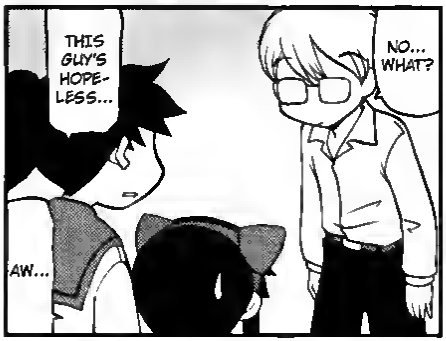


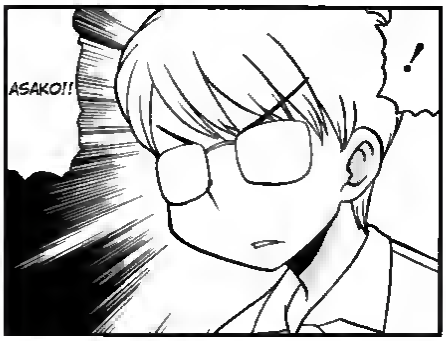
CONFESSION

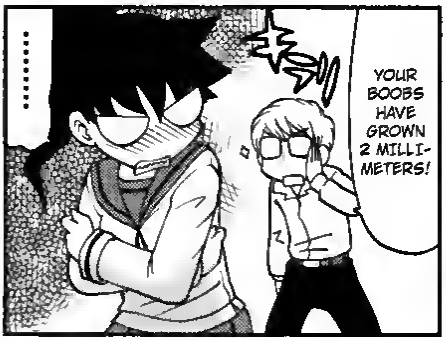


INADA'S EYES

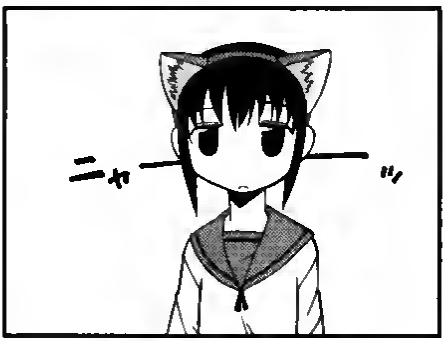




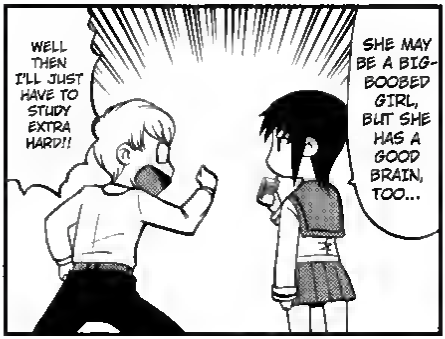


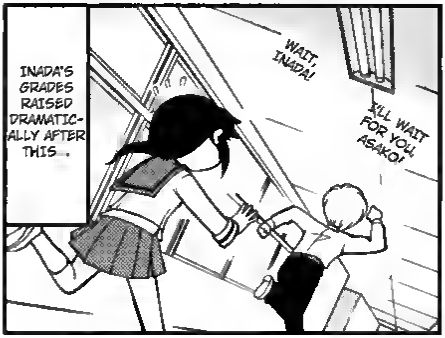


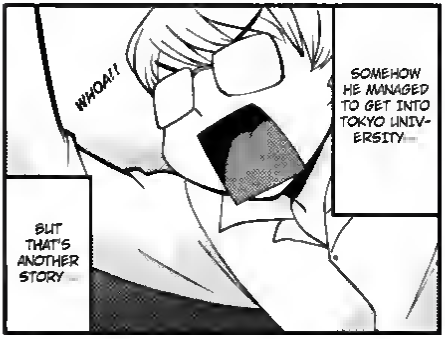
A GIRL'S EFFORT



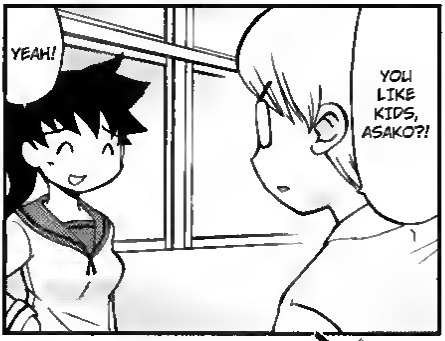
STUDY HARD, HIGH SCHOOLERS!

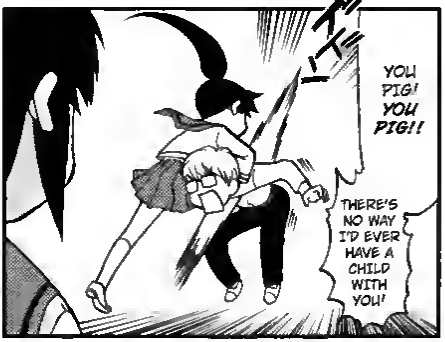






DIRTY DREAM





THE END ♥

BEING THE HOMEBODY THAT I AM, I TEND TO WATCH A LOT OF FOREIGN DRAMA SERIES... THE SOPRANOS, CSI, HEROES, ETC...
THAT HORATIO NEVER FIGHTS HIS OWN BATTLES
EVEN MY HOMEBODY LIFESTYLE IS FINALLY MAKING IT INTO A MANGA...!
HEY THERE! I'M ETSUYA MASHIMA!
YAY!
AFTER-WORD #4
GOTTA PUT TITLES ABOVE, OTHERWISE NO ONE WILL UNDERSTAND WHAT THE HECK IS GOING ON...
BUT 70% OF THE TIME I'M BUSY WORKING...
SORRY FOR EVERY-THING!!
RUBY GLOOM IS SO CUTE!!
I THOUGHT KUGIMIYA WAS THE NAME OF THE CHARACTER BUT IT WAS THE NAME OF THE VOICE ACTRESS!
OH...! NOW THAT I THINK ABOUT IT...I'M ONLY DOING A ONE-PAGE AFTERWORD THIS TIME... SO I SHOULD END WITH A SINGLE CLOSING PANEL...

BAMBOO COMICS
# ちとせげっちゅ!!⑤
2008年4月27日初版発行(検印廃止)

著　者＝真島悦也 ©Etsuya Mashima
発行者＝高橋一平
発行所＝株式会社竹書房
〒102-0072東京都千代田区飯田橋2-7-3
電話＝東京03-3264-1576(代表) 03-3234-6203(編集)
振替＝00170-2-179210
印刷所＝株式会社デジタルインプレッソ
装丁者＝鬨善之十大木和徳 for VOLARE inc

竹書房ホームページアドレス
URL＝http://www.takeshobo.co.jp

落丁、乱丁の場合は当社にてお取替えいたします。
定価はカバーに表示してあります。

Printed in Japan 2008

●初出●
ちとせげっちゅ!!/描き下ろし
月刊まんがライフオリジナル2006年11月号～2007年6月号,6月号
月刊まんがライフMOMO2006年12月号～2007年11月号